# مائدة أفلاطون

كلام في الحب

منقود عن الحكيم اليوناني

> تقديم مجد لطفي جمعه

الكتاب: مائدة أفلاطون.. كلام في الحب

الكاتب: الحكيم اليوناني

تقديم : حُمَّد لطفي جمعه

الطبعة: ٢٠٢١

الناشر: وكالة الصحافة العربية (ناشرون)

٥ ش عبد المنعم سالم - الوحدة العربية - مدكور- الهرم - الجيزة جمهورية مصر العربية

هاتف ب ۳۹۲۰۲۸۰۳ \_ ۲۷۰۷۲۸۰۳ \_ ۲۰۸۲۷۸۳ هاتف ب

فاکس: ۳٥٨٧٨٣٧٣

http://www.bookapa.com E-mail: info@bookapa.com

All rights reserved. No part of this book may be reproduced, stored in a retrieval system, or transmitted in any form or by any means without prior permission in writing of the publisher.

جميع الحقوق محفوظة: لا يسمح بإعادة إصدارهذا الكتاب أو أي جزء منه أو تخزينه في نطاق استعادة المعلومات أو نقله بأي شكل من الأشكال، دون إذن خطي مسبق من الناشر.

> دار الكتب المصرية فهرسة أثناء النشر

> > اليوناني ، الحكيم

مائدة أفلاطون.. كلام في الحب / الحكيم اليوناني, تقديم : مُحَّدُ لطفي

– الجيزة – وكالة الصحافة العربية.

۲۰۵ ص، ۱۸\*۲۱ سم.

الترقيم الدولي: ٩ - ٦٧ - ٦٨٢٣ - ٩٧٧ - ٩٧٨

رقم الإيداع: ١١١٣٥ / ٢٠٢٠

# مائدة أفلاطون كلام في الحب





# تاريخ الفلسفة اليونانية

#### ١- أصول الفلسفة اليونانية – مدينة يونان – الشعر يعد الطريق للفلسفة

لم تولد الفلسفة في بلاد يونان ذاتما إنما ولدت بين ظهراني الإغريق الذين كانوا يعيشون على شواطيء آسيا الصغرى وفي جزر بحر ايجية وكان ظهورها في الوقت المناسب بعد أن مهدت لها الطريق الأشعار الطويلة والأعياد الدينية والحروب الداخلية وبعد أن بدأ الشعراء الحكماء يدونون خواطرهم وتأملاتهم، وبعد أن ولد عِلم الكائنات وترعرع في القرن السابع ق.م.

ملأ هؤلاء الأغريق البعيدون عن وطنهم البحار بسفنهم وطافوا أنحاء الأرض في سبيل التجارة. وأسسوا مدينة وهذه المدينة الراقية وعلاقاتا بالأمم المختلفة وسياحات أربابها في المحيط والتطورات التي اقتضتها أعدت الأفكار للفلسفة.

وكل المدن التي كانت منتثرة على الشواطيء فضلت حريتها واستقلالها على الانضام لبعضها البعض لتكوين وحدة سياسية. ولم تتم تلك الوحدة إلا لمحاربة الفرس. إنما كانت علاقاتها ببعضها البعض مستمرة.

وكانت تنطق في كل أربع سنين من كل المدن والجزائر السفن الكبرى مملوءة بالهدايا والقربان والرجال والنساء مزينيين ومزينات للأحتفال بعيد

أيونيا في جزيرة ديلوس، وقد أمتزجت بهذا العيد الديني الألعاب الرياضية والرقص، وهذان أعدا فن النحت بإعداد الأبدان الحية، وفي ساحة كبرى كان الشعراء ينشدون قصائدهم والمنشدون قصائد غيرهم وفي الساحة العامة كانت تنصب سوق تتبادل فيها المتاجر ألا ثيني بفخارة والميليزي بصوفه وأهل أيونيا بزيوتهم الطيبة وعطور جزيرة العرب وتبر القوفاز (قوليشت) والأحجار الكريمة والأقمشة الغالية كل من مصدره.

وكانت كل مدينة منشقة على ذاها. وقد استبدلت الملكية البطريقية (سيادة الوالد) التي كانت في زمن هوميروس بنظام أوليجاركي ثم أختفى هذا النظام وقد اقتضت هذه الأحوال وضع قوانين جديدة. عامة وخاصة.

وكان التشريع صعباً في هذه المدن القوية لارتباك الحياة ونموها لذا قام الشعراء الأقدمون وأوائل الفلاسفة بأعباء السياسة واشتغلوا بها باعتبار أفضليتهم.

وفي شعر هوميروس لا يختلف التعليم الأدبي عن الحقائق ونتائجها ثم بدأ التفكير ضعيفاً عند هزيود وذلك لعلاقته بعواطف الشعراء. يذكر هزيود خلافه مع أخيه بيرسيه عندما يكتب فيقول «العراك نوعان الأول مذموم ومخيف وهو الخصام والدعوى والثاني شريف وعظيم وهو مباراة المتفننين وأرباب الصنائع» وقد أوحي إليه ما قاساه من ظلم الملوك ديوان «البلبل والباشق» ومما جاء فيه:

«لتتحارب الحيوانات المتوحشة والأسماك والطيور ولتفنن بعضها بعضاً لأنه ليس بينها عدل، أما البشر فقد أعطاهم زفس العدل وهو أحسن الأشياء». وفي قصيدة «العمل والأيام»: السعادة في العمل والفضيلة وبحما يحصل الإنسان على بركة الرّب ورضى «المشترى» وبحما يتقي شر الكذب والظلم.

هذا أول أشكال الفلسفة العملية وليس لدينا إلا نبذ من النثر والشعر الموضوعين في القرون الثلاثة ٩-٦ قبل المسيح ثم ظهر الحزن (وهو علامة الأمم المتعبة المفكرة) في شعر ممزم الأزميري الذي ولد عام ٢٣٢ ق م وهو يتغني بذكر الشباب ويتحسر على الشيخوخة وتيونين دي ميجار الذي ولد عام ٥٨٠ يقول «أفضل شيء لأهل الدنيا أن لا يولدوا ولا يروا أشعة الشمس المشرقة ولكن إذا ولدوا فالأفضل الحروج إلى عالم الحفاء بأسرع فرصة. وأن يرقدوا تحت الأرض.»

ومن حكماء هذا العصر الحكماء السبعة الذين لم تعرف أسماؤهم وحاولوا أن ينشروا الأفكار الأدبية في جمل قصيرة بدون تطويل وجملهم عبارة عن حقائق مفرغة في قالب سهل وهي إما ثابتة بذاتها أو قائمة على سلطة دينية.

وكذلك الشعراء صولون وفوسيلت وتيوجينس عبروا في شعرهم عن نتيجة الخبرة الإنسانية وخطر العنف وضرورة الاعتدال في الحياتين الخاصة والعامة وفي الوقت نفسه كانت السريرة الأدبية تتطهر ثم ظهرت فكرة الله.

يناجي أرشيلوك الشاعر الرب زفس «زفس أيها الأب الأعلى يا من تحكم على السماء وترى ما يفعله الناس من خير وشر أنت تعلم ما هو عدل وما هو ظلم في عالم الحيوان إذا كان زفس صاحب القدرة كلها فكيف يسود الظلم».

ومثله يقول تيوجنيس «من ذا الذي يرى الظلم في العالم ثم يحترم الأرباب زفس أإيها الأب الأعلى أنصر العدل». هذه الثورة ضد الدين هي الفلسفة الأولى.

أن قصيدة الأعمال والأيام هي أقدم تعبير للفلسفة العملية وقصيدة التيوجوين التي تنسب إلى هيزود أول الأسماء.

وفي القرن السادس ظهر نوع الأورفزم من الأناشيد فان أونوماقريط أحد العلماء الذين كانوا محيطين ببسترات نشر أغاني مقدمة بأسم أورفيه معلم على معلم وقد استنزل فيها الوحي من الأساطير القديمة ومن الأفكار التي كانت ذائعة ومنسوبة إلى الشعراء الأقدمين وكل ما نعرفه عن الأورفين وصل إلينا من «الإسكندريين» الذين شوهوا تلك الأغاني بأن جعلوها خليطاً من سائر الأفكار وأعطوها صيغة مقدسة بأن نسبوها إلى الحكماء الأول.

ومن الأغاني التي استمدَّت من الأساطير فكرتما أغنية جميلة على الليل والزمان اللذين يلدان الحب ذي الجناحين المذهبين (أيروس) فينمو ويكبر وينحني فيكون ظهره السماء بنجومها ومن نور عينه يخرج القمر

والشمس ومن دموعه يخرج الجنس الإنساني البائس وابتسامته تخرج شعب الآلهة المقدس.

وفي القرن السادس أيضاً كتب فيرسيد بالنثر عن الطبيعة والأرباب وما دونه من الكوزمولوجيا لا يزال مرتبطاً ارتباطاً شديداً بالتيوجونا ولكنه يفوق ما دونه هيسود.

ويمتاز فيرسيد بأمرين الأول أنه ميز المواد اليابسة (الأرض) عن غيرها كالمواد الجوية وفرق بين المادة والقوة التي تدبرها.

ويلاحظ المطلع على تلك الفترة من تاريخ الفلسفة أن فكرة واحدة كانت سائدة وهي فكرة النظام والتناسب والإنسجام في الفكرة اسائدة في ما يدونه الحكماء تسقيم الفلسفة اليونانية بيان عن الفلسفة السابقة لسقراط -

## ٢- تقسيم الفلاسفة السابقين

يمكن تقسيم الفلسفة اليونانية اتي تتصل بما الفلسفة اللاتينية إلى ثلاثة أقسام أو فترات.

القسم الأول يبدأ بتاليس عام ٦٠٠ ق م وينتهي مع سقراط والفلسفة في هذا القسم عبارة عن علم الكائنات السائر لسائر عناصر الوجود وفي القسم الثاني فتح سقراط للفلسفة باباً جديداً فرفع المنطق والأخلاق على الطبيعيات والقسم الثالث يبدأ بآراء المحدثين من أتباع

فيثاغورس واضعي (نيوفيثاغورزم) ويمتد إلى نهاية الفلسفة القديمة ويمتاز هذا القسم بامتزاج الفلسفة اليونانية بالروح الشرقي وتفوق الحكمة الآلهية والتصوف.

كان الفلاسفة الأيونيون (اليونان الأقدمون) تاليس واناكسيماندرود يوجين دابولوني والفيثاغوريون والآليات كلهم يبحثون عن مادة الأشياء.

وفي عهد هيراقليت أصبح السؤال المهم هو معرفة قواعد صيرورة الأشياء وما يطرأ عليها من التطور وطريقة النظر إلى المادة الأولى التي يتكون منها الشيء وعليها يتوقف فهم قواعد الصيرورة والتغير. ثم أن امبيدوكل والفلاسفة الأتوميست واناكساجور تأثروا بآراء بارمينيد ضد التحول والتعدد فقالوا بأنه ليس هناك صيرورة ولا هلاك بمعنى الكلمة ويفسرون سائر المظاهر الطبيعية باتفاق واختلاف العناصر الأولى (التجاذب والتنافر).

رأينا في اليونان أن الشعراء يسبقون الفلاسفة ولذا كانت المسائل التي حلها الشعراء الحكماء جمة مهمة فهم يتساءلون عن معرفة تكوين الأرض وظهور الإنسان وقد قبل الفلاسفة ميراث الشعراء أي أنهم اهتموا بما أهتم به أولئك ولا يزال مجال بحثهم مادياً أي أصل الأرض وأصل الإنسان ولكن طريقة البحث تغيرت وتغير طريقة البحث أدى إلى صعوبة الاهتداء إلى حلول تلك المسائل غير المحدودة فإنه لا يمكن تعليل الأشياء بتحول مادة أولية كما أنه لم يكن ممكناً تعليلها بتاريخ الأرباب ولذا

عرضت صعوبان جمة فتقوي العقل البشري بطول البحث وساد المنطق شيئاً فشيئاً على علم الكون وساد البحث في الانتقال من الواحد إلى المتعدد وإمكان التحول والصيرورة والذي يهم الباحث هو هذا الانتقال الفكري من الطبيعي إلى المنطقي ومن النظر في الكون إلى النظر في ذاته.

#### ٣- آراء الفلاسفة الأول

أتاليس أول الفلاسفة الأيونيون كان عمن أهل ميلت ومن معاصري كريسوس وصولون ويفرض ميلاده عام ٢٠٠٠ ق.م ويقول أرسطو في كتابه «ما وراء الطبيعة» جزء ١ قسم ٩٨٦/٣ ب ٢٠ أن تاليس لم يقل بشيء سوى استبدال المحيط وما عبر عنه علماء التيولوجيا بالعنصر الرطب وهذا التغيير قد أحدث ثورة في الأفكار ويشير أرسطو إلى أن العلم الذي كان متعلقاً بأهداب الشعر قد بدأ ينفصل عنه وأصبح القول بالآراء الشخصية من أهم الأمور كذلك الدفاع عنها بالجدل وطرق البحث العقلي ولم يكن ذلك مبنياً على الأساطير المقدسة إنما على مراقبة الطبيعة بالذات. قال تاليس «أن كل الموجودات عملوءة بالأرباب» ومن المرجح في رأي أرسطو أن تاليس تمثل المادة الأولى حية وهذا رأي الأقدمين في الكاوس (الفوضى الأولى) وأنها قادرة على توليد الأشياء بذاتها.

انكسيمندر وهو من أهل مليت ولد ٦١١ ق.م أخذ أول مبدأ لذاته اللانهاية وقد تخيل اللانهاية مادة غير محدودة مؤلفة من اختلاط عدة مواد موجودة في جثمان أو جرم لا يمكن تمييزه.

ثم تلاه أناكسمين من ميلت أيضاً وأصغر سناً من انكسيمندر وقد يكون تلميذه اتخذ الهواء بداية لكل شيء ويعتقد أنه لا نهاية له وأنه حي وأنه يعتنق العالم بأسره وأنه بحركة مستمرة يولد الموجودات وكل شيء ينتج عنه بالتكثيف والتخلخل.

ثم تلتها فترة وقعت فيها حروب الفرس وجاء ديوجين دابولوني وهو أصغر من أناكساجور (وعاش ٢٥٠- ٤٨٠) ولا ريب أنه أجتمع به بأثينا التي صارت عاصمة الفلسفة وقد قال بأن الكائن الأول ينبغي أن يكون مادة كسائر الأشياء وينبغي أن يكون ممتعاً بالفكرة فإنه إن لم تصدر الأشياء لها عن مادة واحدة لا يمكن تعليل أثرها في بعضها البعض سلباً وإيجاباً وأن قياس الكون وترتيبه حيث كل شيء سائر في طريق الخير يظهران بوضوح ذكاء المبدأ الأول وهذا المبدأ هو الهواء المفكر الذي يحكم الأشياء ويسودها جميعاً لأنه يخترقها جميعاً لأنه مادتما.

إن المعروف عن فيثاغورس وتلاميذه قليل والتعويل في القول عنهم هو على كتب أرسطو وعلى بعض نبذ دنارة من مؤلفات فينولاوس.

ولد فيثاغورس في ساموس نحو ٨٨٥ وكتب زينوفان وهيراقليت كلاماً عنه ومن الراجح أنه ظهر أولاً في وطنه ثم انتشر أسمه في إغريقية الأيونية. وتصعب معرفة حقيقة الأساطير التي نسبت إليه السياحة إلى مصر وأشوريا وكلدانيا وبلاد الفرس والهند والمؤكد أنه سافر حوالي عام ٠٠٠ بمتابونته ولا يعلم أن

كان موته قبل ثورة مدن الإغريق الكبرى ضد النظام الذي وضعه والجمعية التي ألفها أو بعدها ولم يكن فيثاغورس فيلسوفاً فقط بل كان مصلحاً سياسياً ودينياً.

وقد ألف فيثاغورس جمعية دينية سياسية علمية أنتشرت من كرتون إلى سائر مدن أغريقية الكبرى وكان يشترط الدخول فيها مدة يقضيها العضو من قبيل التحية قبل الإنضمام النهائي. وكان الأعضاء يتعارفون بأشارات سرية وكان مفروضاً عليهم التعاون ومساعدة بعضهم بعضاً وواجبهم نحو الرئيس الطاعة المطلقة وأشهر فلاسفة هذه المدرسة الفيثاغورية: – فيلولاوس أحد معاصري سقراط وديموقريط وقد جاء إلى طيبة وتعلم عليه سيبيس وسمياس وتيميه دي لوفر والشاعر الهزلي أبيسام وأرخنياس دمارنت ونورد رأي أرسطو في أتباع فيثاغورس نقلاً عن كتاب ما وراء الطبيعة قسم ١٠٥ قال أنهم تغذوا بلبان الرياضيات وتأثروا بشدة الشبه بين الأرقام والموجودات فظنوا أن عناصر الأعداد هي عناصر سائر الموجودات وأن السماء كلها انسجام واحد ورقم واحد فكان العدد هو المادة والشكل بل أن الأعداد هي الأشياء بعينها وينتقد عليهم أرسطو أنهم يخلطون إلى هذا الحد بين الأجسام الطبيعية وبين الأرقام الحسابية أي بن الأشياء ذات الثقل والخفة وبين الأشياء التي ثقل لها ولا خفة.

يقول الفيثاغوريون أن العدد الذي هو مادة الأشياء له في ذاته عناصر (عنصران) هما الزوج والفرد فالزوج هو اللانهاية والفرد هو النهاية وكل شيء مركب من النهاية ومن اللانهاية. كل شيء هو عدد وانسجام.

وما العدد إلا إنسجام الزوج والفرد اسنجام النهاية واللانهاية. فالأنسجام لا ينفصل عن العدد بل هو العدد ذاته. فإذا كان النظام سائداً في العالم فهذا لأن عناصر الأشياء أي الأعداد هي القاعدة والنظام بل هي موسيقى ذلك الأنسجام وهنا ترى فكرة الترتيب والقياس والأنسجام سائدة على سائر آراء فيثاغورس وأتباعه.

وغاية تعليم فيثاغورس هي البحث عن الكائن والحقيقى في العدد وليس هناك غاية للتمييز بين ما هو محسوس وما هو معقول بل امتزج عندهم التعقل والخيال والشعر والدين والعلم والسياسة وكل حالات النفس وأوضاع الفؤاد وصور الفكر ممتزجة عندهم في وحدة محسوسة مرتبكة.

أشهر فلاسفة مدرسة أيليات هم: زينوفاز وبارمنيد وزيفون الأيلي.

ولد زينوفان دي كلفون عام ٥٦٥ وساح من بلد إلى بلد يكسب قوته بنشيد شعره ولجأ أخيراً إلى أيلية وهي مستعمرة أسسها الآبقون من الفرس عام ٤٤٥ وبدأ زينوفان تعليمه بمجمات شعواء على أرباب العامة ففي النبذتين ٦و ٧ من مؤلفاته ما يأتي:

«لو كان للثيران والأسود أياد لصنعت لنفسها آلهة على شكل أبدائها هو ميروس وهزيود نسباً للأرباب كل ما يشين البشر ويقلل من أقدارهم» ثم ختم قوله بتوحيد الله وهو يقول في وصفه: أنه رب لا يتعب ويدبر الموجودات كلها بقوة فكرة. يقول أرسطو ولم يفصل زينوفان الله عن

العالم إنما نظر في السماء بمجموعها ثم قال أن الواحد هو الله وقد خلط الكون بالله وقرر أن الواحد لا يتحول ولا يتغير ثم كان ينبغي لزينوفان أن ينفي التغير والتحول عن العالم كما نفاهما عن الله ولكنه لم يصل إلى ذلك بل قال بأن العالم لا يتحول في مادته وقد يتحول في شكله.

#### بارمنيد

أما بارمنيد الذي يدعوه أفلاطون بالعظيم فقد كان أكثر شجاعة وإقداماً. فأنه تغالى في تقرير مبدأ زينوفان فأنكر بتاتاً التغير والصيرورة والتعدد ولا يعترف بسوى الحقيقة الواحدة أو الكائن الواحد الأبدي الذي لا يتغير.

#### زينون

كان زينون صديق بارمنيد وتلميذه وقد ولد بأيليه في أوائل القرن الخامس حوالي ٩٠٠ ولعب دوراً سياسياً مهماً كما فعل أستاذه. ونسب إليه أرسطو فضل وضع المنطق ثم أنه قام بتأييد مذهب بارمنيد.

# شأن مدرسة أيلية

وكان لمدرسة أيلية أثر مهم في تكوين الفلسفة السابقة لسقراط. فوافق أمبيدوكل والأتومست وأناكساجور بارمنيد على القول بأن الكائن الحي هو أبدي غيرها لك وقد نشأ عن القول بهذا الفكر رأي جديد في الحياة والطبيعة. الطبيعيون المحدثون أولهم هيراقليط ولد عام ٤٠٥.

أن هيراقليط أخذ يعلم الهليوز ويسم (' Hylozoisme ولكنه كان يهتم بتحول الأشياء وتغيرها أكثر من اهتمامه بمادتها فلذا هو يخالف بارمنيد الذي كان معاصراً له. وهكذا يمكن فصل هيراقليط عن الفلاسفة الأقدمين الذين كانوا يهتمون بالمادة ووضعه في طليعة الحركة الفلسفية التي كان هو من أوائل رجالها ومن أهم تلاميذه كراتيل الذي كان من أساتذة أفلاطون وقد أشتغل هيراقليط بالسياسة وحارب الديموقراطية وكان غامض العبارة أنهم لقبوه بميراقليط الغامض.

وكان هيراقليط هذا يقول بأن الكل يتحرك والكل يسيل والكل يصير الكل والكل هو الكل ومن قوله: النهار والليل والنوم واليقظة والشباب والشيخوخة كلها أشياء واحدة والطين الذي تصنع منه سائر الموجودات هو مادة واحدة تتشكل بأشكال مختلفة. أن العالم محتاج إلى التحريك لئلا يعتريه الفساد. لا شيء موجود الكل هو الوجود. الكل يشمل المتناقضات وقانون الصيرورة يعود إلى قانون اتفاق الأضداد أي كون الأضداد هي الأشياء بذاتها وكل الأشياء تولد من هذا العراك.

وهيراقليط يبحث في هذه الفوضى عن الانسجام لأنه لا يقول بالمصادفات وبحدوث الأشياء أتفاقاً وعرضاً ومن قوله أن النفوس الجافية لا تعرف أن الخير والشر يجتمعان في أثر واحد كما يجتمع في الأنسجام العود والقيثار وكل له أنغام مخالفة لأنغام الآخر وهذا الأنسجام هو القانون الآلهي.

١) مبدأ لا يعترف أصحابه بالوجود إلا للمادة والكون وينكرون ما عدا ذلك.

#### أمبدوكل

أمبدوكل من أغرب وأعجب هؤلاء الفلاسفة الأقدمين فهو شاعر وخطيب سياسي ونبي مظهر فيقوم بالمعجزات ويحيي الموتى ويوقف الأوبئة ويطوف شوارع أجريجتيه محزماً ومتوجاً بتيجان خضراء ومعبوداً كأنه بعض الأرباب وقد أنتحل من الفثاغوريين تعاليمهم الدينية والأدبية وعلى الكائنات الذي قام به هو توفيق بين بارمنيد وهيراقليط فهو يعترف بوجود بعض المواد التي لا تخلق ولا تقلك وينسب كل تغير وتحول إلى أنفصال وأرتباط تلك المواد. لا شيء يعدم ولا شيء يخلق فليس هناك إلا أنفصال وأرتباط العناصر والعناصر أربعة الأرض والماء والهواء والنار والقوى الحركة هي الحب وهو مبدأ الاختلاط والأتحاد والبغض وهو مبدأ الأنفصال والأنحلال.

# ليوسيب

لا يعرف عنه شيء تقريباً ولا يمكن تمييزه عن تلميذه وصديقه ديوقرط (٢٦٠) وكان غنياً جداً ووقف أمواله على السياحة والأبحاث العلمية وقضى خمس سنين يجاوز علماء الهندسة المصريين ولا يعلم عن تاريخ سفره إلى أثينا شيء وهو كامبد وكل يريد التوفيق بين التعدد والصيرورة أي التجربة. والحل الذي لجأ إليه ديموقريط هو القول بالجوهر الفرد (أتوميزم) فقال أن الكائن ليس هو الواحد كما ظن بارمنيد إنما هو مكون من عدد غير محدود من الذرات والوحدات الأبدية غير المنقسمة متشابحة متحركة على الدوام في الفراغ غير المحدود. فبقاء الكائن أمر يمكن التوفيق بينه وبين التحول. لا شيء يأتي من المعدم ولا يمكن هلاك شيء من الموجودات إنما الميلاد والنمو والموت يمكن العدم ولا يمكن هلاك شيء من الموجودات إنما الميلاد والنمو والموت يمكن المعسيرها بأرتباط وأنفصال الذرات الأولية المتحركة في الفراغ وتغيير الصفة يرجع إلى تغيير الوضع في الفراغ ويعلل ديموقريط هذه الحركة بحركة سابقة لها وهكذا ينسب الحركة السابقة إلى حركة أسبق من الأولى.

وقد أنتقد أرسطو هذا الرأي وقال كان الأولى به أن يقول بأن هذا السؤال لا جواب عليه لأن الأشياء كانت على ما هي عليه أبداً وأنه لا مجال للبحث عن قاعدة أو قانون.

#### أناكساجور

من أهل كلازومنيس ولد عام ٠٠٠ وتوفى عام ٢٨ ٤ أحد الفلاسفة الأيونيين جاء أثينا وأقام بها ثلاثين عاماً وبها تلقى عليه العلم أيربيد وشاهد

تشييد البارتينون وعرف فيدياس. وصادق بريكليس وحظي بحديث أسبازيا.

وقد حاول مثل أمبدوكل وديموقريط أن يوفق بين رأي بارمنيد وبين التجربة فقال أن اليونانيين يسيئون القول عند ما يتكلمون عن الميلاد والهلاك لأنه لا شيء يولد ولا شيء يهلك إنما الأشياء موجودة تتألف وتتحد ثم تنفصل وأن التغيير في الأشياء ناشيء عن تحول موضعها في الفراغ وهو يقول بأن عناصر الأشياء وجدت منذ الأزل وأن كل شيء يمكن تقسيمه إلى اللانهاية إلى أجزاء متشابهة ذات صفات مختلفة والعشب الذي يأكله الثور يتحول إلى دم وعظم وعضل لأنه يشمل الدم والعظم والعضل وبعبارة أخرى كان رأي أناكساجور وهو الذي قال به بعد ذلك جوردنانو وباسكال وليبنتز.

# رأيه في أصل العالم

في أول الوجود كان الخلق مضطرباً مرتبكاً فلا جل خروج العالم من تلك الفوضى أقتضى ذلك تدخل قوة محركة مدبرة آمرة مرتبة. وهذه القوة هي العقل والذي يمتاز به العقل هو البساطة والقوة والعلم ولكن لأناكساجور رأي واضح في الفرق بين الروح والمادة فهو يتكلم عن العقل بعض الأحيان كما يتكلم ديوجين دابولوين عن الهواء المفكر ويقول عنه أنه أخف وأنقى الأشياء وأن كل الكائنات المفردة تحتوي على أجزاء منه وأن أرواحها تقرب إلى الكمال يقدر ما تحتوي من مادته ويرى من ذلك أن

أناكساجور هو أول من أدخل في الفلسفة فكرة قانون روحاني يرتب العالم وينظمة. إن أناكساجور لفت نظر العقل الإنساني نحو ذاته وبذا أعد فلسفة جديدة وهي فلسفة السفسطة التي أشتغلت بالفكر عن الموجودات أصول السفسطائية – السفسطائيون المشهورون –

# وآثارهم في تكوين الفلسفة

كانت الفلسفة اليونانية في أول أمرها غزيرة بالآراء وأنظمة الفكر وطرق البحث فقد وضع هيراقليط أكبر قواعد علم الخوارق عندما قال أن كل شيء يتغير إلا قانون التغير ذاته كذلك بارمنيد ينكر الصيرورة (التجربة) ولا يعترف بغير حقيقة واحدة وهي حقيقة الواحد المتحد بذاته الأبدي وقد أكتشف ديموقريط في المادة سيادة الروح على الموجودات. ولكن كل قاعدة كان يقول عنها صاحبها أنها عبارة عن الحقيقة ذاتها فإذا كان العالم باق كما هو والمعضلة المطلوب حليها لا تتغير فلماذا تتعدد الحلول هذا هو الذي دعا الفكر إلى التنبيه والحذر من خطأه وكانت حال بلاد اليونان السياسية والإجتماعية تقتضي وجود خطباء حاذقين يلعبون بالأفكار ويهمهم الفوز على الجموع أكثر مما فلسفية بالمعنى الصحيح وكانوا ينكرون الحق والخير المطلقين ولم يكن لهم غاية فلسفية بالمعنى الصحيح وكانوا ينكرون الحق والخير المطلقين ولم يكن لهم غاية سوى الانتفاع بالأشياء وسنأتي على آراء أشهرهم.

أشهرهم بروتاجوارس وجورجياس وبروديكوس وتراسيماك وأيونيديم.

أما بروتاجوراس فقد أتخذ نظام عيراقليط بداية لتعليمه ولكنه أغفل ذكر العقل الغام الذي قال عنه هيراقليط أنه سبب الأنسجام ووحدة الذات في

المتناقضات أذن لا يبقي سوى حوادث خارقة للعادة وحركة مستمرة. وليس يوجد باب للمعرفة إلا الحواس الخمس فالإنسان أصبح مقياس الأشياء وكل معرفة نسبية بالنسبة للروح التي تعرف. فلا يخرج الإنسان من ذاته. والحكيم كطبيب النفس لا يمكنه أن يخلق فيها أفكاراً أصح وأصدق من الأفكار الموجودة بها ولكنه يمكنه أن يوجد بها أفكاراً أنفع وأجمل فالحكمة هي صنعة الأسعاد.

وجورجياس ولد عام ٢٧٤ وجاء إلى أثينا سفيراً لمدينة ليونتيم وهي وطنه بصقلية وقد اتخذ تعريف بارمنيد للكائن وطبق هذا التعريف على الكائنات الحساسة ويستنتج أن الكائن ليس في مكان ما لأنه لا شيء يوافق تعريف الوجود وجملة تعليمه في ثلاثة آراء الأول أن لا شيء موجود وأنه لو وجد شيء فلا يمكن معرفته ولو فرضنا وجود الكائن وأمكن معرفته فلا يمكن له أن يعرفه لغيره. قال بروتاجوراس أن كل حكم يصدره الإنسان حق وقال جورجياس أن لا حكم حق فهو قاصر على التعبير عن الظاهر وإذا كان كل حكم حقاً فهو قاصر على التعبير عن الظاهر وإذا كان كل حكم عقر حق فمعني هذا أننا لا نستطيع إلا فهم الظواهر.

يقول السفسطائيون الذين انتقدهم أفلاطون وسقراط أنتقاداً مراً أنه ليس هناك علم إنما هناك آراء وليس هناك حقيقة إنما هناك ما يشبهها وأن الخير نسبي كالحق وروح الأدب هي فن الفوز ومن أقوالهم أن الأرباب أخترعها واضعوا القوانين ليرهبوا البشر وأنه ليس هناك عدل ولا ظلم ولا حق ولا باطل وأن القوانين ما وضعت إلا للضعاف الذين لا يستطيعون مخالفتها وأن الخير هو القوة وهو فرح السيادة على الأشياء والفوز على الموجودات وكون القانون الوحيد الذي يقيد الرجل هو إرادته.

وظهور السفسطة دليل على اضمحلال الفلسفة اليونانية القديمة وبداية تقدم في الفكر وأول عهد للبحث في مسائل معضلة لم تخطر للأقدمين على بال.

# سقراط العظيم والفلسفة السقراطية

لم يكن سقراط فيلسوفاً فقط بل كان فيه من صفات الرسل والأنبياء وكان يعتقد أنه تسلم من الأرباب رسالته فتفرغ لتلك الرسالة وكانت نفسه تحدثه بإصلاح وطنه إصلاحاً أدبياً ودينياً وأنه ما كان يسيطيع أن يرد لبلاد الإغريق مجدها بدون أن يستردوا فضيلتهم. فنشر طريقة جديدة للأهتداء إلى الحقيقة وأخراجها واحدة ثابتة من كل المظاهر المتعددة قليلة الثبات. وكل ما يحبه في الحق هو الخير الذي هو الشرط الأول للحق. والمنطق مرتبط في نظره بالآداب لأنه أداتها.

ولد سقراط في أتينا عام ٧٠٤ وأشتغل بصنع التماثيل كأبيه ثم تركه وأشتغل بالحكمة والوعظ وكان قوي البدن شجاعاً يقابل الأخطار بصدر رحب وكان يعتقد أنه يوحي إليه بما يقول وكان يعادي سائر الطبقات فأتم الشعراء بأنهم يقولون ما لا يعلمون وأقم رجال السياسة بأنهم ضيعوا مجد الوطن وأقم السفسطائيين بفساد الأخلاق. وقد ذهبت به شجاعته إلى هلاكه فأقموه بالثورة ونسبوا إليه السخط على نظام حكومة وطنه وقد أقمه ملتيوس وليكون وأنيتوس وأرادوا عقابه بالموت ليكون مثلا فيتقوى الدين الوطني ويظهر مبدأ الديمقراطية على غيره من المذاهب وليراجع دفاعه عن نفسه أمام القضاة في محادثات أفلاطون (أبولوجي – كزيتون فيدون) فإنه من أجمل وأبلغ ما نطق به الإنسان.

ولم يكتب سقراط شيئاً إنما نعرف تعاليمه بالنقل عن تلاميذه ومن قرأوا عليه. على أننا نجد محادثات أفلاطون نظريات أفلاطون ذاته وضعها على لسان معلمه أما زينوفون في «الباقيات» و «المائدة» فهو يشرح بدقة أتم آراء سقراط ويهتم بما يهمه ويلذله من علم الأخلاق وقواعده العلمية فأفلاطون فيلسوف متغال وزينوفون ليس كذلك فينبغى لنا والحال هذه المقارنة بينهما والرجوع إلى ما كتبه أرسطو في هذا المعنى. أن الفلاسفة الأول أرادوا أن يعرفوا كل شيء فلم يقدروا وأعطوا الناس حلولاً متناقضة. أما سقراط فقد كان أكثر منهم تواضعاً وبديلاً من أن يلفت الإنسان إلى الأشياء يكفيه أن يلفته إلى ذاته. فأول قاعدة من الطريقة السقراطية هي أن يعرف الإنسان نفسه لأن الحقيقة ليست بعيدة عنا إنما هي فينا ومنا وعلى كل فأنه في نفوسنا يمكن وجود الطريق المنطقية الكافية للوصول إلى الحقيقة. كان السفسطائيون ينطرون العلم ومع ذلك كانوا يجدون لكل مسئلة جواباً. أما سقراط فكان يقول كل ما أعرفه هو أنني لا أعرف شيئاً ومعرفة جهل الإنسان صفة كبيرة لأنها عبارة عن الألمام بالعلم وعرفان حدوده والاقتدار على التمييز بين الحق والباطل وقد أكتشف سقراط طريقتين للوصول إلى الحقيقة الأولى سلبية وهي الهزء وهي تنجي من الخطأ وتطهر وتسهل لنا التمكن من الحقيقة والأخرى إيجابية وهي الميوطيقي أو التوليد وهي تمكننا من الحقيقة التي لا يمكن أن نكتشفها إلا فينا والخلاص من الغلط وأكتشاف الحقيقة شكلان من عرفان النفس.

ولم يكن سقراط يقصد تثبيط همم الناس بالهزل إنما يريد تخليصهم من الغلط ويعدهم للوصول إلى الحقيقة فأن أكتشاف الإنسان جهله هو بداية

عرفانه ذاته إنما المعلم لا يسلم زمام الحقيقة لتلميذه ولكنه يساعده على استخراجها. قال سقراط «أن صنعتي كصنعة المولدة ولكني أولد الرجال لا النساء وأعتني بالنفوس لا بالأجسام» فالعلم لا يسلم قياده ولا يوهب إنما هو حاضر في النفس البشرية التي لا تملكه إلا إذا تركته يفيض منها والعلم يكمل المعرفة حتى يصل إليها الإنسان أذا عرف ذاته فعمل الأستاذ هو مزاولة الموطيقي أو التوليد أي صنعة معاونه النفوس على «وضع الحقائق» التي لا تحتاج إلا لأن تولد فما هي أذن الطرق المنطقية التي تسهل توليد الحقيقة أجاب أرسطو على هذا السؤال أن هناك أمرين ينسبان إلى سقراط الأول المقالات القياسية (الأستدلالية) والثاني التعريفات العاة فكان سقراط بطريقته يظهر غرور الفصاحة السفسطائية بتعيين معانى الألفاظ تعييناً دقيقاً وبوضع تعريفات تعبر عن طبائع الأشياء وتمكن النفس من الحقيقة التي تستخرجها بعمليات منطقية تشبه الأعضاء الطبيعية للذكاء الإنساني ولأجل االوقوف على حقيقة فكر سقراط نرجع إلى ما جاء في محادثة فيدون التي وضعها أفلاطون قال سقراط في هذه المحادثة (ن ٩٦) «وأخيراً سمعت واحداً يقرأ في كتاب قال عنه أنه كتاب أناكساجور (أن الذكاء هو قاعدة وقانون سائر الأشياء فأنشرح صدري لأنني فطنت إلى حسن تلك القضية فقلت في نفسى أذا كان الأمر كذلك فأن الذكاء سيحول الأشياء إلى الخير العام فإذا أراد الإنسان أن يجد سبب كل شيء وكيف يولد وكيف يهلك وكيف يوجد فما عليه ألا أن يبحث عن أحسن حال يكون عليها الشيء».

أداب سقراط- القوانين الآلهية- علم الفضيلة

#### نظريات دينية

يقول سقراط أن القانون هو العقل وأن العقل هو الطبيعة ذاتها وأن القوانين الحقيقية هي غير المكتوبة بل التي سطرتها الأرباب في قلوب البشر أن من لا يطيع القوانين الإنسانية قد يسلم من العقاب ولكن من يستخف بالقوانين الآلهية لا يسلم من العقاب والعقاب يتلوا فتنتظم الحال ويعود الترتيب بالتكفير عن الذنب. أذا كان الخير هو الحقيقة ذاها وأذا كان من الخطأ يخرج العقاب بضرورة طبيعته فمن المستحيل أن الإنسان يعمل الشر بإرادته لأن الإنسان يريد الخير لذاته على الدوام فإذا كان الخير هو الحقيقة بعينها فخير الفرد لا يمكن فصله عن المجموع. إذن فالإنسان عندما يخطىء أنما هو يخطىء لذاته أو يجني على نفسه وحيث أنه لا يريد إلا الخير فهو كلما يفعل الشريكون مخطئاً وكل خطيئة أدبية هي غلطة ولا يمكن إنقاذ البشر من الخطايا إلا بتعليمهم ولا لزوم للتميز بن النظرية والعمل لأن من يملك علم الخريرى وحدة ذاته مع السعادة ولا يمكنه ألا أن عمل الخير فالإنسان يعمل كما يفتكر فالفضيلة هي إذن علم. فالحكيم هو الذي يفتكر في الخير ويعمل الخير فإذا كانت الفضيلة علماً فيمكن تعلمها والحق أنه لا يوجد ألا حقيقة واحدة هي الحكمة إنما تعددت أسماؤها بحسبما تكون علاقة الإنسان مع ذاته ومع أمثاله أو مع الله وإذا نظرنا إلى الحكمة وعلاقتها بالإرادة تصير هي الشجاعة والشجاعة هي علم الأشياء التي تخشى والأعتدال علم السرور والعدل هو علم يستحقه كل إنسان والصلاح هو علم واجباتنا نحو الأرباب. وهنا نشير إلى آراء سقراط في الصداقة وآرائه في العمل وقوله في المرأة التي يرد جعلها رفيقة الرجل ومساوية له (راجع كتاب أيكونوميكوس تأليف زينوفون ١ و٣ و٧ و٩).

أما أراؤه في السياسة فهو يميل إلى الأرستوقراطية ويريد حكومة أصلح الرجال وأحكمهم وحاجة المدينة إلى العلم كحاجة الفرد فلا تحصل على الخير المطلق إلا من طريق العلم.

وقد أعطى سقراط دليلين على وجود الإله الأول بالعلل الفعالة والثاني بالعلل النهائية والدليل الأول هو القول بأن ما فينا ينبغي أن يوجد في العلة التي خلقت العالم. قال سقراط «أحط العلم كله بفكرك تستطع ولكن بدنك ليس إلا جزءاً ضئيلاً من الأرض وأقول كذلك عن الرطوبة وغيرها من العناصر التي تتكون منها الأرض كلها عظيمة مهولة ولكن من كل عنصر منها يدخل بدنك جزء يسير وأنت تظن أنك وحدك أمتزت بالعقل» وسقراط يظهر إعجابه بترتيب العالم والنظام السائد وهو معجب بأعداد كل عضو في بدن الإنسان لما خلق له ثم ينتقل من المصنوع إلى الصانع إي من المخلوق إلى الخالق أي من العالم إلى الله ويرتفه إلى فكرة اله أكبر من سائر الآلهة ويقول أن الآلهة الأخرى التي تعطينا الخيرات إنما وخيرة ويحكمه بأسرع من الفكر يعمل أمامنا أعظم الأشياء ولكن بدون أن وخيرة ويحكمه بأسرع من الفكر يعمل أمامنا أعظم الأشياء ولكن بدون أن يمكننا من رؤيته فرب سقراط هو العين التي ترى كل شيء وتسمع كل شيء وهو حاضر في كل مكان وساهر على كل ما في الوجود ألم يكن هذا

دليلاً على وجود الله في نفس الفيلسوف كما كان يقول أنه يسمع في نفسه صوت الله وقد قال سقراط بخلود النفس تبعاً للعدل الإلهي فإن النفس خالدة لأنفا منفصلة عن البدن وسائدة عليه ولأن لها حياة خاصة بها وأن الإنسان يرى البدن ينحل ويفسد والروح لا يراها أحد بعد الموت ولا في الحياة ولأنفا أقدس ما فينا ولذا ترجع إلى الله. كن ذا أمل في الموت ولا تفكر إلا في حقيقة واحدة وهي أن الشر لا يلحق برجل الخير أثناء حياته ولا بعد مماته لأن الأرباب لا تتخلى عنه مطلقاً.

# ما كتبه العرب عن سقراط

أسمه معنى سقراط باليونانية المعتصم بالعدل وهو ابن سفروقسقس ومولده ومنشأه وميتته بأتينة.

وصفه الطبيعي – كان سقراط رجلاً أبيض أشقر أرزق جيد العام قبيح الوجه ضيق ما بين المنكبين بطيء الحركة سريع الجواب شعث اللحية غير طويل. إذا سئل أطرق حينا ثم يجيب بألفاظ مقنعة كثير التوحيد قليل الأكل والشرب شديد التعبد يكثر ذكر الموت قليل الأسفار مجد الرياضة بدنه خسيس الملبس مهيباً حسن المنطق لا يوجد فيه خلل مات بالسم وله مائة سنة ويضع سنين.

عائلته خلف من الولد ثلاثة ذكور ولما ألزم التزويج على عادهم الجارية في إلزام الأفاضل بالتزويج ليبقى نسلة بينهم طلب تزوج المرأة السفيهة التي لم يكن في بلده أسلط منها ليعتاد جهلها والصبر على سوء خلقها ليقدر أن يحتمل جهل العامة والخاصة.

ملخص تاريخخ – قال القاضي صاعد في كتاب طبقات الأمم أن سقراط كان من تلاميذ فيثاغورس أقتصر من الفلسفة على العلوم الآلهية وأعرض عن ملاذ الدنيا ورفضها وأعلن بمخالفة اليونانيين في عبادتهم الأصنام وقابل رؤساءهم بالحجاج والأدلة فثوروا العامة عليه وأضطروا

ملكهم إلى قتله فأودعه الملك الحبس تحمداً إليهم ثم سقاه السم تفادياً من شرهم وله مناظرات جرت مع الملك محفوظة.

طريقة تعليمه – بلغ سقراط من تعظيمه الحكمة مبلغاً أضر بمن بعده من عجي الحكمة لأنه كان من رأيه أن لا يستودع الحكمة الصحف والقراطيس تلزيها لها عن ذلك ويقول أن الحكمة طاهرة مقدسة غير فاسدة ولا دنسة فلا ينبغي لنا أن نستودعها إلا الأنفس الحية وننزهها عن الجلود الميتة ونصونها عن القلوب المتمردة ولم يصنف كتاباً ولا أملي على أحد من تلاميذه ما أثبته في قرطاس وإنما يلقنهم علممه تلقيناً لا غير وتعلم ذلك عن أستاذه طيماتاوس فإنه قال في صباه لم تدعني أدون ما أسمع منك من الحكمة فقال له ما أوثقك بجلود البهائم الميتة وأزهدك في الخواطر الحية هب أن إنساناً لقيك في طريق فسألك عن شيء من العلم هل كان يحسن فألزم أن تحيله على الرجوع إلى منزلك والنظر في كتبك فأن كان لا يحسن فألزم الحفظ فلزمه سقراط.

سبب محاكمته ولما أكثر سقراط على أهل بلده الموعظة وردهم إلى الإلتزام بما تقتضيه الحكمة السياسية ونهاهم عن الخيالات الشعرية وحثهم على الأمتناع عن أتباع الشعراء عن ذلك على أكابرهم وذوي الرئاسة منهم واجتمع على أذاه عند الملك والإغراء به أحد عشر من القضاة في ذلك الزمن فتكلموا فيه بما أفسد عليه الملك وزينوا له قتله والراحة منه وخيلوا له أنه أن بقى في دولته أفسدها وربما يخرج الملك بأقواله عن يده فقال الملك أن قتلته ظاهراً ساءت سمعتي وأستجهلني أهل مملكتي

والمحاوبرون لي فأن قدر الرجل لديهم كبير وذكره في الآفاق سائر فقالوا نتخيل له في سم نسقيه فأسجنه أياما فأمر بسجنه.

#### مدة حبسه.

لما حبس الملك سقراط بقي في الحبس أشهراً بعيد فتياً قضاة مدينة أثينس بقتله وسبب ذلك أن المركب الذي كان يبعث به في كل سنة إلى الهيكل المرسوم بهيكل أبولون وهو الذي تحمل فيه الهدايا في كل سنة إلى ذلك الهيكل لا تتلف نفس علانية بأراقة دم ولا غيره حتى يرجع إلى أثينس وأنه عرض للمركب في البحر عارض منعه من المسير فأبطىء قتله تلك الشهور فلم يقتل حتى أنصرف المركب.

# اجتماع أصحابه به في سجنه عن رواية خفراطس.

«كنا جماعة من أصحابه نختلف إليه نتوانى في كل يوم في الغلس فإذا فتح باب السجن دخلنا إليه فأقمنا عنده أكثر نهارنا فلما أن كان قبل قدوم المركب بيوم أو يومين وافيت في الغلس فأصبت أقريطون وقد سبقني فلما فتح الباب دخلنا معاً فصرنا إليه فقال له أقريطون أن المركب داخل غداً أو بعد غد وقد أزف الأمر وقد سعينا في أن ندفع عنك مالاً إلى هؤلاء القوم وتخرج خفياً فتصير إلى رومية فتقيم بها حيث لا سبيل لهم عليك».

# رفضه الفرار.

«فقال سقراط يا قريطون قد تعلم أنه لا يبلغ ملكي أربعمائة درهم وأيضاً فأنه يمنع من هذا الفعل ما لا يجوز أن يخرج عنه فقال له أقريطون لم

أقل هذا القول على أنك تغرم شيئاً وأنا لنعلم أنه ليس لك ولا في وسعك ما سأل القوم ولكن أموالنا متسعة لك بذلك وبمثله أضعافاً كثيرة وأنفسنا طيبة بأدائه لنجاتك وإلا نفجع بك فقال يا قريطون هذا البلد الذي فعل بي فيه ما فعل هو بلدي وبلد جنسى وقد نالني فيه من حبسى ما قد رأيت وأوجب على فه القتل ولم يوجب على لشيء أستحقه بل لمخالفتي الجور وطعنى على الأفعال الجائرة وأهلها والحال التي وجب على بما عندهم القتل هي معي حيث توجهت وأبي لا أدع نصرة الحق والطعن على أهل الباطل والمبطلين وأهل رومية أبعد مني رحماً من أهل مدينتي فهذا الأمر إذا كان باعثه نصرة الحق فهي حيث توجهت واجبة على فغير مأمون هناك على مثل ما أنا فيه ثم لا يعطف واحداً منهم على رحم يفديني بما فقال له أقريطون فتذكر ولدك وعيالك وما تخاف عليهم من الضيعة وأرحمهم أن لم تسفق على نفسك فقال الذي يلحقهم من الضيعة برومية كذلك ولكنهم ها هنا أحرى بأن لا يضيعوا معكم خبريى يا أقريطون لو أن الناموس مثل رجلاً فقال لي يا سقراط أليس بي أجتمع أبواك وبي كان تأديبك وبي تدبير حياتك أكنت أقول لا أم أقول الحق الذي هو الإقرار بذلك فقال له بل الحق قال سقراط أفرأيت أن قال لي أفي العدل أن يظلم ظالم فتلم آخر-أفكان يجوز لى أن أقول نعم اقل له أقريطون لا يجوز ذلك قال له سقراط فإن قال أفخر وجك من الصبر على ما حكم به الحاكم خروج عن الناموس ونقص له أم لا أيجوز أن أقول ليس بنقص وخروج عن الناموس فقال له أقريطون لا يجوز ذلك فقال له سقراط فإذاً لا يجب أن ظلمني هؤلاء القضاة أن أظلم الناموس اعتقاده في الأحلام. ودار بينهما في ذلك كلام كثير فقال له أقريطون أن كنت تريد أن تأمر بشيء فتقدم فيه فأن الأمر قد أزف فقال يشبه أن يكون كذلك لأيي قد رأيت في منامى قبل أن تدخل على ا يدل على ذلك.

#### يوم أعدامه.

فلما كان ذلك اليوم الذي عزموا فيه على قتله بكرنا كالعادة فلما جاء قيم السجن فرآنا فتح الباب وجاء القضاة الأحد عشر فدخلوا ونحن مقيمون على الباب فلبثوا ملياً فخرجوا من عنده وقد قطعوا حديده ثم جائنا السجان فقال أدخلوا فدخلنا وهو على سرير كان يكون عليه فسلمنا وقعدنا فلما أستقربنا المجلس نزل عن السرير ونزل معنا أسفل منه وكشف عن ساقيه فمسحها وحكمها.

# أقواله قبل موته.

ثم قال ما أعجب فعل السياسة الآلهية كيف قرنت الأضداد بعضها ببعض فأنه لا يكون لذة ألا وتبعها ألم ولا ألم إلا وتبعته لذة فأنه قد عرض لنا الألم الذي كنا نجده من ثقل الحديد في موضعه لذة ومان هذا القول سبباً للقول في الأفعال النفسانية ثم أطرد القول بينهم في النفس حتى أين على جميع ما سئل عنه من أمرها بالقول المتقن االمستقصي ووافي ذلك منه على مثل الحال التي كان يعهد عليها في حال سروره من البهج والمزح في بعض المواضع وكلنا نتعجب منه أشد التعجب من صرامة نفسه وشدة أستهانته بالنازلة التي قد فهكتنا له لفراقه وبلغت منا وشغلتنا كل الشغل ولم

يشغله عن تقصي الحق في موضعه ولم يزل شيء من أخلاقه وأحوال نفسه التي كان عليها في زمن آمنه الموت وقال له سيماس في بعض ما يقول له وأمسك بعض الأمساك عن السؤال أن التقصي في السؤال عليك مع هذه الحال لثقلاً علينا شديداً وسماجة فاحشة وأن الأمساك عن التقصي في البحث لحسرة علينا غدا عظيمة لما نعدم في الأرض من وجود الفاتح لما نريد فقال له يا سيماس لا تدعن التقصي لشيء أردته فإن تقصيك لذلك فو الذي أسر به وليس بين هذه الحال عندي وبين الحال الأخرى فرق في الحرص على تقصى الحق.

#### أعتقاده بالخلود

ثم قال: أنا وإن كنا نعدم أصحاباً ورفقاء أشرافاً محمودين فاضلين فإنا أيضاً أذ كنا معتقدين متيقنين بالأقاويل التي لم تزل تسمع منا فأنا نصير إلى أخوان أخر فاضلين أشراف محمودين منهم أسلاؤس وأيارس وأرقيليس وجميع من سلف من ذوي الفضائل النفسانية وعدد أقواماً غير من ذكرنا فلما تصرم القول في النفس وبلغوا من سؤالهم الغرض الذي أرادوا سألوه عن هيئة العالم وما عنده من الخبر في ذلك.

# رأيه في الأرض

فقال أما ما أعتقدناه وبيناه فهو أن الأرض كرية وأن الأفلاك محيطة بها ومحيط بعضها ببعض الأعظم بالذي يليه في العظم وأن لها من الحركات ا قد جرت العادة بالقول به وسمعتموه منا كثيراً فأما ما وصف أباس آخرون فأنهم

وصفوا شيئاً كثيراً ثم قص قصصنا طويلة في ذلك مما ذكره الشعراء اليونانيون القائلون في الأشيءا الآلهية كاوميروس وأرفاؤس وأسيدوس وأبيذفليس.

#### خطبة الموت

فلما فرغ من ذلك قال أما الآن فأظنه قد حضرت الساعة التي ينبغي أن نستحم فيها فلا نكاف النساء أحمام الموتى في صيوان الحكم فأن الأرماماني يعني السياسة قد دعتنا ونحن ماضون إلى زاوس.

وأما أنتم فتنصرفون إلى أهاليكم ثم نفض ودخل بيتاً يستحم فيه فأطال اللبث فيه ونحن نتذاكر ما نزل بنا ممن فقده وأنا لعدم أباً شفيقاً ونبقى بعده كاليتامى ثم خرج إلينا وقد أستحم فجلس ودعا بولده ونسائه فأتى بجم وكان له أبنان صغيران وابن كبير فودعهم وأوصاهم بالذي أراد وأمر بصرفهم فقال له قريطون ما الذي تأمرنا به أن نفعله في ولدك وأهلك وغير ذلك من أمرك.

#### وصيته بنفسه

فقال لست آمركم بشيء جديد بل هو الذي لم أزل آمركم به من الأجتهاد في أصلاح أنفسكم فأنكم إذا فعلتم ذلك سررتموني وسررتم كل من هو مني بسبيل فقال له أقريطون فما الذي تأمرنا به أن نفعل إذا مت فضحك ثم ألتفت إليّ جماعتنا فقال أن قريطون لا يصدق بجميع ما سمع منى ولا أن الذي يخطب ويخاطبه منذ الوم هو سقراط ولا يظن أن الذي يفعل ذلك به ليس ألا جسد سقراط وأنا أظن الآن أنني سأفر منكم بعد ساعة فإن وجدتنى يا قريطون أفعل بى ما تشاء.

#### جلاد فيلسوف

فأقبل خادم الأحد عشر قاضياً فوقف بين يدي سقراط فقال له يا سقراط أنك حرى معما أري وما عرفته منك قديماً أن لا تسخط علي عندما آمر به من أخذ الدواء اللازم بأضطرار لأنك تعلم أيي لست علة موتك وأن علة موتك قضاء الأحد عشر وأيي مأمور بذلك مضطر إليه وأنك أفضل من جميع من صار إلى هذا الموضع فأشرب الدواء بطيبة نفس وأصبر على الأضطرار اللازم ثم ذرفت عيناه وأنصرف عن الموضع الذي كان واقفاً فيه بين يدي سقراط فقال سقراط تفعل ذلك ثم ألتفت إلينا فقال ما أهيأ هذا الرجل قد كان يدخل إلى كثيراً فأراه فاضلاً في مذهبه ثم التفت إلى أقريطون فقال له مر الرجل أن يأتي بشربة موتي إن كان قد سحقها وإن كان لم يسحقها فليجد سحقها وليأت بما فقال أقريطون الشمس بعد على الجدار وعليك من النهار بقية فقال له سقراط قل للرجل حتى يأتي بالشربة فدعا أقريطون غلاماً له فأفضى إليه بشيء فخرج العلام مسرعاً فلم يلبث أن دخل ومعه الرجل وفي يده الشربة.

## تجلده وصبره لدى الموت

فنظر إليه كما ينظر الثور الفحل إلى ما يهابه ثم مد يده لتناولها منه وألتفت إليه وقال له يمكن أن تخفف من هذه الشربة شربة لإنسان آخر فقال إنما يدق منها ما يكفي الرجل الواحد فقال له أنت عالم بما ينبغي أن يعمل إذا شربت فأمر بذلك قال ليس هو إلا أن تتردد بعد شربها فإذا وجدت ثقلاً في رجليك أستقليت فشربها فلما رأيناه قد شربها رهقنا من

البكاء والأسف ما لم نملك معه أنفسنا وعلت أصواتنا بالبكاء فأقبل علينا يلزمنا ويعظنا ثم قال إنما صرفنا النساء لئلا يكون مثل هذا فأما الآن فقد كان منكم أعظم فأما أنا فسترت وجهي وكنت أبكي بكاء شديداً على نفسي إذ عدمت صديقاً مثله ثم سكتنا أستحياء منه وأخذ في التردد هنيهة ثم قال للرجل قد ثقلت رجلاي فأمره بالأستلقاء وجعل يمس قدميه ثم غمزهما فقال له هل تحس غمزي قال لا ثم غمزه غمراً شديداً فقال له هل تحس غمزي قال لا ثم غمز ساقية وجعل يسأله ساعة بعد ساعة هل تحس فيقول لا ورأيناه يجمد أولا فأولا ويشتد برده حتى أنتهى إلى حقويه ثم غمزه فلم يحس بذلك فكشف عنه وقال لنا إذا أنتهى هذا البرد إلى قلبه قضي عليه ثم قال سقراط لقريطون أسقلابيوس عندنا ديك فأعطوه إياه وعجلوا فقال له قريطون تفعل ذل وإن كنت تريد شيئاً آخر فقل فلم يجبه وشخص ببصره فأطبق أقريطون عينيه وشد لحييه.

## الفلاسفة السابقون لأفلاطون من تلاميذ سقراط ويسمون مجازاً أنصاف سقراط

كان تعليم سقراط متيناً ومركباً بحيث لا يمكن أن تتشعب عنه عدة تعاليم ولم يهتم كل من تلاميذه إلا بما ينفعه بالذات فأكتفى الميجاريك من أتباعه Megarique بالمنطق وأهتم السرانيك Cyrenpique والسينيك (١) بالأخلاق وقد أظهرا وحدة الحق والخير والعلم والفضيلة ولكن لم يستبن هؤلاء الحكماء حاجة الأخلاق إلى المنطق وحاجة المنطق إلى الأخلاق

٢) الميجاريك علم على مذهب فلسفي من أتباع سقراط نسبة إلى بلدهم كذلك سيرانيك علم على مذهب آخر نسبة إلى برقة .... كانت مستعمرة يونانية. أما السنيك فهم الفلاسفة المستخفون بالدنيا وزخرفها وهم أيضاً فرقة من أتباع سقراط العيم. واصل أسمهم نسبة إلى الكلب.

ولكن أفلاطون وحده تمكن من فهم مجموع أراء الأستاذ فأضاف إلى تعاليمه أراء الفلاسفة السابقين وكون من التعاليم كلها تعليماً جديداً محبوط الأطراف وسع المباديء المتناقضة.

## أريستيب مؤسس مذهب برقة الفلسفي «سيرانيك»

ولد في سيرين عام ٤٣٥ وعاش أمداً في بلاط دينيس عاتية سرقصة وقد قابل بالبلاط أفلاطون ولكن لم ينل أفلاطون رضى الملك لما كان عليه من الحرية وكرامة النفس مثلما نالها أريستيب بتذلله وخنوعة ومبدأ أريستيب أن الإنسان لا يعلم إلا ما تشعر به الحواس وأن ما يسبب شعونا هو خارج عنا كما أننا لا نعرف كنه ما يشعر به غيرنا من الناس وأنه ليس هناك فكر ولا حكم ولا علم.

كان سقراط يرى أن الفضيلة شرط السعادة وأن العلم شرط الفضيلة وأن السعادة ليست بعيدة عنا لأنها في السرور الحالي الوقتي أي في حركة الشعور الحاضر فلا نحتمن بالمستقبل لأنه ليس لنا وليس شيء أفضل من السرور وليست الفضيلة إلا في ألتماس السرور والحرية الحقيقية كائنة في تحرير الشخص من رغباته.

ومن تلاميذه أفيمير الذي قال بأن الأرباب ما كانوا سوى رجال ممتازين وقد مجدهم الناس بعد موهم ومن تلاميذه هجسياس قال بأن اللذة علية الحياة ولكنها ليست تابعة لإرادتنا ولكن الألم يحيط بنا ويصيبنا

بأشكال مختلفة فأفضل الأشياء للإنسان أن يموت. وكان هجسياس هذا يعيش في الإسكندرية لعهد البطالسة وقد سموه خطيب الردي.

## مدرسة السينيك (مذهب المستخفين بزخرف الدنيا)

رئيسها أنتيستين ولد في أتينا عام £££ ق.م أثرت فيه بساطة سقراط وتواضعه وأستغناؤه عن سائر الأشياء الفائضة وكان قبل أن يتلقى عن سقراط تلميذاً لجورجياس. وكان منطقه سفسطائياً فأنكر الفكر العام وسائر الحقائق العلمية ويقول بأن الفضيلة هي الخير الأعلى وكل ما عداها لا شيء وأنه لا ينبغي الفرار من العمل والألم إنما ينبغي بالعكس أن يبحث عنهما وكان هيرقل نموذج الفضيلة.

وكان أنتستين يتلتقي بتلاميذه بمكان أسمه سينوسارج ومن هذه الكلمة كان أول أسمهم (سينك) وتنسب تلك التسمية أيضاً إلى لفظ الكلب في اليونانية وكان يقول أن أعقل الرجال هو أقلهم رغبات وأقدرهم على أحتقار الطيبات التي يحبها غيره والحرية هي الخلاص من الشهوات وأن من يملك الفضيلة لا يفقدها بعد ذلك وأن الحكيم يكتفي بذاته لأنه يملك كل شيء وقد أدى هذا التفريط في العناية بالأشياء إلى تشويه مبدأ أتباع أنتستين وصار علماً على ديوجين الكلبي أعظم المستخفين بالدنيا.

## مذهب الميجاريك

أما أيقليد دي ميجار فقد آوي تلاميذ سقراط وأتباعه بعد موته وأشتهر بالمنطق وتعليمه الفلسفي مزيج من تعليم سقراط وبرمنيد وقد

تكلم عنه وفند آراءه أفلاطون في محاورته (السفسطائي) وكان يقول ليس في العالم إلا الخير. توحد في الجوهر وتعدد في الأشكال (الأعراض) فالواحد هو الخير والعناية هي الخير والله هو الخير والعقل هو الخير وما ليس خيراً فليس له وجود مطلقاً وهو ينكر التعدد والصيرورة ويقول بأن العالم ليس فيه إلا ما نراه من الظواهر وأن الآراء باطلة وتعلمها لا يؤدي بالقائلين به أن يسيروا بعيداً.

## أفلاطون - حياته - مؤلفاته - فلسفته

ولد أفلاطون بأثينا وقال بعضهم بأجينا عام ٤٦٨ وكان جده لأمه من أولاد صولون وجده لأبيه من نسل كودروس آخر ملوك أتينا وبدأ يتلقى العلم على سقراط عام ٤٠٨.

بعد ذلك سفرة طويلة حملته إلى سيرين حث درس الرياضيات على تيودور المطماطيقي ثم قصد مصر آسيا الصغرى وسافر في الأربعين من عمره إلى إيطاليا فتعرف إلى أتباع فيتاغورس ثم ذهب إلى صقلية وسيراقصة واقرب إلى ديون صهر دنيس العاتية ولكن حرية فكره لم ترض دنيس فباعه عبداً رقيقاً وشراه صديق له ورده إلى أتينا ففتح مدرسة للفسلفة في حدائق أكاديموس (أكاذيمية) وبعد أن مات دنيس العتيق بقليل عاد أفلاطون إلى سيرقصة طمعاً بمودة دنيس الصغير لأنه كان في وطنه وحيداً مرتاباً في أمره بلا تأثير لذا هاجر ظناً منه أنه يلقي بصقلية مجالاً للعمل لأنه كان يريد صنع الخير وكان ذا ثقة بنفسه وخيل له أنه سيعيد إلى سيرقصة مجدها إذا حقق فيها مبادئه السياسية وقد أستقبله دنيس أستقبالاً حسناً ثم ما لبث مديق أفلاطون وأضطر أفلاطون للفرار ثم سافر عام ٣٦١ مرة ثالثة إلى صديق أفلاطون وأضطر أفلاطون للفرار ثم سافر عام ٣٦١ مرة ثالثة إلى صفلية وأراد أن يوفق بين ديون المنفى ودنيس الصغير ولكنه لم ينجح في مسعاه وكان في خطر الموت لولا تداخل أرخيتاس دي تارنت أحد أتباع مسعاه وكان في خطر الموت لولا تداخل أرخيتاس دي تارنت أحد أتباع فيتاغورس. فعاد أفلاطون من سفرته وقد أنقشعت عنه غيوم الخيالات

والآمال في البشر فتفرغ إلى الحكمة وذهب إلى الفلسفة بكليته ومات عام ٣٤٧.

#### محاورات أفلاطون

توجد بأسم أفلاطون خمس وثلاثون محاورة بعضها مشكوك في صدق نسبته إليه والبعض ترجح نسبته وبعض كتب ورسائل سابعها أحقها بالنسبة إليه ويمكن ترتيب محاورات أفلاطون بحسب ترقيه الفكري فقد كان في أول الأمر تحت تأثير سقراط فأشتغل بمسائل الأداب وكتب خلال تلك الفترة أتريفون ومينون وأحتجاج سقراط على أهل أتينا وكريتون وبروتاغوراس وجورجياس.

وفي الفترة الثانية بدأ يكون تعليمه وكذلك أخذ يكتب محاورات نصيبها من النظريات الفكرية أكثر من نصيب الأولى وهيي تيتونس والسفسطى وفيلبوس وبارمنيد وكراتيل ومدبر المدينة.

وفي الفترة الثالثة تمكن من أفكاره تمام التمكن وأخذ يكتب النوع الثالث من محاوراته وهي التي جمعت بين دقة المنطق وجمال الشعر وهي المائدة وفيدون وتيماوس والنواميس والجمهورية أو السياسة المدنية.

نظرية المعرفة - درجاتها الاربع - المنطق الصاعد - التذكر - المنطق الهابط - التقسيم

أشتغل أفلاطون قبل كل شيء بالعلم وغاية العلم في نظره أي الشيء المدرك هو الوجود بعينه أما المنطق وما وراء الطبيعة فلا يمكن فصلهما والمعرفة هي العمل ومن يعرف الخير يفعله ولا توجد إلا فضيلة واحدة

وهي الحكمة ومنطق الأفعال لا ينفصل عن منطق الأفكار. فتعليم أفلاطون كله قائم على نظرية المعرفة.

قال هيراقليط أن الموجودات تسيل وأن معنى الميلاد هو الموت فمن المستحيل على العقل في تلك الحركة الدائمة أن يحيط بمعجزة أو ظاهرة من ظواهر الطبيعة لأنه لا يوشك أن يحيط بما حتى تفر قد يكون هذا حقاً فما يشمل ظواهر الحياة أي الحياة الحسية ولكن هل يصبح كل علم مستحيلاً وكل معرفة حلماً. كلا أن كل ما يمكن أن نوافق عليه السفسطائي هو القول بعدم العلم بالموجودات الحسية ومن يتعلق بالحواس لا يمكن إلا الحصول على ظن أي عادة أنتظار حدوث ظاهرة بعد أخرى والظن يشمل نوعين من المعرفة الإيمان وهو يقع على المحسوسات الظاهرة فتعرف به الأشجار والأحجار والحيوانات والأشخاص الثاني هو التخمين وهو يقع على صور الأشياء المحسوسة والظن حكم غير مسبوق بالتأمل والذي يعول عليه يكون علمه محدوداً به ولكنه لا يرى ومثله كمثل المنجمين الذبن يقولون بالغيب ولا يعلمون عما يقولون شيئاً وقد يفيد الظن من وجهة عملية ولكنه غير موثوق به وهو في تحول مستمر لأن الظن من وجهة عملية ولكنه غير موثوق به وهو في تحول مستمر لأن

ولكن فوق العالم الحسي يوجد العالم الفكري وفوق ما يمر يوجد ما يبقى وفوق الظواهر الأصول الثابتة التي لا تتحول والحقائق الأزلية. فالعالم العقلي هو موضوع العلم الحقيقي والعلم الحقيقي يشمل نوعين من المعرفة الأولى قوة التعليل أو الفكر وهي تبتديء بمعنى وتنظر في سائر نتائجه وغايتها الأنتقال انتقالاً منطقياً من معنى إلى معنى بدون أهتمام بقيمة

المعنى الأول وهذه القوة تعد وتحقق الذكاء الخالص أو البصيرة الذي هو فعل بسيط مباشر والمشاهد الفعلية تصل إلى المباديء والقواعد وتستعين بالفروض التي تقدمها قوة الفكر والفهم للوصول إلى المعاني الفعلية وغايتها القاعدة العليا والمبدأ الأول المستغنى بذاته غير المحتاج للفروض.

فتعليم أفلاطون يشمل أمرين ها غاية المعرفة الأول العالم الحسي والثاني العالم المعقول الأل يدرك بالظن والثاني يدرك بالعلم وكل من الظن والعلم له نوعان من المعرفة.

وعمل الإنسان هو أن ينتقل من المنتقل إلى الثابت ومن الظواهر إلى الكائنات ومن الظن إلى العلم وهذا مشكل يظهر أنه مستحيل الحل ما دمنا في عالم الحس ولا نحيط فيما حولنا إلا بالظواهر وكيف ونحن مساجين في الزمان نستطيع الأرتفاع إلى الأزل.

على أن طريقة أفلاطون في الوصول عن طريق المعلومات العادية من الظاهر إلى الكائن طريقة معقولة وليست طريقة صوفية ولكنها لا تتم لنا إلا بالأنتقال بطيء منطقي وبين الظواهر والحقائق المعقولة عدة وسائط ترشدنا من الواحدة إلى الأخرى ولكن بين المحسوسات والمعقولات هوة لا يمكن أن يملأها المنطق وملاحظة الظواهر يمكن أن تعلمنا قوانين الظاهر ولكن لا يمكنها أن تعطينا الوجود المعقول.

يقول أفلاطون أن المعنى غير مستنتج إنما هو مشاهد وعمليات المنطق الأنتقالية لا عمل لها إلا إعداد الأدراك الذي يكشف لنا عن المعنى ولكن كيف يمكننا ونحن مغموسون في الظاهر أدراك الحقائق الأزلية؟ قال

سقراط من قبل أن العلم لا يأتي من الخارج وأن الإنسان يجد حقيقة ذاته من ذاته وفي نفسه وأن الأستاذ لا يستطيع إلا توليد الحقائق التي تحملها نفس تلميذه بواسطة الأسئلة الدقيقة وأفلاطون يفسر الميوطيقي (التوليد) بالتذكر قيول أن النفس عاشت قديماً في السماء بقرب الأرباب متفرغة إلى التأمل في الأرواح فالعالم العقلي هو بيئتها ولكن في القوانين السائدة أن النفوس التي تغيب عنها الأرواح تفقد أجنحتها وتسقط في جثة أرضية. فالحياة الأرضية هي سقطة وأنحطاط وذكرى الوطن السماوي غامضة فينا ولكنها غير ميتة فعندما نرى في الأرض في نظام الطبيعة صورة النظام العقلي الذي سبق للنفس التأمل فيه تتبدد الظلمات ونجد حالاً في نفوسنا الأفكار التي كانت حية كامنة ولم تمت.

البصيرة أو الذكاء الخالص (المدرك) يعده الفكر المتنقل وهذا الفكر المتنقل يتبع قاعدة مطروحة كفرض (الواحد المتعدد الوجود العدم) إلى آخر نتائجه وكذلك العقل المدرك يتبعه العقل المنتقل الذي يمعن النظر في المعنى لينيره وكشف عن علاقاتها بغيرها وأسلوبه أن يضع أصلا يفترضه ويسيتنتج منه نتائجها إلى آخرها وأكتشاف علاقات الأفكار ببعضها البعض أهم أعمال المتكلم وبعد أن يعبر عن وحدة المعنى بالتعريف ينبغي بالتقسيم تبيين أجزائها فحياة الفكر هي في الأنتقال من وحدة المبدأ إلى تعدد النتائج ومن وحدة النوع إلى تعدد الأجناس وفي تبيين علاقات الأفكار ببعضها البعض. فالوحدة المطلقة التي قال بما بارمنيد هي السكوت والموت والتعدد المطلق الذي قال به تلاميذ هيراقليط هو الفوضى والأضطراب وفي الخالتين يستحيل الفكر والقول والحكم يقتضي

الجمع بين الأنواع. لا ريب فيي أن المعنى لا يستطيع أن يصير مناقضاً لذاته ولكن هذا لا يقصد به أن صفتين أي نوعين مختلفين متناقضين لا يمكنهما أن يتحدا في موضوع واحد بحيث يصير هذا الشيء الواحد في حين واحد متشابهاً وغير متشابه واحداً ومتعدداً ولا مانع من أن جوهراً يكتسب من علاقته بالجواهر معنى أو صفات أخرى ما دامت هذه الصفات الأخرى لا تلاشى الجواهر الذاتي فإذا كان الإنسان إنساناً فما الذي يمنعه أن يكون في الوقت نفسه خيراً أن أكتشاف العلاقات التي الذي عنعه أن يكون في الوقت نفسه خيراً أن أكتشاف العلاقات التي تربط المعانى وتتبع المشاركة المتبادلة بيمن الجواهر هذا هو العلم بعينه.

## الكلام وما وراء الطبيعة- المعاني- علاقتها ببعضها وبالعالم الحسي

المنطق وما وراء الطبيعة لا ينفك أحدهما عن الآخر وأفلاطون يعتقد أن هذين العلمين غير متعددين بل هما عل واحد. والأمر الحقيقي المعقول هو أنهما ممتزجان والحركة المنطقية التي ترفعنا إلى المعايي تمكننا من أدراك الوجود الحقيقي والفكرة في نظرة أفلاطون ليست هي الفكرة العامة وذلك لأنهما لا تتكونان بعمليات متشابهة ولأجل التعميم ينبغي مقارنة عدة أفراد فيجرد كل من صفاته الشخصية ثم يعبر عن صورتها العقلية بعبارة واحدة فالتعميم هو فكرة أنتقالية والفكرة في نظر أفلاطون تعطي لنا بأدراك مباشر تعده العمليات المنطقية ولا يمكن لها أن تحل محله وفي المحل الثاني الفكرة العامة تعبر عن وسط فلا تستطيع أن تتجاوز الحقيقة لأنها مستنبطة منها وأضيق منها أما الصفة المميزة للفكرة في نظر أفلاطون فهي الكمال والنقاء المطلق بدون أختلاط بخلاف الأشخاص المتعددة المتغيرة فإن الصفات فيها لا تكون صافية وكاملة والمساواة الحقيقية هي التي لا تقبل الصفات فيها لا تكون صافية وكاملة والمساواة الحقيقية هي التي لا تقبل

غير المساواة والوحدة الحقيقية لا تقبل التعدد والتعميم يقودنا من تجربة إلى معنى الكائن غير المحدد وهو أفقر وأفرغ المعاني والأمر على عكس ذلك فيما يتعلق بالكلام فإنه يصل بنا إلى أصدق أنواع الحقيقة وإلى الكائن الذي هو مبدأ سائر الوجود وإلى الخير الأعلى الذي يشمل في ثروته سائر أنواع الكمالات ثم أن الفكرة العامة هي إدراك أي فعل من أفعال العقل لا وجود له خارج العقل. أما أفلاطون فيقول أن المعنى موجود حقيقي موجود في ذاته لا في شيء لا يكون هو إلا صفة له ووجود المعنى على هذه الصورة هو وجود أزلي لا يتحول فالظواهر تمضي وهو باق ويوجد على الدوام شيء يجعل في حيز الممكنات وجود الإنسان الذي يولد ويموت وهذه الحقيقة التي يمكن فهمها والت كمالها سبب الكمالات التي يظهرها الإنسان هي فكرة الإنسان بل هي الإنسانية بذاقا.

أن الأفكار تكون جملة أو تعدداً ولكن الوحدة هي قانون العقل الذي لا يقف إلا عند المعقول إلا على أي فكرة الفكر عند المبدأ الذي يجمع بين سائر الكمالات.

يقول أفلاطون أن سائر الكائنات المعقولة تستمد من الخير وجودها وجوهرها وفي أواخر حدود العالم المعقول توجد فكرة الخير التي تدرك بصعوبة ولكن متى أدركت يستنتج مدرها أنها سبب كل جميل وكل خير فإذا كانت فكرة الخير هي علة سائر الأشياء الجميلة الخيرة فهي إذن المبدأ الذي يضم سائر الفكر وأنواع الكمالات.

فلفظ الكلام هو قاعدة أو مبدأ الوجود والمعنى هو الخير هو هذا الشيء المستغنى الذي لا يفرض شيئاً آخر بل هو الله.

وأن آله أفلاطون وإن كان فكرة فأنه في عرفه حي وحقيقي يقول أفلاطون هل يمكن أن يقنعونا بسهولة بأن الحركة والحياة والنفس والمعنى لا تلائم الوجود المطلق وأن الكائن لا يعيش ولا يفكر وأنه باق بلا حركة وبلا نصيب في الذكاء العظيم المقدس.

ويعطي أفلاطون دليلاً على وجود الآله وهو دليل المحرك الأول أي بالعلة الفعالة فيقول كيف يظن أن ما يحركه الغير يكون هو مبدأ التحول والحركة والله هو مبدأ الحركة في العالم ولكن الذي يثبت وجود الخير الأعلى هو وجود الخير في الطبيعة وجوداً ظاهراً والدليل الثاني هو بواسطة العلل النهائية – إذا كان من الحقيقي أن الحركات والثورات في السماء وفي سائر الأجرام السماوية تشبه حركة الذكاء وتشبه عملياته وتعليلاته فينبغي أن نستنتج أن روحاً مملوءاً بالخير يحكم هذا الكون وأنه يقوده كما يريد.

ولكن لماذا خلق الله العلم؟ الجواب أن الله خير والخير لا يبخل بخير ما لذا خلق العالم على أحسن حال ولذا جعله على شكله وهذا الآله الخالق هو في الوقت نفسه عناية ثم يقول أفلاطون بمباديء المسبشرين وينكر الشر المطلق والعالم هو أفضل العوالم الممكنة الخلق ويكفي أن نرد ما يبدو لنا كأنه بغير نظام في مكانه لنفهم سببه وعلته والذي يعتني بالأشياء كلها قد وضعها بحيث تؤدي إلى خير المجموع وحفه وكل جزء لا يلقى ولا يفعل إلا ما يلائمه فأنت أيها الزائل الضئيل مهما كان صغرك

فأنك ى شك داخل ضمن النظام العام وتضيف إليه بدون أنقطاع فإذا ضجرت فهذا من جهلك أن الخير الخاص بك لا يعود عليك وعلى المجموع حسبما تقتضيه قوانين الوجود العام.

#### الأخلاق السياسية

أن النظريات وتطبيقاتها مرتبطة ببعضها أرتباطاً تاماً في نظر أفلاطون فأنكار الحقيقة هو أنكار الخير فإذا لم يكن سوى الظواهر والخوارق فليس هناك إذن إلا شعور حسي فيكون السرور نهاية الإنسان وقد واصل أفلاطون تفنيد آراء السفسطائين الذي بداأ به سقراط وهو يمهد السبيل لتعليمه في الأخلاق والمعرفة والوجود بنقض الأغلاط التي شوشت العقل وكان تراسيماك وكاليكليس من تلاميذ السفسطائيين يقولون بأنه لا توجدقوانين طبيعية وإنما توجد نظامات إجتماعية وأن الرجل الماهر القوي يمكنه أن يتحرر من سائر القيود وينطلق في طريق شهراته فحاربمم أفلاطون وقال بوجود قانون للأخلاق غير معتمد على رغبات المقننين ويمكن للعقل أن يكتشفه بالتعمق وينبغي أن تتجه أنظارنا نحو فكرة الخير وأن نوفق بين الخير وبين أعمالنا لأن فكرة الخير هي الله ذاته وفضيلة الإنسان هي في الخير وبين أعمالنا لأن فكرة الخير هي الله ذاته وفضيلة الإنسان هي في الطبيعة الإنسانية وبهذا يحدث تقليد النظام المعقول الذي يكشفه لنا علم الكلام. فينبغي أذن أن نعرف الإنسان لنعرف كيف ينبغي أن يكون.

النفس مكونة من ثلاثة أجزاء الشهوة وهي تشمل سائر الرغبات وسائر الأنفعالات الدنئية ثم شهوة الغضب التي تؤدي إلى الشجاعة وهي

قاعدة بين الحس والفكر ثم العقل ولكل جزء من النفس جزء في الجسم يقابله فالشهوة مكانها في أسفل البطن والشجاعة في الصدر والعقل في الرأس ويشبه أفلاطون النفس بعدلة يسحبها جوادان الواحد أسود جموح مستعد على الدوام للثورة والثاني أبيض كريم يهدي رفيقه إذا حسنت قيادته ولكنه يجمح معه إذا لم تحسن قيادته يد قوية يقظة. فالجواد الأسود العاصى هو الشهوة والأبيض الكريم هو الشجاعة والقائد هو العقل فينبغى للعقل أن ينتفع بالشجاعة ويستعين بها على الشهوة يقول أفلاطون أن لكل جزء من النفس فضيلة تقابله فالفضيلة المقابلة للشهوة هي الأعتدال ووظيفتها هي رد الشهوات إلى حد الأعتدال والفرار من الأفراط وتجهيز النفس بفصلها من الجسم لفهم الحق وفضيلة شهوة الغضب هي الشجاعة ووظيفتها التمييز بين ما يخشى وما لا يخشى وهي تولد عند تحويل سهوتها وهي خادمة العقل ضد الأنفعالات التي تقلق الذكاء والأعتدال والشجعاة هما شرطا الحكمة والحكمة هي فضيلة العقل ولأجل الأرتفاع لدرجة الحقيقة ينبغى الخلاص من أوهام أحترام الذات ومن العواطف غير المنظمة التي يولدها فساد الجسم والعدل هو الفضيلة التي تولد من أمتلاك الفضائل الأخرى فهو الأنسجام الداخلي وأتفاق النفس وذاها أي عندما يقوم كل جزء من النفس بوظيفته فتطيع الشهوات الشجاعة وتطيع الشجاعة العقل حينئذ يولد العدل.

وكثيراً ما يدخلون إلى فكرة الفضيلة عنصرين آخرين هما الحرية والعادة فالحرية تبتكر الفضيلة أي تبدأ بممارستها والعادة تمكننا من الفضيلة وأفلاطون يحتقر الفضيلة التي لا ترتكز إلا على العادة لأنها غير

محققة كالظن وهي توافق النمل أو النحل ولا تلائم الإنسان والفضيلة غير تابعة لحريتنا إنما هي علم ومن يعرف الخير يفعله فكون الإنسان فاضلاً يرجع إلى أمتلاك علم الخير. ويعترف أفلاطون بأنه يمكن للإنسان أن يكون رأياً دقيقاً ينبغي فعله ومع ذلك لا يفعله ولذا

يوجد الخلاف بين النظرية والعمل. وإذا فسد العمل فلا بد من كون النظرية فاسدة وكل من يفهم الخير حق الفهم فهو لا شك خير. أن أشقى الناس حظاً وأجدرهم بالأشفاق هو الظالم الذي يتمتع بدون عقاب بثمار جرائمه. المريض لا يرفض الألم الذي يشفيه بل يلتمسه ويطلب النار والحديد والظلم أشد الآلام ولا يشفي النفس منه إلا العقاب فلا ينبغي للظالم أن يسترد داءه كل ينبغي له أن يقدم نفسه للماضي كما يقدم المريض ذاته للطبيب أن التكفير عن السيئات بأحتمال العقاب هو أفضل الأشياء بعد براءة الذيل أي أن أفضل الناس بعد البريء يكون الجاني الذي أحتمل العقاب.

وهذا يدل على أعتقاد أفلاطون بحياة مستقبلة وقد ذكر في فيدون سائر الأدلة التي أستعملها من جاءوا بعده في إثبات خلود النفس فقال أن الموت هو أنحلال العناصر المكونة للبدن وأن النفس لا تنحل لأنها نقية بسيطة ولو قالوا أن النفس ليست سوى أنسجام البدن يقول أننا ما رأينا الأنسجام يجاهد ضد الأداة التي أخرجته على أننا كثيراً ما رأينا النفس تجاهد ذد البدن لتخلص من كثير من شهواته.

ثم أن غاية العقل البشري هي المقولات والخالدات فلها أذن ميل وأرتباط بالله والنفس تشبه ما هو مقدس وخالد ومعقول وبسيط ومتحد بذاته فإذا كانت هكذا وطبيعتها كما ذكرت فإذا خرجت من البدن بدون أن تسحب معها منه شيئاً تحولت نحو ما لا علاقة له بالمادة مثلها فإذا بلغت هذه الغاية ملكت السعادة الحقيقية وأخيراً ينبغى مكافأة الأخيار ومعاقبة الأشرار ولا يمكن فصل الأخلاق عن السياسة فواجب الحكومة تكوين وطنيين فضلاء. أن الحكومة لم توجد لأجل الفرد والفرد ليس إلا عنصراً من عناصر الحكومة فينبغى أن يخضع لها. وفي المدينة كما في الكون يسود قانون واحد وه بذل الفرد في سبيل المجموع والجمهورية الكمالية هي شخص شركى ووحدة حية أعضاءها الأفراد ويوجد للحكومة نظام أخلاقي وحال نفسية كما للأفراد ولا يخالفاهما. وكما أن للنفس ثلاثة أجزاء كذلك في المدينة ثلاثة أصناف من الناس. الأول صنف العمال الذين يشتغلون ليشبعوا الشهوات ثم فريق المحاربين وعملهم حماية المدينة من الخارج والداخل ثم فريق الحكماء وهم أصحاب حق الحكومة وهذه الأصناف تشبه الشهوات والإرادة والعقل ولكل صنف من أهل البلد فضيلة فللعمال الأعتدال التي تبقيهم في حالهم فلا يحاولون الخروج منها ولمحاربين فضيلة الشجاعة وللقضاة فضيلة الحكمة وإذا أطاع كل فريق الفريق الذي هو أعلى منه والمعترف له بالسيادة ينتج الأنسجام والأنسجام يخرج فضيلة العدل ولأجل أن يأتي أفلاطون على عواطف حب الذات ليجعل المدينة كائناً واحداً ضحى أفلاطون بكل ما يقوى في الفرد عاطفة الفردية ويعطيه حياة مستقلة داخل حياة الحكومة. وأراضي الجمهورية ملك مشاع لسائر السكان وليس هناك حق الملك ولا الأسرة والأملاك والنساء شائعة والأطفال عن أبناء المدينة وينشأون معاً وحيث أن لا أسرة تصير الجمهورية أسرة كبرى ولكل وطني حق الأبوة على سائر الأطفال عندما يبلغون سناً معلوماً هذا ما شرحه أفلاطون في جمهوريته ولكنه في القوانين خفف وطأة تلك الآراء ورضى بعدم أشاعة النساء والملك وقبل وضع قوانين مكتوبة ولكن الحكومة تحتفظ بسائر قواها ولها حق ضمان طاعة القوانين الأدبية وسيادة الفضيلة وأستعمال القوة في ذلك أن فشلت في أستعمال الترغيب باللين وليس للفرد حق سوى القيام بواجباته وأستعمال فضيلته في تقوية المدينة التي هو أحد عناصرها وأداة من أدوات وجودها وقد ينشأ عن خلط الآداب بالسياسة نوع من الظلم الفلسفي وهو أستبداد يبذل الخير الحقيقي الحر في سبيل خير ظاهر.

\*\*\*

ويرى مما تقدم أن أفلاطون كان شريف النسب من وجهتين فكان حفيد ملك ومشترع. ولولا بغضه للديموقراطية ولولا التقاؤه بسقراط لكان من رجال السياسة أمثال بيركليس. وأن عنده تنتهي الحكمة المحكية وتبدأ الحكمة المكتوبة فإنه رأى شيخه سقراط يستهين بالكتب ولنه لم يستهين بما ودون خمسا وثلاثين محاورة ضمنها خلاصة أرائه وأراء شيخه وله الفضل الأعظم في تعليم أرسطو وتهذيبه وأرشاد خطواته الأولى في الفلسفة وقد تعاشرا عشرين عاماً على ما كان بينهما من التباين العظيم في الفكر والخطط ولكن أدب الحمة وكرامة النسب كفتهما الشقاق وعندنا أن

فلسفة أفلاطون المدنية والأدبية مستمدة مما أستفاده من مصر فقد رأى فيها نظاماً ثابتاً منذ عشر ألاف سنة بفضل تقسيم الأمة إلى طبقات معينة وأستثثار الطبقات العالية بالملك وتذليل الطبقات النازلة للخدمة والصناعات كذلك ساح في إيطاليا وتأثر بأراء أتباع فيثاغورس وبارمنيدوا مبدوكل ولكنه لم يخضع لأحد منهم لأن أثر سقراط كان في نفسه أقوى ولما ألقى عصى التسيار وعاد إلى وطنه وشرع في التعليم أخذ يطبق الهندسة على السياسة في هذا أثر من فيثاغورس. وكان أفلاطون أول الفلاسفة النفعيين وقال بأن اللذة والألم هما اللذان يحركان الإنسان في كل سبيل. وهو موجد التصوف في أوربا بكتاباته وكان يعتقد أن حب الفلسفة كحب النساء قوة وقال بالبعث بعد الموت والثواب والعقاب ولا شك عندنا في أن هذه الآراء أستأذنت عليه من سياحته في مصر. أنا نظامه المدنى في الجمهورية فمستمد من حياة مصر وسبرطة ومن آراء أناكساجور. وله كلمة عالية وهي قوله لن تصلح الدنيا حتى تصير ملوكها فلاسفة أو فلاسفتها ملوكأ وقد تحققت رغبته فصار أسكندر تلميذ تلميذه ملكأ فيلسوفاً ولكن الدنيا لم تصلح. وجاء بعده الرواقي ماركوس أوريليوس الروماني ولكن الدنيا لم تصلح وجاء المأمون العباسي ولكن الدنيا لم تصلح! لأتباع أفلاطون الحق أن يردوا علينا بأن هؤلاء ملوك صاروا فلاسفة ولم يصلحوا ولا يظهر فساد رأي أفلاطون إلا إذا رأينا فلاسفة تولوا الملك ولم يصلحوا وهيهات أن يتحقق هذا الحلم!.

وكان ينتقد نظام الحكومة في أتينا ويطعن في الديموقراطية ويأمر بعقاب الملحدين ويأمر بالأعتقاد بوجود الله. وكان قليل الثقة بالكتب وفي

أواخر أيامه عدل نظريته في المثل الأعلى تحت تأثير تلميذه أرسطو ولو أن أفلاطون أستطاع عقاب الملحدين بقانون نطامي لكان أول ضحايا هذا القانون تلميذه الأعظم أرسططاليس.

## ما كتبه العرب عن أفلاطون

هو ابن أرسطو أحد أساطير الحكمة الخمسة من يونان كبير القدر فيهم مقبول بليغ في مقاصده أخذ عن فيثاغورس (٣) اليونايي وشارك سقراط في الأخذ عنه ولم يشتهر ذكره بين علماء يونان إلا بعد موت سقراط وكان أفلاطون شريف النسب في بيوت يونان من بيت علم وأحتوى على جيمع فنون الطبيعة وصنف كتباً كثيرة مشهورة في فنون الحكمة وذهب فيها إلى الرمز والأغلاق وأشتهر جماعة من تلاميذه المتخرجين عليه وسادوا بانتسابهم إليه وكان يعلم الطالبين الفلسفة وهوماش وسمى الناس فرقته المتشائمين (٤) وفوض في آخر عمره المفاوضة والتعليم والتدريس إلى أرشد أصحابه (٥) وأنقطع إلى العبادة (١) والأعتزال وعاش غانين سنة وكان أفلاطون من قديم يميل إلى الشعر وأخذ منه بحظ متوفر ثم حضر مجلس صقراط ارآه يذم الشعر وأهله ويقول هي خيالات تشعر بالخلائق لأعلى الحقيقة وطلب الحقائق أولى فتركه عند ذلك أفلاطون ثم

٣) خطأ فان فيثاغورس مات في القرن السادس قبل المسيح وأفلاطون ولد في ٢٧ ٤ ق.م فبينهما مائة عام وكان تلميذ سقراط ولم يكن تلميذاً معه.

٤) لم يكن يعل شيئاً ولكن صفة المشي نقلت إلى العربية خطأ من أسم مكان المدرسة وهذا قديم ولم يصححه أحد.

٥) كان أرشد أصحابه أرسطو ولكنه لم يفوض التعليم إليه ولكن فوضه إلى ابن أخته وكان رياضياً فيثاغوريسياً.

٦) لم ينقطع للعبادة وواصل العمل لآخر لحظة من حياته وقد مات وهو يكاب والقلم في يده.

أنتقل إلى قول فيثاغورس في الأشياء المعقولة ويقال أنه عاش إحدى وثمانين سنة وعنه أخذ أرسطاطاليس وخلفه بعد موته وقال إسحاق أنه أخذ عن سقراط وتوفى أفلاطون في السنة التي ولد فها الأسكندر (V) وهي السنة الثالثة عشر من ملك الأوخس وكان ملك مقدونية في ذلك الوقت فليس وهو أبو الأسكندر.

وقد ذكلا ثاؤن ما صنفه أفلاطون من الكتب ورتبه وهو كتاب السياسة فسره حنين بن أسحاق في كتاب النواميس نقله حنين ويحيى بن عدي وكان يسمى كتبا بأسماء الرجال الطالبين لها وهي في فنون متعددة منها. كتاب الجنس في الفلسفة. كتاب لأخس في الشجاعة. كتاب أرسطاطاليس في الفلسفة. كتاب خرميذس في العفة. كتابان سماهما أقناه. كتاب الفيناذس في الجميل. كتاب أتوذيمي في الحكمة. كتابان سماهما أقناه. كتاب غورجياس. كتاب أتوفرن. كتاب أسين. كتاب فاذن. كتاب قريطن. كتاب ثالطلطس. كتاب قيلوطوفن. كتاب قراطولس. كتاب سوفسطن. كتاب طيماؤس أصلحه يحيى بن عدي. كتاب قرمانيذس. كتاب فدرس. كتاب منيس. كتاب أبرخيس. كتاب مانكسانس. كتاب أطليفرس. كتاب طيماؤس ثلاث مقالات. كتاب المناسبات. كتاب التوحيد. كتاب في العقل طيماؤس والجوهر والعرض. كتاب الحداث. كتاب المناسبات كتاب مسطسطس. كتاب تأديب الأحداث. كتاب أصول الهندسة وله رسائل موجودة وقال ثاؤن

لا الأسكندر في ٣٥٦ ق.م وتوفى أفلاطون في ٣٤٧ ق.م وكان عمر الأسكندر تسع وتسعين وهكذا كتاب
العرب لا يكلفون أنفسهم تحقيق شىء (لطفى).

أفلاطون يرتب كتبه في القراءة وهو أن يجعل كل مرتبة أربعة كتب يسمى ذلك رابوعا (^)

وعرف أفلاطون وشهر في زمن أرطخشاست من ملوك الفرس وهو المعروف بالطويل اليد وهو يشتأسف الملك الذي خرج إليه زرادشت والله أعلم.

وقال ثاؤن أن أفلاطون بن أرسطون بن أرسطوقليس من أهل أثينس وكانت أمه فاريقطيوني ابنة غلوقون وكان من كلا الوالدين شريف الآباء وأمه هذه المذكورة من نسل سولن الذي وضع نواميس لأهل أثينس ورد عليهم مدينه سلمينا التي أنتزعها منهم أهل ماغارا وكان لسولون أخ يقال له ذرونيذس يذكره أفلاطون كثيراً في شعره وكان لذرونيذس ابن يقال له أقريطس وقد ذكره أفلاطون في كتاب طيماؤس وابن قريطس فلسخروس وابن فلسخروس غلوقن وابن غلوقن خرميذس وأخت خرميذس أوبن فلسخروس أيضاً يقطوني وأفلاطون ابنها فأفلاطون سادس من فاريقطيوني وتسمى أيضاً يقطوني وأفلاطون ابنها فأفلاطون سادس من سولن وأما جنس أبيه أرسطون فأنه ينتهي في النسب إلى قودرس بن مالنتوس المنتسب إلى فيسذون وكان مالنتوس جده شجاعاً مقداماً ذا رأي مالنتوس المنتسب إلى فيسذون وكان مالنتوس جده شجاعاً مقداماً ذا رأي الحرب فيما بينهم ودامت

لا حاجة بنا إلى تصحيح ذكر الكتب فقد فصلنا ذلك في ماكتبناه في صحيفتي ٥٦ و٥٣ من هذه الرسالة.

العرب رد العرب أفلاطون إلى صولون هو عن طريق أمه. الأنها أخت حفيد صولون وليست عادة العرب رد الأنساب إلى الأمهات.

فيه وكان المستولي يرمئذ على ملك بواطيا أقسانتس وعلى أثينس أو موطي فطلب أقسانتس مبارزة أوموطي فذل ولم يبارزه وجبن عن ذلك فخرج مالنتوس جد أفلاطون من أثينس وقال أنا أبارزه على شرط أن غلبته ملكت فرضي أوموطي بذلك فخرج أقسانتس ملك بواطيا وبارزه مالنتوس جد أفلاطون فلما تقاربا قال له مالنتوس أنطلق ثم عد إلي فلما حوّل أقسانتس وجهه ضربه مالنتوس من خلفه خدعة فقتله ومن ذلك الوقت عمل ذلك اليوم عيداً عند أهل أثينس وسمي عيد الخدعة وكان يسمى في ذلك الوقت باليونانية أباطينوريا والآن يسمى أباطوريا وكان هذا الأمر سبب هذا العيد وابنه قودرس سلم نفسه إلى العدو ليخلص أهل مدينته ورضى بأن يلبس لباساً رثا وأن يموت دوغم (١٠).

ويونان يبالغون في أفلاطون ويعظمونة ويقولون كان مولده ألهياً وكان طالعه جليلاً ويحكون في ذلك حكايات هي بالأسمار أشبه فأضربت عن ذكرها وقالوا أنه لما عزم على ترك الشعر الذي يعانيه ويبالغ في تعلمه.

عندما سمع سقراط ما سمعه في أمره عزم على المضي إلى سقراط والأخذ عنه فلسفة فيثاغورس وقد كان شاركه فيها على فيثاغورس إلا أنه لم يبالغ فيها لإشتغاله بالشعر وأن سقراط رأى في المنام كأن رخاً كركياً قاعد على حجره وأنه زغب وطلع ريشه للوقت فطار نحو السماء وهو يصوت بصوت إلهى مطرب جميع الناس فلما جاءه أفلاطون للتعلم تأوله

١) لم نجد لهذه الحرافة أصاراً في كتب تاريخ الفلسفة فضاراً عن أنها خرجة عن حياة أفلاطون ولكن ذكرناها لنظهر فضل القفطي على تاريخ الحكمة (ص ١٥ حرف الهمزة).

ذلك الطائر وأن صوته وكلامه سيشغل الناس بهما عن غيرهما وقد قيل أنه أول أمره أشتغل بالشعر إلى أن بلغ فيه الغاية وصنف وسمع كلام فيثاغورس وهو ابن دون العشرين سنة ووضع كتباً في الألحان ثم بعد ذلك أراد الفلسفة فمشى إلى أصحاب أراقليطوس وكانت لهم طريقة في الفلسفة وهي اليوم مجهولة فسمع منهم وتحقق أن طريقتهم في الحكمة يتعين عليها الرد وأراد أن يجاهد نفسه في طلب الفلسفة الحقيقية فقصد سقراط (١١) لأن فيثاغورس كان قد مات وتصدر بعده سقراط فصادف سقراط وهو يخطب الجماعة المجتمعة إليه وكان قد جمعهم إليه ذيونوسيوس فلما سمع كلامه حرص كل الحرص على طلب الحكمة الفيثاغورية وترك ما كان عليه وأحرق كتب الشعر والأحاديث وأنشأ يقول:

يا أيها النار أدنى من أفلاطون فأن به الآن إليك حاجة ما

وهذه طريقة الشعر اليوناني وكان عمره إذ ذاك عشرين سنة وسمع من سقراط بعد ذلك ولازمة مدة خمسين سنة حتى بلغ في الأمور العقلية إلى منزلة فيثاغورس وفي سياسة المدينة الفاضلة إلى مرتبة سقراط وشهد له بذلك أهل العلم في زمانه وكان لرغبته في العلم شديد الطلب له كثير الحث والبحث في تحصيل الكتب بما يمكنه حتى أنه أمر ديون أن يبتاع له من فيلولاؤس ثلاثة كتب مخزونة عنده من كتب فيثاغورس فأبتاعها له بمائة دينار ولشدة طلبه في العلم وحرصه على جمع الكتب سافر إلى صقلية ثلاث دفعات ليحصل منها الكتب ويطلع على أسرار حكمة الأمور الآلهية

١ ١ ) أنظر هذا الخلط وقارن كل الحوادث التي ورد فيها ذكر سقراط في عرض هذه الرواية.

فأول دفعة سافر فيها إليها كان لعزمه أن يرى النار التي تخرج هناك من الأرض دائماً تخف في الصيف وتزيد في الشتاء (١٢) وكان المستولى على صقلية في ذلك الوقت رجل يوناني قد تغلب عليها أسمه ديونوسيوس وكان جباراً قد ملك البلاد باليد لا بالأصالة ولما سمع بقدوم أفلاطون أمر بأحصاره فلما حضر إليه صادف عنده سقراط <sup>(١٣)</sup> وقد جمع له علماء الجزيرة وهو يخطبهم على ما تقدم ذكره وشرحه ولما حضر أفلاطون المجلس طلب منه جبار صقلية هذا المذكور أن يتكلن بشيء من خطبه وشعره فخطب خطباً كثيرة بحضرته وكان فصيحاً عذب الألفاظ محكماً لما يورده في طريقته التي هو عليها وقال في بعض خطبه أن أجود السير وأفضلها التي تكون على الناموس والسنن ون الجبار ذيونوسيوس أنه قصده بهذا القول لأجل تغلبه بغير أستحقاق لما وليه فأسرها في نفسه ولم يدها وكان هذا الجبار يعاني الشعر وشيئاً من الحكمة الغير محققة وله تلاميذ في ذلك وأصحاب وإذا سمع بعالم تحيل في أحضاره ومناظرته وأقامة الحجة على صحة قصده التذي هو عليه وأتفق أن قال لأفلاطون هي ترى في أصحابي سعيداً وظن أن أفلاطون سيقول بحضور الجمع أنك سعيد فيحصل له بمذا القول مرتبة توجب له الأستحقاق لما تغلب عليه فقال له أفلاطون غير محاش له ليس في أصحابك سعيد فسأله بعد ذلك وقال فهل ترى أنه كان من القدماء سعيد فقال كان فيهم سعداء غير مشهورين وأشقياء أشتهروا وعناه بذلك فأسرها الجبار ولم يبدها له ثم قال له الجبار فأراك على هذا

١٢) يقصد بركان سترومبولي أو أتنا بصقلية ولكن هذا لم يكن مقصد أفلاطون كما بيناه.

<sup>1</sup>٣) ولد أفلاطون في ٢٦٨ ق.م. وسافر إلى صقلية لأول مرة سنة ٣٨٨ ق.م. ومات سقراط في ٣٩٩ أي قبل سفره بأحد عشر سنة ولم يذكر عنه أنه أنتقل من أثينا قط.

القول لا ترى أن أرقليس من أهل السعادة أيضاً وأرقليس هذا كان شاعراً من شعراء يونان وكان قد عمل أشعاراً وذكرى فيها هذا الجبار ووصفه ولحن تلك الأشعار وجعلها في هياكل جزيرة صقلية يذكر بما في كل وقت وكان هذا الجبار يعظم الشعر والشعراء لأجل ذلك يثبت لمدحه أصلا فقال له أفلاطون مجيباً عن سؤاله أن كنا نرى أن أرقليس كان الذي ينبغى أن يكون من كان من نسل أذيا يعني المشتري فبأضطرار ينبغي أن تظن به سعيد وأما كان كما وصفتموه أنتم معاشر الشعراء وكانت سيرته على ما تذكرون فأنه عندي من الأشقاء وذوي رداءة البخت فلما سمع ذيونوسيوس الجبار من هذا القول لم يحتمل جرأته وأمر به فدفع إلى بوليذس الذي كان من أهل الأقاذامونيا وكان قد وفد على هذا الجبار ليهادنه على بلاده وأمر الجبار بقتل أفلاطون فأخذه بوليذ وذهب به إلى أغنيا مدينته وأبقى عليه ولم يقتله وباعه من رجل من أهل النهر وأن أسمه أنتاقرس وكان هذا الرجل يحب أفلاطون ويتشبه بأخلاقه وأن لم يره قبل ذلك وإنما كان يسمع ما ينقل إليه من أخباره وكان الثمن الذي أبتاعه به ثلاثين منافضة وكان لذيونوسيوس الجبار نسيب أسمه (١٤) ذيون قد حضر مجالس أفلاطون بصقلية وسمع كلامه ومال إليه كل ميل ولما سمع ما جرى على أفلاطو عز عليه ولم يمكنه مجاهرة الجبار فسير في السر ثمن أفلاطون وهو ثلاثون منا إلى النهر وأني مبتاعه وسأله بيعه منه فلم يفعل النهر وأبي ذلك وقال هذا حكيم مطلق لنفسه وإنما وزنت المال لأنقذه من أسره وسيصير إلى بلاده في سلامة وخير فلما سمع ذيون نسيب الجبار هذا القول أسترجع الثمن وسيره

١٤) أن الذي باع أفلاطون هو ذيون هذا صهر الجبار ذيونوسيوس وليس الجبار.

إلى أقذاميا وأشترى به بساتين هناك ووهبها لأفلاطون فمنها كانت معيشته مدة حياته ولما تحقق ذيونوسيوس خلاص أفلاطون وسلامته ندم على فعله وتحيل في أستصلاحه وكتب إليه يستميله وتعذر إليه من فعله ويسأله أن لا يذكره بشر في خطبه وأشعاره فأجابه أفلاطون بأن قال ليس عندي هذا الفراغ ولا يمكنني أن أتفرغ له ولا أجد زماناً خالياً أذكر فيه ذيونوسيوس وسار <sup>(١٥)</sup> أفلاطون إلى صقلية مرة ثانية ليأخذ من الجبار المقدم ذكره كتاباً في النواميس كان وعده به ولم يعطه إياه وكان أفلاطون قد عزم عل تصنيف كتاب في السر وهذا الكتاب من مواده فلما وصل إلى صقلية وجد ذيونوسيس الجبار مضطرب الأمر قد فسدت عليه البلاد والرجال وهو في شغل عما قصده بسببه فتركه وعاد ثم سار إلى صقلية دفعة ثالثة وسببه أن يزون نسيب الجبار قام عليه وتغلب على أكثر البلاد وكاد أن يستولى وعلم أفلاطون بذلك فسار مصلحا بين الجبار ذيونوسيوس ونسيبه ذيون لعلمه بمحبة ذيون له وقبوله من قوله وكان أفلاطون يرى أن أصلاح المدن من الفساد الداخل عليها من المتكلمين لازم له من طريق الحكمة والسياسة المدنية ويريد بذلك أيصال الراحة إلى الرعية فلما وصل إلى صقلية أصلح بين الرجلين ونزل كل واحد منهما منزلته ووعظهما فأتعظا وعاد إلى بلاده وقد كان أهل بلاده أتينس على سيرة وسياسة لا يرضاها أفلاطون فقيل له لِمَ لَمُ تغيرها فقال هذه سياسة قديمة قد مرت عليها الدهور ونقلهم عنها فيه عناء شديد وربما أدى إلى قيل وقال أحتاج أن

<sup>• 1)</sup> أن ساحته الثانية كانت بعد موت دنيس أوذيون العتيق وقد طمع أفلاطون في أخلاق وعقل دنيس الصغير فلم يوفق.

أستعين فيه على قومي بغيرهم فيكون ذلك سبب هلاكهم بوساطتي فلا أفعل ثم جسهم فثاروا فسكنهم وثبتهم وتركهم على ما هم عليه وأنبسط عذره عند من قال له ما قال ولازم مدرسته وأرتزق من مغل البساتين وتزوج امرأتين أحداهما يقال لها ألستانيا من بلاد أرقاديا والأخرى أقسوثيا من بلاد فليوس وكانت نفسه في التعليم مباركة تخرج عليه جماعة علماء أشتهروا من بعده فمنهم أسبوسبوس من أهل أثينس وهو ابن أخت أفلاطون وأقسنوقراطيس من أهل خلقيدونا وأرسطاطاليس من أهل أسطاغيره وبرقلوس من أهل نيطس وأستياؤس من بارنتوس وأرختس من أهل طارلطيني وزيون من سوراقو ساوامقلاس من أهل أصطنادس وأرسطوس وقورسقس من أهل أسكبسيس وطيمالاؤس من أهل قوزيقوس وأؤن من لمساقوس ومناديموس من أهل أراثرس وأراقيلدس من آبوس وتياثالس وقالبوس من أتنيس وديماطريوس من أنتفيبوليس وغير هؤلاء كثير وكان أفلاطون إذا حضره أصحابه للتعلم قام على رجليه وألقى عليهم الدروس من العلم وهو يمشى حول البساتين التي وقفها عليه ذيون فيأخذون عنه ما يلقيه عليهم وهم على تلك الحالة فسموا المشائين بذلك (هذا خطأ وقع فيه القفطي كغيره).

ولما أستكمل أحدى وثمانين سنة من عمره مات ودفن بالبساتين في أقاذاميا وتبع جنازته كل من كان بأثينس والذي خلفه من التركة البساتين المذكورة وخلف مملوكين وقدحا وجاما وقرطا من ذهب كان يلبسه وهو غلام وهو لباس أشراف يونان في ذلك الزمان وأما ما صار إليه من ذيونوسيوس جبار صقلية ومن غيره من الأصدقاء فأنه أنفقه في تزويج

بنات أخته وفي الأحسان إلى الأصدقاء لأنه كان من أهل الرياضة وإلا يثار يعلم غيره السياسة فكيف لا يستعملها ولماقبر كتب على قبره بالرومي ما تفسيره بالعربية (ها هنا موضع رجل وهو أرسطوقليس الإلهي وقد تقدم الناس وعلاهم بالعفة وأخلاق العدل فمن كان يمدح الحكمة أكثر من سائر جميع الأشياء فأنه يمدح هذا جداً لأن فيه أكثر الحكمة وليس في ذلك حسد) هذا من الجهة الواحدة على القبر ومن الجهة الأخرى (أما الأرض فأنها تغطي جسد أفلاطون هذا وأما نفسه فأنها في مرتبة من لا يموت).

# الفيلسوف الأعظم أرسططاليس

ولد أرسطو في بلدة ستاجيريا (أسطاغير) في مقدونيا في سنة ٣٨٤ قبل المسيح. وكان أبوه نيكوما كوس عالماً طبيعياً وكان طبيباً لأمينتاس الثاني ملك مقدونية. وقد تعرف أرسطو صغيراً بفيليب ابن أمينتاس في بلاط أبيه فتصادقا ولما مات والده وهو فتى تولى شأنه بروكسينوس وبعث به في السابعة عشرة من عمره إلى أثينا ليتعلم على أفلاطون الذي كان قد جاوز حد الستين فلم يجده لأن أفلاطون كان في صقلية في أحدى الرحلات التي سبق الكلام عليها فبقى أرسطو في أنتظاره ثلاث سنين قضاها في التعلم والدرس والأستعداد لتلقى الحكمة فلما عاد أفلاطون وألتقى بتلميذه كان أرسطو في العشرين من عمره وأفلاطون في الخامسة والستين. وبقى أرسطو يتعلم على أفلاطون سبعة عشرة سنة فإن أفلاطون مات في الثانية والثمانين من عمره وكان أرسطو أنبغ تلاميذ أفلاطون وكان يسميه عقل المدرسة ويسمى بيته بيت القاريء. وقيل عن حب أرسطو في الدرس أنه كان خشية النعاس ليلاً يقبض بيده على كرة من نحاس ويضع تحتها طستا من نحاس فإذا أخذته سنة من النوم سقطت الكرة على الطست فنبهته فيعود إلى عمله. وقد بقى أرسطو في أثينا إلى أن مات أفلاطون في ٣٤٧ ق.م وقيل أنه مات وهو يكتب وكان أرسطو أثناء هذه المدة يزور وطنه ويلقى الملك فيليب وقد حفظ لنا التاريخ الكتاب الذي بعث به فیلیب إلی أرسطو یذکر فیه مولد ولده أسکندر ولما مات أفلاطون كان أسكندر في التاسعة من عمره. وعما يجدر بالذكر أن أرسطو أخذ يدرس البلاغة في أثينا في حياة أستاذه. ولما مات أفلاطون ترك أرسطو أثينا وكان قد تزوج من بيثياس وهي أبنة متبناة لأحد تلاميذه هرمياس وكان يحب زوجته التي ماتت في عنفو أن شبابحا وأوصى بأن تدفن رفاتحا إلى تعليم جانب رفاته. ولما بلغ الثانية والأربعين من عمره دعاه فيليب إلى تعليم ولده أسكندر وهو في الرابعة عشرة من عمره فقبل الدعوة وسافر إلى بلاط فيليب حيث قوبل بالأجلال والأكرام وقد شيدت لذلك مدرسة خاصة وأنضم إلى الأسكندر أولاد النبلاء فصارت كمدرسة الأنجال التي أنشئت في مصر في القرن التاسع عشر فأحب الأسكندر معلمه حباً جما أنشاء غيبته في حملة على بيتنيا وأستمر أرسطو في بلاط فيليب إلى أن صار أشكندر ملكاً وقد أقام أرسطو في مقدونيا سبع سنين ثم تركها في التاسعة أسكندر ملكاً وقد أقام أرسطو في مقدونيا سبع سنين ثم تركها في التاسعة والأربعين من عمره وعاد إلى أثينا فوجد مدرسة أفلاطون يديرها ابن أخته الذي قلبها «مهندسخانة» فعينت حكومة أثينا لأرسطو مدرسة الليسيوم الذي قلبها «مهندسخانة» فعينت حكومة أثينا لأرسطو مدرسة الليسيوم

وكان أرسطو قصيراً ضئيلاً حسن الهندام مصاباً بأمساك مستعص وكانت على وجهه النحيل نظرة أستخفاف وسخرية لا تفارقه. وقد ألف كثيراً في خلال ثلاث عشرة سنة أي من التاسعة والأربعين إلى الثانية والستين وكان أسكندر يمده بالمال فمنحه ثمانماية تالنت (١٦) (وزنة من

١٦) يكتبها العرب طالنطن.

الذهب) وكان يبعث إليه من الهند بعجائب المخلوقات ليستعين بدرسها على كتبه في التاريخ الطبيعي.

ولما مات أسكندر أنقلب أهل أثينا على أرسطو بتهمتي الألحاد وصداقته لأهل مقدونيا وحاولوا قتله فأنسحي في ٣٢٦ ق.م وهو في الثانية والستين من عمره (وهو السن الذي سافر فيه أفلاطون من أثينا) إلى شالسيس بأثيوبيا. وكان له بها أقارب وثروة ونفوذ. وهذا لم يمنع أهل أثينا من الحكم عليه بالأعدام غيابياً. وقد مات فعلاً في السنة التالية بمرض العلماء وهو ضعف المعدة في الثالثة والستين من عمره.

قبل أن يظهر أرسطو بثلاثة أو أربعة قرون نشأت الفلسفة اليونانية على شواطيء أسيا الصغرى كما أسلفنا في أول هذه النبذة أي في وطن الشاعر هوميروس ناظم الألياذة وكان الفضل في ظهورها لتاليس دي ميليه أو الملطي وفيثاغورس دي ساموس وزينوفان دي كولوفون.

وأول من أطلق على الحكمة أسم الفلسفة فيثاغورس فهو يدعي بحق أبا الفلسفة وواضع أسمها.

وإذا تكلمنا عن سقراط العظيم الذي لخصنا مبادئه وأراءه فلا يمكن فصله عن تلميذه وحبيبه أفلاطون فأحدهما مكمل للآخر وسقراط أن لم يكن والداً لأفلاطون فقد كان والد روحه وموجد فكره ولذا نجد في مؤلفات أفلاطون كل أراء سقراط وتعاليمه مشروحة وموضحة ولا يخلو كتاب من كتب أفلاطون حتى ولا محاورة صغيرة من محاوراته من ذكر سقراط والذي يقرأ مؤلفات أفلاطون يظن أنها كلها لمؤلف واحد والحقيقة

أن بعضها أفكار أفلاطون على لسان سقراط وبعضها أفكار سقراط سكبها أفلاطون في أسلوب جميل عذب آية في البلاغة والأبداع.

أما أرسطو أو أرسططاليس كما يسميه العرب فهو الفيلسوف اليوناني بحق لأنه مكمل أعمال أسلافه من الحكماء وقد أرتبط بالفلاسفة القدماء عن طريق أفلاطون أستاذه فكأنه تلقى فلسفة سقراط بعد أن مرت بعقل أفلاطون الروحاني الفكر السامي الخيال الشعري الحكمة.

أن الفلسفة اليونانية تمتاز بأمور كثيرة منها أن خدمتها أعظم العقول التي عرفها التاريخ مثل عقول هيراقليط وأناكساجور وسقراط وأرسططاليس. ومنها أنها لنشأتها في أمة بغير عقيدة لم تكن خاضعة لأنظمة دينية أو لسلطة خفية تعمل على خنقها من وراء ستار مثل ما وقع في أوربا في القرون الوسطى ولأبن رشد.

ولم يكن الفلاسفة اليونان في حاجة إلى النفاق والرياء للتوفيق بين الحكمة والدين كما هو شأن الحكماء في البيئات المتدنية. فأن الفيسلوف الصادق إذا نشأ في وسط متدين يكون حتما بين نارين فأما يقول ما تمليه عليه حكمته وعلمه وفيهما ما لا يتفق مع العقائد الدينية تمام الأتفاق وأما يسعى في التوفيق بين الفلسفة والدين وفي هذا ما فيه من الخروج على الحكمة والدين معاً وأغضاب أهل الدين وأهل الحكمة معاً كما كانت حال جاليليه الذي ألقوه من حالق لقوله بدوران الأرض وأبن رشد الذي بصقوا في وجهه لحرية فكره.

أما الفلسفة اليونانية فكانت حرة طليقة ولم تكن خاضعة لأي مؤثر خارجي ولم يكن الفلاسفة اليونانيون مرغمين على قبول أراء أو معتقدات لم تمحصها عقولهم.

لقد شاءت الأقدار أن تنشأ الفلسفة اليونانية بعيدة عن عراك الدين والعقل فلس آرائهم نضال بين الفكر الحر الطليق والتقاليد الموضوعة المصطنعة. وشاءت الأقدار للفكر اليوناني أن يحلق في سماء الحكمة بغير قيد ولا شرط لأنه لم يكن لدى الأمم اليونانية كتب مقدسة تنص على أمور معينة وتحدد أصل الخلق وتشرح تاريخ الإنسان والطبيعة على طريقة معينة.

قضت الفلسفة اليونانية أثنى عشر قرناً متمتعة بالفعل الإنساني وقضى العقل هذا الحين من الدهر متمتعاً بالحرية ولم يجرأ على إلحاق الأذى بالعقل بتقييده ولم يجرأ أحد على أرغام العقل على القول بآراء لا يؤمن بها.

ولكن بعد أثنى عشر قرناً من الحرية العقلية جرأ جوستنيان الروماني على مصادرة مدارس أثينا معهد الحكمة ومصدر النور للإنسانية بأسم الدين. ولعمري أن الحكمة بريئة من العداء والدين كذلك بريء من الأضطهاد وأن لكل منهما طريقاً يسلكها ودرباً يسير عليه ولكن القائمين بالأثنين معاً هم الذين فقدوا ميزان الأعتدال فخلطوا بينهما بأسم التوفيق وألحقوا الأذى بهما بأسم الحق. وما كانوا يعملون إلا باطلاً.

أرسطو طاليس أعمق فلاسفة اليونان وأبعدهم غوراً. قال شيشرون أن طالب حكمة أرسطو محتاج إلى بذل مجهود عقلي عظيم ليستطيع إدراك خفاياها. زلا غرابة إذا رأينا فلاسفة العرب أمثال الكندي والفارابي وابن

سينا وابن رشد يقضون أعمارهم في تفهم تلك الحكمة الأرسطية وتفهيمها على أن أعمارهم وجهودهم لم تذهب سدي فقد صاروا بفضل هذا الفهم والتفهيم فلاسفة مع ألهم لم يعملوا أكثر من ألهم شرحوا بعض كتب أرسطو شروحاً وجيزة ومتوسطة ومسهبة وأخطأ بعضهم إذ حاول التوفيق بين الدين والفلسفة ولست أدري لماذا كان ميل حكماء العرب للتوفيق شديدا وقد حداهم مراراً إلى الوقوع في الخطأ فقد ألف الفارايي رسالة في التوفيق بين الحكيمين أرسطو وأفلاطون مع أنه لم يقل أحد من الذين درسوا كتبهما ومبادئهما بالتوفيق بينهما إلا الفارايي وكأننا به قد عز عليه وجود خلاف بين التلميذ وأستاذه فإبي أن يودع العالم دون أن يعقد بينهما معاهدة صلح دائم ولكن هذا الحكيم الجليل نسي أن في التوفيق أضراراً بالفلسفة لأن أفلاطون كان شاعراً ومفكراً أكثر منه فيلسوفاً أما أرسطو فكان فيلسوفاً علماً بعداً عن الشعر والخيال لأجل هذا قال شيشرون بصعوبة الوقوف على أفكاره بدون بذل جهد عظيم.

كتب أرسطو في ما وراء الطبيعة ولكنه لم ينجز البحث وقضى نحبه قبل تمامه. ولا يمكن القول بأن ما تركه أرسطو يعد كتاباً إنما هو نبذ ومتفرقات وخواطر بدون أرتباط ظاهر بينها ولكن السمائل التي يكتشفها العبقري ويسعى في حلها لا تموت بموته بل تحيى. خذ لذلك مثل المواضيع الجليلة التي عالج الفيلسوف بحثها فقد نظر في تعريف الفلسفة وفي نظرية الأعداد التي جعلها فيثاغورس أساساً لفلسفته الشهيرة بأسمه وقد حاول أرسطو أن يهدم أراء فيثاغورس وتكلم في نظرية «المعنى» وحاول فيها هدم أراء أستاذه أفلاطون وفاز بغايته لأجل هذا أستغربنا كثيراً رسالة الفارايي في

التوفيق بين الحكيمين مع أن أرسطو جعل معظم همه موجهاً لتصحيح أراء أستاذه ونقدها ونقض ما كان منها مخالفاً لطريقة فكره ونظر أرسطو في فلسفة السفسطائين أهل التمويه والمغالطة وعلى رأسهم بروتاجوراس الذي أسلفنا الكلام عليه في بابه وهم القائلون بعدم أستطاعة الإنسان الوصول إلى الحقيقة وفند آراءهم بكل ما وصل إليه جهده من البحث.

وبعد أن فرع أرسطو من تعريف الفلسفة وضحد آراء أسلافه وتصحيح مبادئهم أخذ في شرح آرائه الذاتية فتكلم عن مبدأ التناقض ومبدأ المادة ونظرية الأسباب الأربعة ونظرة النظام العام ثم تكلم عن العدل الإلهى (تيوديقي).

فأس عقل إنساني قبل ارسطو أو بعده (بقطع النظر عن الحكماء الذين أستعانوا بالعلوم الحديثة أمثال أوجست كومت) بلغ هذا الشأو في التفكير وألم هذا الإلمام بحكمة الإنسان وعلومه وأي سلف من أسلافه أحاط بالفلسفة أحاطته بها وعرف طبيعتها وعين مجالها ونحن لا نفضل عليه أحداً قديماً ولا حديثاً.

أن أرسطو تناول الفلسفة بحدذق وطمأنينة لم يذق لذها ديكارت ولا من جاء بعده حتى ولا فلافسة القرن العشرين أمثال ويليام جيمس بأمريكا وبرجسون بفرنسا. ويظهر من درس كتبه التي بلغتنا أن أرسطو كان متعلقاً بالحقيقة الراهنة ومنصرفاً إلى درسها وتحديدها وتقديرها بقدر ما كان أستاذه أفلاطون متعلقاً بالمثل الأعلى ومنصرفاً إلى تمييزه وتمجيده وتطبيقه على مطالب الحياة المادية والحياة الأدبية.

وبعبارة أخرة كان أفلاطون (أيدياليست) وكان أرسطو (رياليست) كان أفلاطون مشتغلاً بالنظريات وأرسطو مهتماً بالعمل والتطبيق وهذا ظاهر من مؤلفات كل منهم ولذا قال أحد مؤرخي الفلسفة اليونانية أن كل إنسان يولد إما أفلاطونياً أو أرسطوياً أشارة إلى التباين بين مبدئيهما. وسيرى القاريء أثناء هذه النبذة الوجيزة أن وصول أرسطو إلى ما وصل إليه كان أمراً طبيعياً وترتيباً محتماً في تاريخ الفكر الإنساني لابد من الوصول إليه. كان أفلاطون حكيماً شعرياً وقد وصف في بعض محاوراته شخصية الفيلسوف الحقيقي التي تنطبق على المثل الأعلى في نظره فشاءت الأقدار أن يكون هو أستاذ ذلك الفيلسوف وموجده. لأن الفيلسوف في نظر أفلاطون هو الذي يأخذ الأشياء كما هي أي على حقيقتها ويفحصها بحالة وجودها التي هي عليه وكان أرسطو كذلك أي كان أرسطو فيلسوف الحقائق وهو بلا ريب أول حكيم أستفاد بالحقائق العلمية وأتبع التنظيم والتقسيم والترتيب في مؤلفاته وسار على القواعد الملائمة للفلسفة الصحية التي هي علم العلوم وأم المباحث والثمرة الناضجة لغرس العقل البشري أرسطو لا يفكر في شيء بغير تنظيم وترتيب أي أنه السابق إلى وضع «طرق البحث الفلسفي» وأول راسم لخطة الدرس العلمي.

أن كثيرين من الآخذين من الأمور بظاهرها يجرأون على تفضيل أرسطو على سقراط كما يفضلون أفلاطون على سقراط وهذا حمق منهم وخرق. لأنه لولا سقراط ما كان أفلاطون الفيلسوف فقد كان أفلاطون مندفعاً بقطرته إلى الشعر فربما صار سياسياً عظيماً أوشاعراً عبقرياً أو مؤلفاً تمثيلياً لأن مواهبه العظمى كانت تؤدي به إلى إحدى هذه السبل

الثلاث ولكن تعليم سقراط وعشرته ومثاله هي التي شكلت تلك المواهب وحولتها نحو الحكمة وأنتجت ثماره الناضجة وأن كان سقراط نجح في توليد أحد تلاميذه بالطريقة التي شرحناها في عرض الكلام عليه فقد نجح في توليد أفلاطون كذلك لولا أفلاطون الذي علم أرسطو أكثر من عشرين عاماً لقضى أرسطو عمره في الأبحاث الطبيعية أو في دراسة كتب الفلسفة والأدب لأن مواهبه كانت تؤهله إلى ذلك ولكن أحتكاكه بعقل أفلاطون العظيم فتح أمامه أبواب الفكر العليا وأرشده إلى طريقته التي جعلته احب العقل الأول.

وكان أفلاطون يسميه عقل المدرسة ويسمي بيته «بيت القاريء» وفي الوصف الأول مدح وفي الثاني قدح لأن أفلاطون كما أسلفنا لم يكن يجعل شأناً كبيراً للكتب ولعلها خصلة كسبها من سقراط الذي لم يدون سطراً. لما صار أرسطو أستاذاً للأسكندر المقدوني كان موضع الأكرام والأجلال ولكن لدى موت الأسكندر تألب عليه المتعصبون من أبناء وطنه وأقموه بالإلحاد وحاولوا الحكم عليه بالقتل فلم يجد بداً من الفرار ففر من أثينا وقد علل فراره تعليلاً حسناً إذ قال أشفقت على أهل أثينا أن يقترفوا جريمة ثانية على الفلسفة مشيراً بذلك إلى ما وقع لسقراط. والحقيقة أن موت سقراط كان ضرورياً لختام حياته الجميلة ليكون رمزاً دائماً في تاريخ البشر على جهل الجمهور وغباؤة الأغلبية ودليلاً على شجاعة الحكماء وقوة وروح البذل والتضحية.

وقد لاحظ القاريء في الصحف السابقة أن أهل أثينا لم يتركوا حكيماً يفر من أيديهم بغير عقاب أو دون أن يحاولوا ذلك على الأقل

فكان هذا شأهم مع أناكساجور لولا الصداقة التي كانت بينه وبين بركليس وفعلوا ذلك في فيثاغورس وأحر قوة ومن معه وقتلوا سقراط وحاولوا ذلك مع أفلاطون لولا فراره وحاولوا ذلك مع أرسطو. والناس تظن بحسن نيتها أن المدينة التي ينشأ فيها مثل هؤلاء الفلاسفة لابد أن تقدرهم وتجلهم وتعبدهم وتضعهم موضع الآلهة ولكن الحقيقة على العكس لأن الطبيعة الإنسانية هي هي في كل زمان ومكان وكل عبقري أو نابغ يكون في الحقيقة غريباً في وطنه ووحيداً بين أبناء عصره لأنه يسبقهم بفكره مراحل وأجيالاً والذي يجعلنا نتخيل عدل أهل أثينا وكمال أدبحم إنما هو وجود هؤلاء الفلاسفة فيها ولكن فكرة العدل وكمال الأدب جاءت إلى أذهاننا من آثار هؤلاء الحكماء وشخصيتهم العظيمة ومؤلفاتهم الممتعة وأخبارهم الطلبة فعممناها بطريق القياس على جميع أهل البلد وجميع أهل العصر والحقيقة أن أهل أثينا في عهد سقراط أو أفلاطون أو أرسطو لم يكونوا إلا جماعة من الجهلاء السخفاء المتعصبين المبغضين للعظماء المحبين للأنتقام وأننا نستهجن الآن إحراق فيثاغورس وقتل سقراط ومحاولة اغتيال أفلاطون وأرسطو وهذا الأستهجان ليس إلا غشا وخداعاً منا لأنفسنا ولغيرنا لأننا إذا رأينا الآن بين ظهر أنينا نابغا أو ممتازاً فلا نلبث أن نكرهه ونحتقره ثم نضايقه لنخمد أنفاسه وإذا أستطعنا قتله فأننا لا نتردد وإلا فكيف نفسر تعذيب العظماء والحكماء في القرون الوسطى والقرون الحديثة واضطهاد رجال مثل جاليليه وميشيل سيرفيه ونبي عظيم مثل السيد المسيح عليه التحية إذا كانت الإنسانية حقيقة طيبة القلب طاهرة

الطبيعة وأنها قد ندمت على ما فرط منها في حق الحكماء الأقدمين الذين ذهبوا ضحية أفكارهم؟

نقول أن أفلاطون كان يسمى أرسطو القاريء لأنه كان كثير الأنكباب على الدرس كبير الثقة في الكتب وكان لا يعول على ما يسمع من أفواه الناس لأن عقله كان يقوده دائماً إلى ضرورة التحليل والتحميص وهذا يتفق مع مباحث الكتب ولا يتفق مع الأقوال المحكية. ويظهر أن أفلاطون في أواخر أيامه أستفاد كثيراً من آراء تلميذه الذي نضج ولكن أرسطو كان قد شعر بضرورة الأنشقاق عليه فلما مات أفلاطون خلفه في إدارة مدرسته ابن أخته وكان صبيا من أتباع فيثاغورس في الفكر فقلب أكاديمية أفلاطون إلى «مهندسخانة» تعلم الرياضيات على طريقة فيثاغورس التي حاول أرسطو تفنيدها في مؤلفاته. قلنا أنه لولا تعليم أفلاطون ما كان أرسطو فيلسوفاً لأن أرسطو أستفاد طريقة التقسيم والتنسيق العلمي من أستاذه. ولكنه يخالفه في طريقة التفكير ونتائجه. فأن أفلاطون يقول بواجب الوجود ويجعله مصدر الخير ومدبر الكون والعلة الأولى ولكن أرسطو ينكره وينكر أدارته للعالم ويقول أن الكون يسير من تلقاء نفسه وبغير عناية عليا كان هم أفلاطون منصرفاً إلى الأدبيات والإدارة المدنية وتقذيب النفس عن طريق الموعظة الحسنة ولكن أرسطو يعتبر الكون والطبيعة والحياة الإنسانية شيئاً واحداً وكتلة لا تتجزأ إلا من حيث كونها مؤلفة من دائرتين الأولى عليا وهي عالم الأجرام والأرواح السماوية والثانية سفلي وهي عالم الأجسام والمادة. فأفلاطون أختص بدرس الإنسان بصفته فرداً وبصفته جزءاً من الجماعة أما أرسطو فقد درسه بصفته جزءاً من الكون وهو الذي أطلق عليه أسم العالم الأصغر الذي أخذه عنه كتاب العرب.

يقول أرسطو أن العالم حقيقي ولكنه غير محكم التنظيم وأن للمصادفات في إدارته نصيباً. تكلمنا في أول بحثنا عن أرسطو في كتابه فيما وراء الطبيعة الذي لم ينجزه. وقلنا أن الجزء الذي وصل إلينا يدلنا على عظم قدر الكتاب كله وقد أتبع أرسطو في وضعه طريقة التقسيم والتنسيق التي كانت سائرة في كل مؤلفاته بحيث أن الذي يقرأها فكأنه يقرأ فهرستا مطولاً. والشاغل الأكبر لذهنه في كتابه ما وراء المادة هو تقسيم الكون إلى دوائر عليا ودوائر سفلي. وقد ظن بعضهم أنه تنبأ بنظرية النشوء والترقي التي أصبح لها أعظم شأن في العلوم والفلسفة. والحقيقة أن هذا يعد مبالغة وإن كان بعض الفلاسفة السابقين قد أكتشفوا هذا المبدأ وقالوا به وقد ذكرناهم ولكن أرسطو لم يقل به لأنه كان يعتقد بأن الحيوانات وجدت منذ ذكرناهم ولكن أرسطو لم يقل به لأنه كان يعتقد بأن الحيوانات وجدت منذ خلقت لها وهذان الرأيان يخالفان كل المخالفة نظرية التطور وكان أرسطو خلقت لها وهذان الرأيان يخالفان كل المخالفة نظرية التطور وكان أرسطو طيبة فحذقه في التشريح موروث أما تقصيره في الفيزيولوجيا فان بالنظر طيبة فحذقه في التشريح موروث أما تقصيره في الفيزيولوجيا فان بالنظر خللة العلم في عصره.

وقد ختم نظامه في ما وراء الطبيعة بأنكار الخالق ولم ينكر الخالق عمداً ولكن جاء الأنكار كنتيجة منطقية لنظامة الفلسفي. ومما يدهشنا أنه قال في ما وراء الطبيعة بوجود العلل النهائية. فكيف يوفق بين أنكار الخالق وبين القول بالعلل النهائية لأنه لا يخفي بالطبع أن العلل النهائية لا

تكو إلا حيث يكون الخالق الذي جعل كل شيء لحكمه فإذا أختفت هذه الحكمة وهي علة الخلق فلا حاجة حينئذ إلى وجود الخالق موجد الأسباب والعلل.

أما رأيه في المادة فهو يقول أنها موجودة أزلية وتقابلها القوة الكامنة وأنهما أصل كافة المخلوقات.

وقد أشتغل فلاسفة العرب بشرح فلسفة أرسطو وشرحه ابن رشد ثلاثة سروح وجيز ووسط ومسهب ولكن شروحه مبهمة غامضة وأسلوبه معقد ولكن القاريء لا يبلث أن يتعود الألفاظ والتعبيرا فيستفيد بها وأقوال أرسطو التي نقلها ابن رشد خصوصاً فيما وراء الطبيعة وهي القسم الرابع من كتبه هي التي أدت بالتنكيل بابن رشد في بلده قرطبه فصلبوه وبصقوا في وجهه وأن هذا في نظري أعظم من القتل. وقد عني الأفرنج بنقل ما وراء الطبيعة لأرسطو عناية تامة ولكته لم ينقل برمته إلى اللغة العربية ولا فائدة في نظرنا للنهضة التي لا تبدأ بنقل مؤلفات اليونان إلى اللغة العربية ودرسها وتمحيصها.

وأهم من الميتافيزيقي (ما وراء الطبيعة) في مؤلفات أرسطو مؤلفاته «الإنسانية» وكان هذا الوصف يطلق لتمييزها عن الطبيعيات وهي مؤلفاته في علم النفس والمنطق والشعر والبلاغة والأخلاق والسياسة المدنية. وبعبارة أخرى هي المؤلفات المستمدة مباشرة من روح أفلاطون وإن كانت تخالفها في النتائج.

أما عن علم النفس فأرسطو يقول بوجود الروح ويدعو النفس أو

الروح شكلاً أي أن الجسم موضوع والروح شكله أو الجسم مادة والروح قوته الكامنة أو الجسم مسبب والروح علته النهائية. وهو ينكر التقمص الذي قال به أفلاطون وينكر الثواب والعقاب في الآخرة وينكر الأفتطار أو العلم بطريق رجوع النفس إلى الماضي أو إشرافها على المستقبل وهي النظرية التي شرحناها عند الكلام على أفلاطون وهو بذلك يككون خصماً للمدرسة الحديثة القائمة على نظرية الأفتطار Intuition ومن أعظم أقطابها ويليام جيمس بأمريكا وبرجسون بفرنسا. وأعظم ممثل لآراء أرسطو في العهد الحديث يمكن أن يكون الفردفوبيه المتوفى في ١٩١٤ فهو في الواقع أرسطو جديد وليس هنا مجال الكلام عليه ولكن أشرنا إليه ليدرس فلسفته من يشاء.

وتلوح على معظم فلسفة أرسطو النفسية مسحة من المادية فهو يقول بأن الحواس هي وحدها مصدر العلم ولذا مجد الحواس ورفع شأها بعكس أسلافه الذين كانوا يمجدون العقل والمعنى بغير تقدير لقيمة الحواس التي تنقل المعاني إلى العقل. وقال أن العقل مركز الحواس ومركز «الذوق المعنوي» ومركز الذاكرة والمخيلة ويظهر لي أن هذا التعظيم للقلب ونسبة المعنوي» ومركز الذاكرة والمخيلة ويظهر لي أن هذا التعظيم للقلب ونسبة جميع هذه الصفات إليه هي التي جعلت العرب يتغنون به في كتبهم وأشعارهم ويجعلونه مركز الشجاعة والحب والأخلاص أو ضدهما وهذا أيضاً شائع عند الأفرنج ولكنه رأي فاسد. وقال بأن التذكر راجع إلى فكرة «اجتماع المعاني» التي قال بما أفلاطون وهي أساس البسيكولوجيا فكرة «اجتماع المعاني» التي قال بما أفلاطون وهي أساس البسيكولوجيا الفرنسوية كما يظهر لنا من مؤلفات ريبو. Association d'idées

ويقول أرسطو أن العقل هو أسمى قوى الإنسان ولا يوجد في العقل شيء خارجا عن الحواس لأنه وصل إليه بطريقها ويقول بأن العقل يهلك مع الجسم عند الموت فلا سبيل إذن للقول بالخلود والبعث وما يتبعهما من عقاب وثواب وهي تلك العقائد الجميلة أو النظريات التي قال بها أفلاطون نقلاً عن المصريين القدماء ونقلتها عنه بعض الأديان ولسنا هنا في مجال تأييد أرسطو أو دحض آرائه ولكننا في مجال قهم فلسفته وشرحها لأن عمل الشارح غير عمل الناقد. وربما بحثنا في أهمية هذه الآراء على حدة.

أما كتاب أرسطو في المنطق فهو أهم كتبه وقد شرح ابن رشد نظرية أجناس الموجودات وهي البحث في الهوية والجوهر والعرض والكمية والكيفية والأضافة والذات والشيء والواحد والتام والناقص والكل والجزء والجميع والناقص وقد أستفاد بهذا التقسيم الفيلسوف كانط في تأليفه «نقد العقل القائم بذاته» ولكن أرسطو في الواقع لم يهتم إلا بحوية الشيء ولم يقصر العرب في نقل منطق أرسطو لحاجتهم إليه بصفته أداة للتفاهم والإقناع في المجادلات الفقهية ولا نبالغ إذا قلنا أن علم الكلام مأخوذ معظمه من فلسفة أرسطو أما كتابه في البلاغة أو الفصاحة على فصاحة الخطباء. وقال أن غاية الخطابة تنبيه الأنفعالات الرديئة أو المغايرة للعقل وقد دعاه هذا التعريف إلى الكلام على الأهواء وعلى تقسيم الناس إلى طبقات وأنواع لتبيين قوة التأثير في كل طبقة منها ويظهر أنه هو لم يكن يتأثر بفعل الخطابة فقد سمع أعظم خطيب في عصره وربما كان أعظم

خطيب في كل عصر وهو ديموستين ولم تمتز له أوتار قلبه ولم يذكره إلا مرة أو مرتين عرضا.

وكتابه في الأخلاق «أيطيقا» هو أحسن كتبه شرحاً وأفصاحاً عن الغاية ويقول فيه أن السعادة غاية الإنسان وهو لا يختلف في شيء عن مذهب النفعيين في الفلسفة الحديثة أمثال ستيوارت ميل وسنبسر ولا غرابة في ذلك فهو في أعتبارنا أبو الفلسفة المادية وأن أسمى ما يرمي إليه الإنسان هو تحقيق إنسانيته الذاتية وهذا أمر لابد فيه من العقل وقال أن الإنسان كائن إجتماعي بفطرته وأكثر ميلاً للأجتماع من النحل والنمل وأنه هو العالم الأصغر وتكلم عن الأهواء وضرورة الأعتدال فيها لتكوين الخلق الفردي. وهو يناقض سقراط وأفلاطون إذ قالا بأن الفضيلة علم وهو يقول أنها عمل وتعود على الأخلاق الفاضلة وأن الوعظ والأرشاد والثناء على العدل لا يجعل السامع عادلاً ولكن تدريبه على العدل بالفعل يؤدي على العدل لا يجعل السامع عادلاً ولكن تدريبه على بعض آرائه فأننا لا به إلى أكتساب الفضيلة ولكن إذا وافقنا أرسطو على بعض آرائه فأننا لا شرح طريقته بالنظريات ولولا نظريات سقراط وأفلاطون ما كانت طريقة أرسطو العملية.

أما كتابه في السياسة المدنية فهو أثمن كتبه وأنفعها لأهل هذا الزمان. وقال أن أفضل الحكومات هي حكومة الفضلاء وهو يفضل الأرستوقراطية على غيرها وينصح بجعل العمال والصناع والزراع في درجة منحطة وأن يسخر والخدمة الطبقات العليا ويقول بأن الحكم يقسم بين هيأتين الأولى مكونة من الشباب والثانية من الشيوخ (على هيأة مجلس النواب ومجلس

السناتو أو الأعيان أو اللوردات لوقتنا هذا) ونصح للطبقات العليا بعدم الأختلاط بالدنيا وعدم المجاملة أو العطف بينهما وقد رأينا في رومه إلى أية النتائج أدى تطبيق هذه النظرية في عراك دائم بين الأشراف والشعب.

ونحن نخالف أرسطو في هذا الرأي وننقضه ونقول أنه يؤدي إلى أسوأ النتائج وأنه لا يوجد نظام أفضل من العدل والمساواة في حكومة الأمم. وقد حاول أن يضع نظاماً للمثل الأعلى في السياسة المدنية فألف جزءاً من كتاب قلد فيه أفلاطون في جمهوريته ولم يتممه ولا قيمة لآرائه في هذا الكتاب على الأطلاق.

وكتب في الشعر والفنون كتابه الشهير بأسم «بوطيقا» فقال أن العالم قطعة فنية وأن أرقى الفنون تأليف التراجيديا وأن الكون «تراجيديا رديئة الوضع» وأن نجاح التراجيديا يرجع إلى «الحيلة» أو «اللغز» المترتبة عليه بقية الأجزاء وأن عاملي الشفقة والخوف هما أهم عوامل الأنفعال في التأليف الفني.

#### وهذا آخر كتبه.

وسنتكلم الآن عن أدباء العرب الذين أعتنوا بنقلها من اليونانية فنقول أن (كتاب المقولات أو قاطيغورياس أو كاتيجوري) فقد نقله من اليونانية إلى العربية حنين بن أسحق وأستنقله أبو ذكريا يحيى بن عدي. وممن فلاسفة العرب الفارابي وأبو بشر متى والكندي وأسحق بن حنين وأحمد ابن الطيب والرازي.

(باريرمينياس أو باري ميلياس أو العبارة) نقله القس حنين إلى السرياني وأسحق إلى العربي وتولى تفسيره يحيى النحوي وأبو بشر متى والفارابي وأختصره الكندي وحنين وأسحق وابن المقفع.

(أنولوطيقا الأول أو القياس) نقله إلى العربي ثياذروس ولقحه حنين وفسر بعضه يحيى النحوي وأبو بشر متى فسره كله الكندي.

(أنولوطيقا الثاني- البرهان) نقله متى عن أسحق إلى العربية. وشرحه متى والفارابي والكندي.

(طوبيقا - الجدل) نقله إلى العربية يحيى بن عدي والدمشقي وإبراهيم بن عبدالله وشرحه يحيى بن عدي في ألف ورقة وفسره الفارابي وأختصره.

(سوفسطيقا المغالطة أو الحكمة المموهة) نقله ابن ناعمة وأبو بشر متى ويحيى بن عجى وفسره الكندي وقويوي.

(ريطوريقا- الخطابة) نقله إلى العربي أسحق وفسره الفارابي في مائة ورقة ووجدت منه نسخة بخط أحمد بن الطيب السرخسي.

(بوطيقا - الشعر) نقله إلى العربي أبو بشر متى ويحيى ابن عدي وأختصره الكندي.

(كتاب السماع الطبيعي أو سماع الكيان) نقله إلى العربي يحيى بن عدي وعبدالمسيح بن ناعمة وفسره أبو أحمد بن كرنيب وثابت بن قرة

وأبو فرج بن جعفر.

(كتاب السماء والعالم) نقله إلى العربية أبو بشر متى ويجيى بن عدي وكان في زمنه يسمى رأس متكلمى الفرقة الفلسفية.

وشرحه كثيرون منهم يحيى وأبو زيد البلخي.

وشرحه أبو هاشم الجبائي ورد عليه بكتاب طويل سماه «التصفح» ولكن أنتقاد أبي هاشم لآراء أرسطو إنما جاء بمقدار ما تخيل له فهمه لأنه لم يكن عالماً بالقواعد المنطقية.

ونقلت غير هذا كتب كثيرة وشرحت مثل كتاب الكون والفساد وكتاب الأثار العلوية وكتاب الحس والمحسوس وكتاب الحيوان والآلهيات.

وأهم من أشتغل بترجمة أرسطو وشرحه من علماء العرب هم من ذكرنا ويضاف إليهم ابن سينا وابن رشد. وبالجملة فأعظمهم قدراً الكندي والفارابي وابن سينا وابن رشد ويحيى ابن عدي.

# ما كتبه العرب عن أرسطو

قال المسعودي أبو الحسن علي بن الحسين بن علي أن معنى أسم أرسطو كامل الفضيلة ومعنى أسم أبيه قاهر الخصوم؟ وكان أبوه فيثاغوري المذهب.

وأرسطو أول من خلص صناعة البرهان من سائر الصناعات المنطقية وصورها بالأشكال الثلاتة وجعلها آلة للعلوم النظرية.

وذكر له القاضي أبو القاسم صاعد بن أحمد الأندلسي المتوفى سنة عجرية الكتب الآتية المناظر الخطوط الحيل سمع الكيان السماء والعالم الحيوان النبات النفس الحس والمحسوس الصحة والسقم الشباب والهرم ما بعد الطبيعة أوذيميا سوفسطيقا السلوجسموس ولا حاجة بنا إلى القول بأن هذا خلط لا معنى له ولا يحتاج إلى تفنيد ولكن ذكرناه لأن القاضي صاعد من أكبر الثقات في تاريخ الفلسفة عند العرب وأدعي القفطي المتوفى ٦٤٦ هجرية في أخبار العلماء بأن أرسطو خلف أفلاطون في التعليم في مدرستين وهذا غير صحيح فإنه لم يخلفه حتى ولا في مدرسة واحدة ثم أخذ القفطي ينسخ أقوال صاعد الأندلسي بغير تمييز ويضيف عليها مثلها. ثم روى عن لحمً بن أسحق النديم أن سبب أهتمام المأمون بكتب اليونان رؤيا رأى فيها أرسطو وهو أبيض مشرب بالحمرة واسع الجبين مقرون الحاجبين حسن الشمائل (ولا

ينقص إلا أن يقول سكرى المبسم!) وأن المأمون سأله إلى آخر ما جاء به في هذه الخرافة وذكر ابن أسحق المذكور أن معنى أرسطو طاليس محب الحكمة (!!) وأن أرسطو لم ينظر في الفلسفة إلا بعد أن جاوز الثلاثين من عمره! ثم سرد الكاتب العربي وصية أرسطو بشأن أولاده وذكروا سنة عند موته «٦٧ عاماً والله أعلم».

وأن مؤلفاته هي قاطغورياس (المقولات) وباريميلياس (العبارة) وأنولوطيقا (التحليل) وأبوديقطيقا (البرهان) وطوبيقا (الجدل) وسوفسطيقا (المغالطون) أو (الحكماء المموهون) وريطوريقا (الخطابة) وبوطيقا (الشعر).

ونحن لا نريد الغض من قدر هؤلاء الكتاب ولكن الذي يدهشنا منهم ألقاء القول على عواهنه وعدم التحقيق من معنى الأسم أو السن أو تاريخ الميلاد والوفاة فإن كانت هذه حالهم في بسائط الأمور فكيف حالهم في جليلها؟

ولم ينج أرسطو من التفكير في نظر بعض كتاب العرب فقد قال الوزير جمال الدين في كتابه أخبار الحكماء أن أرسطو رأى كلام أفلاطون وسقراط مدخول الحجج متزلزل القواعد غير محكم البينة في الرد والمنع فهذبه ورتبه وحققه ونمقه وأسقط ما ضعف منه غير أنه لم يكن مستنداً إلى كتاب منزل ولا إلى قول نبي مرسل فضل الطريق.. وأن الفارابي وابن سينا وافقاه على شيء من أصوله فكفروا بكفره وأن أقدامهما زلت كما زلت قدم أرسطو وقد كفر الثلاثة بقولهم في ثلاث مسائل خالفوا فيها كافة الإسلاميين وهي أن الأجساد لا تحشر وأن المثاب والمعاقب هي الأرواح

المجردة والعقوبات روحانية لا جسمانية والثانية في صفة الله عز وجل بأنه يعلم الكليات دون الجزئيات وقولهم بأزلية العالم وقدمه.

والذي يدهشنا بعد ما تقدم من ذكر الفروق المهولة بين أرسطو وشيخه وهي فروق سحيقة لا يملأ فراغها ولا يسبر غورها أن حكيماً عظيماً وفيلسوفاً جليلاً أشتهر بالوقوف على آراء الحكيمين ونقلها وتفسيرهما وهو أبو نصر الفارابي الذي يسميه كتاب العرب المعلم الثاني بعد أرسططاليس المعلم الأول قد تعرض إلى عمل من أبعد الأعمال عن الحكمة وأقلها نفعاً وأقصاها عن العقل ألا وهو التوفيق بين الفلسفتين اروحانية والمادية.

وكتب في ذلك رسالة أسماها «الجمع بين رأيي الحكيمين أفلاطون الآلهي وأرسطو طاليس» قال في مقدمتها «أن الذي دعاه إلى تأليفها أنه رأى أكثر أهل زمانه قد تنازعوا في حدوث العالم وقدمه وأدعوا أن بين الحكيمين المقدمين المبرزين أختلافاً في إثبات المبدع الأول وفي وجود الأسباب وفي أمر النفس والعقل وفي المجازاة على الأفعال خيرها وشرها وفي كثير من الأمور المدنية والحلقية والمنطقية».

نقول أن أهل زمان الفارابي قد صدق نظرهم في مشاهدة هذه الأختلافات فأنها حقيقية وغريب أنهم يرونها وهو حكيم ولا يراها. ولكن عز عليه أن يكون الأستاذان مبدعي الفلسفة ومنشئيها وأن لا يكونا على وفاق تام.

### الفلسفة بعد أرسطو (الرواقيون)

لما كانت الفلسفة محتاجة إلى قوة العقل وقوة الخلق فإنه لم يظهر بعد أرسطو من هم جديرون بالذكر في تاريخ الفلسفة إلا الرواقيين والمشككين والأبيقوريين.

رغم الرواقيين أو المستخفين بالآلام زينو ٢٦٤-٣٣٦ ق.م وهو قبرصي الأصل سامي الجنس جاء إلى أتينا ودرس على كراتيس تلميذ ديوجين الكلبي وقد ذكرنا أن مؤسس مذهب الكلبيين أو السنيك هو أنتيستين تلميذ سقراط. وتلقى العلم أيضاً على هيبياس وبروديكوس اللذان أذاعا فكرة العود إلى الطبيعة وقالا بأن الإنسان يعد ابن العالم لا ابن بلد واحد. وحاربا الأكاذيب المتواطؤ عليها في المدنية والاجتماع وأرشد الناس إلى الحياة البسيطة. ويمكن القول بالجملة بغير تقليل من فضل أستاذي وحبيبي جان جاك روسو أن الفضل في مذهبه يرجع إلى هذين الحكيمين وصدق من قال أن فضل فلاسفة اليونان على العالم لا يقدر فإنه ما من فكرة وما من مذهب ثديم أو حديث إلا وهم غارسو بذرته وواضعو أساسه حتى مذهب نيتشه الألماني يرجع إلى قول زينو الرواقي أن التاريخ يعيد نفسه ورأى هربرت سبنسر في الجزء «الذي لا يعلم»Unknowable راجع إلى قول بلوتينوس رئيس مذهب الأفلاطونية المستحدثة وفلسفة ديكارت خليط من سقراط وفيثاغورس ومذهب برجسون القائل برجوع النفس إلى الماضي وأشرفها على المستقبل ليس إلا

طرفاً من رأي أفلاطون في الأفتطار وهو ترجمة كلمة Intuition. ونظرية التطور والترقي هي مما قال به طائفة من الحكماء الأقدمين مثل أناكساجور وهيراقليط وأرسطو وغيرهم. وفكرة الألكترونات هي فكرة الذرات التي قال بما أبيقور نقلاً عن ديموقريط مباشرة وهذه الفكرة هي التي يقول بما العلم الحديث عن أصل المادة ويزداد عجبنا وحسرتنا وأسفنا على جهلنا إذا علمنا أن الفلسفة اليونانية منذ أسسها تاليت دي مليت أو تاليس الملطي كما يسميه مؤرخو العرب ليست إلا شعاعاً من النور الذي أنبثق من مصر فقد رحل إليها تاليس وفيثاغورس وأفلاطون وكل عظيم من فلاسفتهم لم يخط حرفاً لم يكن تلقى أصله عن مصر العظيمة فأنظر أيها المصري وقارن وتأمل.

بعد هذا الأستطراد نعود فنقول أن أنتستين وديوجين الكلبيين حاولا هداية الناس إلى الحياة البسيطة ولكل أهل عصرهما سخرا منهما كما سخر معاصرو روسو منه.

ولكن زينورئيس الرواقيين أقتدى بهما في النصح بأتباع الطبيعة في كل شيء. ثم أنه قاوم المذهب الروحاني في فلسفة أفلاطون وأرسطو وقال أنه لا يوجد في الإنسان إلا الجسم وقد عاد بذلك إلى الفلسفة اليونانية المادية القديمة. وبعث آراء هيراقليط من أن النار أصل كل شيء.

وقال زينو بأن كل فترة من التاريخ هي عبارة عن صورة طبق الأصل من الفترة السابقة وهذا المبدأ فيثاغوري في أصله وهو رأي يقصى الأختيار

عن أعمال البشر ويؤيد أننا مسيرون وأننا كائنات ضعيفة في أيدي القضاء والقدر. وهذا هو الرأي الذي أنتحله فردريك نيتشه وبنى عليه فلسفته ولم يذكر منشأه. ولكننا لا نسمي هذا سرقة أدبية ولكننا نفسره بتوارد الخواطر. لأنه شتان بين هذا الرأي في بساطته وبين البناء الشامخ الذي شاده نيتشه. وليس هنا مجال الكلام في هذا البحث الجليل اللذيذ.

وقال الرواقيون بأن الله مادة تملأ الكون والعالم. وأن خلقة العالم ثمرة مهارة فائقة وقدرة لا حد لها كان الكمال والخير رائديهما. وأن العالم إنما خلق لخير الإنسان. بل هذا هو المبدأ القائل بأن ليس في الإمكان أبدع مما كان المعروف بتلولوجيا وقال به سقراط وأفلاطون وأرسطو. ويمكن تسميته بحسب الأصطلاحات الحديثة الأستبشار أو «أوبتمزم» وأفضل من يمثل هذا المبدأ في المحدثين ليبنتز أحد تلاميذ ديكارت (راجع فلسفة ديكارت تأليف بوليه جزآن طبع ليون) وألطف من هزأ هذا المبدأ وسخر منه فولتير في قصته البديعة «كانديد» فليقرأها من يشاء.

وقد أستعان الرواقيون بكلمة قالها هيراقليط وهي «لوغوس» ومعناها اللفظي كلمة والمعنوي العقل المنتشر في الكون وأطلقوها على معنى الخالق فقالوا أن الكلمة هي الخالق وأن الخالق هو العقل الذي يوجد الأشياء والمادة التي تخلق منها الأشياء وقد نسب بعض المفكرين بعض مباديء الدين المسيحي الجليل إلى هذه المدرسة الفكرية وعينوا ألفاظاً بالذات قالها بولس الرسول وأدعو أنه أقتبسها من الشاعر أراتوس تلميذ زينون وجار بولس الرسول في وطنه وهو طرسوس وكانت مقراً لمدرسة رواقية (أعمال

الرسل) وقد تأثر الرواقيون بآراء أفلاطون فقبلوا القول ببقاء النفس بعد الموت ولكن حيامًا إذ ذاك لا تطول عن حياة العالم التابعة له. ثم تعود كغيرها من الكائنات فتمتزج بالمادة الآلهية لتخلق من جديد. وأن كل فترة من حياة العالم تكرر بحالتها لأن الكمال لا يحتاج إلى تعديل وهكذا تستمر الفترات تترى إلى أبد الآبدين.

وكان أستبشار الرواقيين «أوبتمزم» في أعتقادهم أن العالم مخلوق بفكرة الخير ويقولون أن اللذة ليست خيراً كما أن الألم ليس شراً وقد أخطأ هربرت سبنسر إذ قال أن الأستبشار معناه الأعتقاد برجوح كفة اللذة على كفة الألم في العالم فكأنه يوحد بين اللذة والخير وبين الشر والألم وهي مختلفة ويقول الرواقيون أن الفضيلة هي الخير الوحيد وكانوا يحاربون الرذيلة ويعتقدون أن ما في العالم من خير أو ضده صادر عن إرادة الخالق وفعله.

وكان أفلاطون أحذق منهم لأنه نسب الشر للمادة وبذلك فر من نسبة صدوره إلى الخالق كذلك أرسطو لم تعرض له هذه المشكلة لأنه لم يقل بخالق وكانوا ينكرون المعجزات ويعتقدون بأن الحوادث متعاقبة متسلسلة غير منقطعة ومتصلة بأول الدنيا وأن الحرية الآلهية ليست مطلقة وأنها مقيدة بمنطق الوجود الذي عين الأشياء وحددها كبيرها وصغيرها في سائر دوائر الخليقة ولأجل هذا فأن التعبد والصلاة لا يغيران مجرى الحوادث ولا يقلبان نظام الطبيعة لمصلحة المصلي وأن الأقدار سائرة بقوة أندفاع إكتسبتها منذ الأزل وتستمر عليها إلى آخر الدهر وأن الله عز

وجل لا يريد أن يتداخل بنفسه لينقذ رجلاً عادلاً مما كتب له في صحيفة القضاء.

فأعترض الناس على هذا القول وقالوا كيف يرضى الله سبحانه وتعالى في هذا العالم الذي تقولون عنه أنه أفضل العوالم وأعمها خيراً أن يهلك الفاضل العادل ويسعد الشرير فقالوا إنما قلنا أن هذا العالم أفضل العوالم إمكانا وأن هناك ضرورات منطقية لا تدركها عقولنا تقتضي أن يظهر الشر بجانب الخير وربما كان حدوث الخير متوقفاً على وقوع الشر! وأن قانون التناسب الخلقي يقضي بأجتماع الأضداد لتتميز الأشياء فلا يعرف الخير إلا إذا عرف الشركما أنه لا يعرف النور بغير الظلام ولا الحر بغير البرد وأنه إن لم يكن في العالم باطل فلا محل للحق!!

ولما كان الرواقيون قدريين فقد حدث أن رقيقا لزينون سرق فلما مثل بين يديه قال له العفو يا مولاي فإنني سرقت لأنه مقضي عليّ منذ الأزل أن أسرق ولا أستطيع رد القضاء فأجابه زينون وأنا أيضاً مقضي عليّ أن أجلدك عقاباً لك ولا أستطيع رد القضاء! وهذه الحادثة البسيطة تجعل حق العقاب على الذنوب مرتبطاً بالمنفعة العامة. وهذا هو الرأي الذي قال به ذلك بنتام بعشرين قرناً وأكثر (راجع ترجمة كتابه لفتحي زغلول).

ولكن الذي جعل تعليل زينون في جلد عبده مقبولاً هو أن العقاب على الذنوب قاصر على الحياة الأرضية لأنه لا يعتقدون في نعيم ولا

جحيم ولا خلود ولا بعث ولا حياة بعد الموت. والذي يحير العقول في مذهبهم أهم لم يعرفوا الفضيلة وأكتفوا بالأمر بأتباع الطبيعة.

لما توفى زينون خلفه كليانت ٢٠٠٠ وي زعامة الفرقة الفلسفية وهو أغريقي من ترود وقد حل أثينا معدماً فأستعان على مطالب الحياة بتوزيع المياة على النواطير المجاورة وان في أوقات فراغه يدرس الفلسفة وأن صحت هذه الرواية أو كذبت فإنحا تدل على أن العامل في بلاد الإغريق كان لا يعدم حب الفلسفة ولا الفراغ للدرس. وقد روي المؤرخون أن فيلسوفنا الشهير أبا نصر الفارابي كان بستانياً. وكان كليانت السقاء حكيماً وشاعراً أيضاً وقد نظم نشيداً لتمجيد الآله زفس معبودهم في ذلك الحن جاء فيه:

«أيها الثوي! تعددت أسماؤك وعظم مجدك بين الخالدين. يا جوف يا مصدر الطبيعة الأول. يا من ترشد الأشياء بالقانون إن عبادتك فعل مقدس. نحن الناطقين أبناءك على الأرض يطيع إشارتك لأن سيفك حاد وقوي ولا يغلب أنك مالك الدنيا ومدبرها وأنت الكلمة وصاحب العقل المدير (الوغوس). لا قادر إلا أنت ولا خالق إلا أنت. أنت الحكيم تقوم المعوج وتنظم الفوضى وتجمل الدميم. أن الذين لا ينظرون إليك ولا يسمعون أمرك لا ينالون شيئاً من هناء الدنيا وخيرها. أن الناس قد ظلت فعبدت المال والحب والطمع. فأنقذهم ياجوف العظيم من وهدة الجهل إنك بذلك جدير وعليه قدير!».

ويظهر أن هذا التعبد الحار كان صادراً عن قلب السقاء الفيلسوف بأخلاص فأدى به إلى التعصب الذميم فلما ظهر أريستارخوس العالم الذي قال بدوران الأرض حول نفسها وحول الشمس (قبل جاليليه بخمسة عشر قرناً) أمر كليانت بأهامه بالإلحاد لمعاقبته أمام جميع أهل أغريقيا ولا يذكر التاريخ مقدار ما وصل إليه من تهييج الرأي اليونايي ضد العالم الفلكي ولكن نظرية النظام الشمسي قتلت في مهدها بفضل ذلك السقاء الفيسلوف المصلى....

وخلفه خرسيبوس وسار على سنة أساتذته في سمو الفكر وبساطة العيش وقد قوى المذهب ودعمه حتى أستطاعت مبادئه المقاومة خمسة قرون إلى أن ظهر بلوتينوس وحطم أراء الماديين وهو زعيم مذهب أفلاطون المستحدث وسيأتى الكلام عليه.

وظهرت آثار الرواقيين في أهتمام الناس بجمال الطبيعة وحب النساء وفي السعيوراء الملاذ وهذا أدى بجم إلى نظم الشعر التمثيلي وتحولت ميول الناس نحو حب الأرض والتمتع بزرعها وضرعها وهذا أدى بجم إلى الأشتغال بسياسة الأراضي فأتحد أحد فلاسفتهم سفاروس مع الملك كليمومينيس في الأصلاح الزراعي الذي تم في أسبرطه. وقال بلوسيوس بتهذيب الأخين الرومانيين جراكوس ودربجم على طرق الأصلاح الزراعي في رومه وقد أدى تشبعهما بحذه المبادء لأحداث الثورة المعروفة بأسمها في التاريخ الروماني وقد أنتشر المذهب الرواقي في رومه فعلم بعض أهلها التاريخ الروماني وقد أنتشر المذهب الرواقي في رومه فعلم بعض أهلها

المفكرين القناعة وبساطة العيس وبذل النفس في سبيل الجمهورية وظهر من رجاله كاتون الصغير الذي ذهب ضحية مبادئه.

وقد أنتج هذا المذهب في رومة ثلاثة من فحول الكتاب المصلحين وهم سنيكا (مهذب نيرون) وأبيكتيت (كاتب أخلاقي) ومارك أوريل (أمبراطور فيلسوف) ويرجع الفضل لهؤلاء الثلاثة في نشر المذهب وأعلاء شأنه في العالم المسيحى.

كان سنيكا أسباني المولد (٣ ق.م- ٦٥ ب.م) جلبته أجربينا من منفاه ووكلت إليه تقذيب ولدها نيرون الذي صار بعد ذلك عاتية رومة وأفظع الظالمين فعينه وزيراً ثم عزله فتآمر عليه وكان يرجو من وراء المؤامرة أن يخلفه على العرش.

أما أبيكتت فكان معتوقا وعاش في القرن الثاني للمسيح يرتزق بتعليم الحكمة وهو صاحب المثل السائر «أحتمل وأصفح». وفيه من تعاليم التسامح المسيحي ما فيه.

أما مارك أوريليوس (١٢١- ١٨٠) فيكفي في ذكره بالفضل أنه لم يشبهه في ملوك الأفرنج إلا أثنان الملك أرتور المتصوف والقديس لويس المجاهد الصليبي.

ومباديء هؤلاء الفلاسفة الثلاثة يمكن التعبير عنها بثلاث كلمات «الضمير والواجب والإنسانية».

فعبارة الضمير هي أرقى ما وصل إليه البحث العقلي والبحث الخلقي في فلسفة اليونان وعبارة الواجب مرتكزة على قول الرواقيين بأن لوغوس خلق العالم وفرض لكل ذرة وظيفة تؤديها. فالواجب هو أساس الوجود فالإنسان مخلوق ومحاط بظروف معينة تجعله بذاته قادراً على القيام بأعمال معينة لا يستطيعها سواه. وقد أخذ جول سيمون فكرة الواجب وشرحها شرحاً مطولاً في كتاب معروف نقلنا بعضه إلى اللغة العربية ونشر في إحدى المجلات في ١٩١٦ ثم نقله إلى العربية برمته غيرنا. والإنسانية معناها حب الناس بعضها بعضاً والأمتناع عن ألحاق الأذى ببعضهم وأن الرق مخالف للقانون الطبيعي وينبغي محوه من الوجود وقال سنيكا أن الناس تولد بحقوق متماثلة وقد بنى رجال القانون على هذا الرأي مبدأ الناس.

والذي ساعد على نشر هذا المبدأ الرواقي في رومة وفي المسيحية هو كونه فسلفة دينية غايتها القول بوحدة الوجود الطبيعي والمادي والروحاني.

#### السينيك المشككون أو « المرتابون »

بعد أن مات أفلاطون حل محله في الأكاذيمية رجال تعلقوا بدراسة محاوراته الأولى وهم يمتون بحبل الفكر إلى بروتاغوراس وجورجياس أكثر منهم إلى سقراط. وأعظمهمم قدراً أرسيسيالوس (٣١٥– ٢٤٠) وكارنياديس (٢١٨– ٢١٣) وقد حولا قوة انتقادهما إلى خريسبوبوس مصلح الرواقية وزعيمها بعد زينون ونما قالاه عبارات تشكك في كافة الحقائق المعلومة سعياً وراء هدم نظرية المعرفة التي أساسها العلم بالحواس والشعور بالعالم الخارجي.

والذي سوأ مركز الرواقيين هم أنهم كانوا يؤمنون بآلهة اليونان ذكوراً والذي سوأ مركز الرواقيين هم أنهم كانوا يؤمنون بآلهة اليونان ذكوراً وأناثاً ويصدقون بالوحي والتنبؤآت لأجل هذا هجم كارنياديس على الرواقيين ونقد فلسفتهم ووضع أساس فلسفة التشكيك. وكان مبدأهم الترجيح في خطط الحياة. وقد نجحوا في هدم غرور خصومهم وأوصلونا إلى أوريل وسينكا وأبيكنت.

### الأبيقورية أو «فلسفة الللاذ»

مدرسة فلسفية مركزها وسط بين السابقتين وهي أقرب إلى المشككين منها إلى الرواقيين.

أما أبيقور مؤسسها وزعيمها فكان جاهلاً بمباديء العلوم الطبيعية وكان لا يعتقد بكروية الأرض ولا بأن الشمس والقمر هما الحقيقة أكبر مما نراهما ونظنهما بحجمهما الطبيعي!! ولا ندري كيف هيء له أن ينعش نظرية الذرات التي ظهر فضله فيها بعد موته بتسعة عشر قرناً وكان من أهل ساموس (٣٤٢ – ٢٧٠) وعاش في أثينا وكان محدود العقل ويرى رأي أفلاطون في أن غاية الحقيقة الوصول إلى السعادة وهو يفضل أخف الضررين وأهون الشرين ويكره العقائد الدينية لأنما تشغل نفسه عن اللذة الناتجة عن «خلو البال» ويقول أنه لا يجوز للإنسان أن يخاف من المستقبل بعد الموت لأنه لا حياة هناك وأنكر تداخل الآلهة في شؤون البشر وأنكر الحياة بعد الموت وكان لا يؤمن بها ويذكر القاريء أن ديموقريط قال بمذهب الذرات وهذا المذهب يؤدي بطبيعته إلى الألحاد فأنتحله أبيقور لا تقديراً لقيمته العلمية ولكن لأن أنتحال هذا المذهب ينقذه من الأعتقاد الآلهي الذي يؤدي إلى الأعتقاد بتداخل الله في أحوال الدنيا وهذا الذي لا يريده أبيقور من وجهة علمية ولكن ليريح فكره ولما كان أبيقور جاهلاً جداً بمباديء العلم الطبيعي فقد حور في مذهب الذرات تحريراً ظنه يوفق بينه وبين تطور العلم الطبيعي منذ عهد ديموقريط صاحب هذا المذهب إلى عهد أبيقور بعد أن مرت الفلسفة والعلم بأرسططاليس العظيم.

وقوة الأبيقورية ليست مستمدة من المباديء الطبيعية ولكن من بحثها الأخلاقي وجعلها اللذة غاية كل خير ومقصد كل حي في الوجود ولكن هذا المذهب أيضاً وهو تمجيد اللذة لم يكن حديثاً بل قال به من قبل ديموقريط نفسه صاحب مذهب الذرات وإن كان لم يفك حقه من الشرح والتفسير فقد وفاه حقه أفلاطون نفسه في محاورته «بروتاغوراس» ونقحه وهذبه وأيده في كتاب النواميس». وخلاصة هذا المبدأ في رأيي أبيقور وأفلاطون أن الفضيلة في الإنسان نتيجة الحذر وليس مقصدنا بالفضيلة إسعاد الناس أو إسعاد العالم ولكن مقصدنا هو أبعاد الأذى عن ذواتنا وضمانة خيرنا الذي هو في حدوث اللذة وأنتقاء الألم وهذا المذهب الذي يسميه الإنجليز «هدونيزم» وكان الأقدمون يزيفون هذا المذهب بتمثيل اللذة في الشهوات البدنية ويطعنون على اللذة ويمقتونها من طريق الطعن على تلك الشهوات ولكن شرح أفلاطون وتفسيره نظرية اللذة لم يبق مجالاً لهذا الأعتراض لا سيما وأن أيبقور نفسه بين أن اللذة ليست قاصرة على الأحساسات المادية بدنية أو غير بدنية بل أن اللذه ليست قاصرة على الأحساسات المادية بدنية أو غير بدنية بل أن اللشعور المعنوي منها أوفر نصيب.

فذكر قبل موته بيوم واحد أن تذكر محادثة فلسفية جرت له مع صديق خففت ألمه في داء من أقسى الأدواء وأشدها وطأ. ولذا كان الأيبقوريون يمجدون الصداقة ويعلون شأن الوفاء فيها وربما قد أستعاضوا بلطف العشرة عن قوة الإدراك والبحث العلمي لأنهم كانوا بالفعل جهلاء لدرجة أنهم لم يجرأوا على تعديل كلمة واحدة مما رسمه «الأستاذ الأكبر» أبيقور وكانوا يعدون التحريف كفراً لا يغتفر لأنهم كانوا قد ألهوا زعيمهم وعيدوه وهذه المدرسة الفكرية تدل على الحالة العلمية والعقلية التي وصلت إليها الحكمة بعد زعمائها الأول على أن لمذهب أبيقور أنصاراً عظماء منهم جيو الشهير الذي مات في مقتبل العمر

بفرنسا فقد كتب عنها كتاباً عظيماً نال جائزة من جمعية العلوم المدنية والسياسية بباريس وهو يذكر أن كثيراً من المذاهب الحديثة تمت إلى الأيبقورية بحبل النسب (راجع كتابه avec les doctrines contemporaines طبع فليكس الكان سنة عرب العرب الكان الله عنه عليكس الكان الله عنه الكان الله الهرب الهرب الهرب الكان الله الهرب ا

#### الأفلاطونية الستحدثة

لما تغلبت مقدونية على بلاد الأغريق وفازت القوة الغشوم. ببطشها المادي على مباديء الذكاء والعدل والعلم الصحيح.

ولما أستولت دولة الرومان بجيوشها الجرارة على ممالك العالم- خفت صوت الفلسفة وأنطفأ مصباح العقل تحت تأثير العاصفة وذهبت من النفوس عاطفة الشجاعة المعنوية والتفايي في سبيل الحق والعدل وأتجهت النفوس بعد أستضعافها نحو العقائد الدينية التي من شأنها تعزية العاجز وتعويده على الصبر والأستسلام ولا يخفى أن تلك العقائد تجلب خلفها طائفة من الأوهام والخرافات وتغري الشعوب بالعيش الرخيم في ظلال الجهل والكسل والتوفر على الراحة والنفور من بذل كل مجهود عقلى غايته رفع الغشاوة عن البصائر. كل هذا يجلبه الأستسلام للعقائد بغير فحص ولا تمحيص وأشد من هذا في نظر الفلاسفة أعتقاد العامة في الخلود الإنساني ولا يفوتنا هنا أن نذكر أن القول بخلود النفس ليس رأياً دينياً وإنما هو رأي أبتدعه أفلاطون وصاغه في قالب بلاغته وكان أستفاده من المصريين والفيثاغوريين. وأن الأمم الجاهلة الضعيفة التي تفقد أملها في هذه الدنيا وتبحث عن النور فلا تجده في عقولها التي خيمت عليها الأوهام تبحث عن عزاء خيالي فتلتمسه في فكرة الخلود. هذه هي الحال المعنوية التي بعثت فلسفة أفلاطون من مرقدها لأنها فلسفة دينية بشكلها وموضوعها وفيها كل ما تحتاج إليه النفس المتدينة من عقيدة التناسخ إلى

عقيدة الخلود بما في ذلك مذهب التصوف وفكرة الثواب والعقاب في عالم غير العالم الأرضى.

وكان أفلاطون ذاته شبه فيثاغوري فلما بعثت فلسفته كان من نفضتها نصيب لفلسفة فيثاغورس فنفضت عن إردانها غبار النسيان ونشرت على العقول شباكاً عتيقة ولكنها قوية من الأعتقاد بالتقمص وسر الأعداد والتنجم (ولا يزال كثيرون من الشرقيين يعتقدون في سر الأعداد ويستعملونها في السحر والرقي كما تدل على ذلك مقدمة ابن خلدون وكتب النتجيم وتخوت الرمل وحساب الجمل وهي أثر من الفلسفة الفيثاغورية أنتحلها بعض المشعوذين وتبعهم بعض الجهال من أبناء بلادنا).

لما طارد المقدونيون والرمان الفلاسفة من أوربا لجأوا إلى الأسكندرية وهي إذ ذاك عاصمة يونانية في مصر ومدرستها الشمهورة بأسمها قد أطلقت علماً على مباديء كثيرة من الفلسفة والأدب ومكتبتها الجليلة كانت حافلة بكل أنواع الكتب. وهي التي أحترقت بفعل قنابر (لا يقال قنابل) يوليوس قيصر لدى حصاره الأسكندرية في عهد كلوبطره. هي تلك المكتبة التي أشاع بعض المتعصبين أن العرب بقيادة عمرو بن العاص أحرقوها بأمر من عمر بن الخطاب. واصل هذه الأشاعة نبذة كتبها عبداللطيف البغدادي وكان رجلاً عصبياً ضعيف التحري قليل العقل وقد سماه أهل عصره بالتيس الملتحي، كان هو أول من نشر تلك التهمة المكذوبة ونقلها عنه بعض المؤرخين الذين أعماهم سوء النية عن الحقيقة. ولكن جميع المؤرخين العقلاء من الأفرنج كذبوه في هذه الدعوى ومنهم ولكن جميع المؤرخين العقلاء من الأفرنج كذبوه في هذه الدعوى ومنهم

جيبون المؤرخ الإنجليزي الشهير فقد أثبت أن الذي أحرق هذه المكتبة قنابر ومقذوفات يوليوس قيصر وأن العرب لما فتحوا مصر كانت هذه المكتبة في عالم العدم منذ أكثر من ستة قرون.

في مدينة الإسكندرية ظهر مذهب الأفلاطونية المستحدثة على يد بلوتينوس ٢٠٥- ٢٧٠ ب.م. وهو الذي يسميه الشهرستاني بالشيخ اليوناني وفي هذه النقطة خلاف لم يحقق.

وكان بلوتينوس مصرياً وكان متشدداً في المعتقدات الروحانية لدرجة أنه كان يخجل من كون روحه محاطاً بجسد لأجل هذا لم يقبل أن يدون عن تاريخه المادي شيئاً ولهذا لا نعرف عن تاريخ حياته الأرضية قليلاً ولا كثيراً. ولكن الذي يعلمه معاصروه أنه درس جميع المذاهب الفلسفية التي كانت معروفة لعهده وأنه تلقى دروساً في الحكمة على أمونيوس ساكاس الأفلاطوني الذي كان يعلم في الإسكندرية وقد دام تلقيه عليه ١١ سنة ولما مات أستاذه سافر مع الرومان إلى بلاد الفرس مدفوعاً برغبة الوقوف على الحكمة الشرقية ولكن الرومان فشلوا في حملتهم على الفرس فعاد أدراجه إلى رومه وهناك أخذ يلقي دروساً عامة فأحتفى به الرومان ومجدوه وكانت أخلاقه الفاضلة القويمة تعادل علمه وكان الناس في رومه يحتكمون إليه ويكلون إليه الوصاية المختارة على أولادهم القصر. ومات في السادسة بعد الستين من عمره وهو يقول «إني أحاول مزج الجزء الآلهي الذي في نفسي بالقوة الآلهية السائدة في العالم».

وقد قام تلميذه برفيري (فرفريوس صاحب مقدمة أيساغو لكتب أرسطو المنطقية) بتنظيم كتبه في ستة أجزاء وفي كل جزء منها تسع مقالات. أسمها أنياد. وقد ترك برفيري ما يدل على تاريخ تدوين هذه المقالات. ويستدل من تاريخ تدوينها أن بلوتينوس بدأ في تدوين مذهبه لما بلغ الخمسين من عمره وأن مذهبه كان إذ ذاك قد كمل في ذهنه ولم يعوزه إلا الكتابة فكتبه. وخلاصة مذهبه مزيج من أفلاطون وأرسطو والرواقيين وغايته في فلسفته دحض الفلسفة المادية التي وشع أساسها الفلاسفة المرتابون (سبتيك) وأبيقور وخريسبوس ورأيه في الشخصية الإنسانية أنها روحانية ولما حاول نقض فلسفة أبيقور أنتقدها من حيث عجز صاحبها عن تعليل وجود العقل المدبر الذي يحرك الذرات.

وبلوتينوس يتفق مع أبيقور في القول بأن الإنسان مخير وكلاهما يخالف رأي الرواقيين في أنه مسير. وقال بلوتينوس أن أختيار النفس نتيجة طبيعتها الروحانية. فلما أنقضى بولتينوس وطره بأنتقاده على المرتابين والرواقيين والابيقوريين أخذ في تأسيس فلسفته فقرر أنه يتفق مع أرسطو في رأيه في المادة بصفة كونما «قدرة ممكنة» ثم أتجه إلى فلسفة أفلاطون الأصلية وأستعار منها فكرة «الواحد الذي يدل على التعدد والذي لا يوجد بغيره مع أنه مستقل عنه وسابق له ومرتفع عن سائر الوحدات التي يتكون منها التعدد».

وجعل بلوتينوس هذه الفكرة مفتاح فلسفته ودرة تاجها. وكان بلوتينوس ميالاً بفطرته إلى البحث الفكري البحت فنتج عن قدرته

الفلسفية وعن أختياره لفكرة أفلاطون التي تخلى عنها هذا الأخير أنه صار أول واضع لأساس التصوف في الغرب بعد أفلاطون الذي أبتدع الفكرة!

ثم يقول بلوتينوس أن جميع الأرواح واحدة (وهذه نظرية وحدة النفوس التي قال بها الفارابي وابن باجة وابن رشد).

ثم يقول بلوتينوس أن «نوس» هو العقل المدبر وأن «الواحد» الأفلاطوني «والأرواح المتحدة» المتعددة تكاد تكون ثالوثاً مقدساً أوجد أفلاطون فكرته قبل الثالوث المقدس المعروف ولكن البحث في تحقيق هذه النظرية ليس من أختصاصنا في هذه الرسالة. ويقول بلوتينوس أن الإنسان مكون من روح عليا وهي العنصر الروحاني الذي سبق الكلام عليه ومن روح سفلى وهي التي تدني الإنسان من عالم المادة. ويقول أن الررح هي التي أوجدت المادة ويقول بلوتينوس أن النفس الإنسانية بالرغم من كونما عاطة بالمادة تتصل بالعالم الأعلى في حياتما الأرضية وتتحد «بالواحد» وقد بلغ هو هذه الدرجة من الأتصال والأختلاط عدة مرات ولكن تلميذه بروفير لم يتمتع بمذا الأختلاط الروحاني إلا مرة واحدة ومن هذا القبيل «أنجذاب» الصوفيين والأولياء الذين يقولون أنهم صعدوا إلى السماء الأولى أو الثانية أو الثالثة كما قال سيدنا بولس الرسول وهذه هي حالة «الأجزتاز» الجميل الذي لا يناله "إلا السعداء وهي حالة التجرد من الجسم والأرتقاء بالروح إلى أسمى درجات الوجود الروحاني ومعنى القول أن الروح «تسري» بالإنسان إلى السماء والعلم الحديث يفسر هذه الحالة بأنما الروح «تسري» بالإنسان إلى السماء والعلم الحديث يفسر هذه الحالة بأنما الروح «تسري» بالإنسان إلى السماء والعلم الحديث يفسر هذه الحالة بأنما الموح

نوع من الغيبوبة المغنطيسية (راجع ص ١٤٨ من تاريخ الفلسفة القديمة تأليف و. بن طبع لندن ١٩١٢).

وقد أستمرت هذه الفلسفة ذائعة لمدة ٢٥٠ عاماً بعد موت مؤسسها وخلفه بروكلوس (٢١٠ ٤٨٥-) ب.م ومن آثارها نشر فضل أفلاطون ومناصرته وتقديم مذهبه على مذهب أرسطو.

وفي سنة ٢٩ مر الأمبراطور جوستنيان (معناه العادل!) الروماني بأغلاق مدارس أثينا ومصادرة أوقافها التي أسسها ماركو أوريليوس وذلك قطع هذا الحاكم الروماني الغشوم لسان الفسلفة وأخفت صوتها وقد ذكرنا أسمه هنا لنستنزل عليه لعنة كل ذي عقل لأنه من الأفراد الذين حاولوا خنق الفكر الإنساني والتضييق عليه بأسم الدين تارة وبأسم السياسة طوراً ولكن الفكر الإنساني كالنور الأزلي الأبدي ويأبي الفكر أن يطفأ نوره!.

## خاتمة وخلاصة ما تقدم

يتخلص الفصل الذي عقدناه لتاريخ الفلسفة اليونانية ليكون مقدمة لمائدة أفلاطون وليكون حلقة أتصال بين القاريء الخالي الذهن وبين هذا الكتاب الجليل الجميل في أن الأغريق أخذوا عن اليونان مباديء الفلسفة والعلوم الرياضية وعلم الفلك وسواها من العلوم وألهم توسعوا فيها وزادوا عليها وأشتهروا بها وأستنار العالم بجديهم وبنراس حكمتهم إلى وقتنا هذا.

وأفهم بدأوا بالأشتغال بالحكمة والعلوم في القرن السابع قبل المسيح أي منذ ٢٦٠٠ سنة تقريباً ولاحظ أن مصر التي ترجع أثار مدنيتها إلى خمسة ألاف سنة (تاريخ نحت تمثال أبى الهول) كانت علومها زاهرة وحكمتها ظاهرة وأنظمتها سائدة وعظمتها ثابتة موطدة قبل أشتغال اليونان بالفلسفة بثلاثين قرناً.

وأول من أشتغل بالفلسفة ثاليس وجاء في الأخبار الصادقة أنه قصد مصر وساح فيها مدة أنها كانت مصدر العرفان الوحيد في العالم وكسب منها فوائد جمة ثم عاد إلى وطنه لينشر العلم بين أبنائه فأسس مدرسة وكان له الفضل في نقل علم الهيأة عن المصريين وتوسيع دائرته فقسم السنة إلى فصول وهو أول من نزع من أفكار أهل وطنه خرافات كثيرة كانت سائدة عليها كأعتقادهم أن الكواكب ألهية فأثبت لهم بالبرهان أنها أجرام كأرضنا لا حياة لها. وقال أن للعالم مبدعاً لا تدرك صفته العقول من جهة جوهريته

وإنما يدرك من جهة آثاره (الملل والنحل للشهر شتاني طبع لندن صحيفة ٥٥).

وجاء في القفطي عن ثاليس صحيفة ٧٥ أن ثاليس دي ميليت أو الملطي قال أن الوجود لا موجد له (تعالى الله العظيم «القفطي») وأعتذر له أصحابه أن الذي جمله على ذلك ما شاهده في هذا العالم من الأختلاف فتحقق أن الموصوف بالصفات الحسني لا تصدر عنه هذه الأمور المختلفة فقال بذلك.

ونقل عنه أن المبدع الأول هو الماء لأنه قابل لكل صورة ومنه أبدع الجواهر كلها وهو علة كل مبدع وأنه من مود المء تكونت الأرض ومن أغلاله تكون الهواء ومن صفوة الماء تكونت الذار (الذرات أو «أتوم») ومن الدخان والأبخرة تكونت السماء ومن الأشتغال الحاصل من الأثير تكونت الكواكب فدارتحول المركز دوران المسبب على سببه بالشوق الحاصل فيها إليه. وميز بين الجسم والجزم فقال الجسم ما كان لطيفاً ظاهراً والجزم ما كان كثيفاً داثراً وكان يقول أن فوق السماء عوالم مبدعة لا يقدر المنطق أن يصف تلك الأنوار ولا يقدر العقل على إدراك ذلك الحسن والبهاء. وقال الشهرستاني عن تفسير الماء الذي قال تاليس عنه أنه المبدع الأول «وفي التورية في السفر الأول مبدأ الخلق هو جوهر خلقه الله تعالى ثم نظر إليه نظر الهيبة فذابت أجزاؤه فصارت ماء ثم ثار من الماء بخار مثل الدخان فخلق منه السموات وظهر على وجه الماء زبد مثل زبد البحر فخلق منه الأرض ثم أرساها بالجبال». وأظن أن مؤلف الملل يقصد بقوله

السفر الأول سفر التكوين في التوراة المقدسة فقد جاء في الأصحاح الأول «وكانت الأرض خربة وخالية وعلى وجه القمر ظلمة وروح الله يرف على وجه المياه» (آية ٢).

وجاء بعد ذلك «وقال الله ليكن جلد في وسط المياه. وليكن فاصلاً بين مياه ومياه. فعمل الله الجلد وفصل بين المياه التي تحت الجلد والمياه التي فوق الجلد (٦و٧) وقال الله لتجتمع اليماه تحت السماء (٩) ومجتمع المياه دعاه بحاراً (١٠)». أظن هذه الآيات المقدسة هي التي حللها الشهرستاني وأوجزها ثم أنه أستمر في أستنتاجه فقال (ص ٢٥٦ من الطبعة السابقة الذكر) «والماء على القول الثاني شديد الشبه بالماء الذي عليه العرش وكان عرشه على الماء» وجعلنا من الماء كل شيء حي. ولا نعلم قصد الشهرستاني في قوله أن تاليس الملطي إنما تلقى مذهبه من نعلم قصد الشهرستاني في قوله أن تاليس الملطي إنما تلقى مذهبه من المشكوة النبوية وأن الذي أثبته من العنصر الأول الذي هو منبع الصور شديد الشبه باللوح المحفوظ المذكور في الكتب الآلهية ويدهشنا هذا القول من الشهرستاني لأن تاليس من أهل القرن السابع قبل المسيح.

وجاء بعد تاليس أنكسمندر وسار على درب تاليس في الأبحاث الفلكية فأخترع الساعة الشمسية وقسم النهار إلى ساعات وهو أول من بين سبب تزايد القمر من هلال إلى بدر ونقصانه من بدر حتى يصير كالعرجون القديم وله الفضل في التعليل العلمي على كل من عداه.

وجاء بعده أنكسمين ويسميه العرب أنكسيمانس وقال في أصل العالم قولاً مثل سلفه ثاليس أن أول الأوائل ليس الماء وإنما هو الهواء ومنه يكون جميع ما في العالم من الأجرام العلوية والسفلية وقال أن ما كون من صفو الهواء المحض لطيف روحاني لا يدثر ولا يدخل عليه الفساد ولا يقبل الدنس والخبث وما كون من كدر الهواء كيثف جسماني يدثر ويدخله الفساد ويقبل الدنس والخبث. ولعله جعل الهواء أول الأوائل لموجودات العالم الجسماني كما جعل العنصر أول الأوائل لموجودات العالم الروحاني وقلنا أن أنكسمين يرجح أن يكون تلميذ أنكسمندر.

ثم ظهر فيثاغورس دي ساموس في أواخر القرن السادس قبل المسيح وقيل عنه أيضاً أنه قصد مصر وأستقى العلوم من منابعها العذبة بفضل الكهنة في المعابد وقد أشتغل بالرياضيات والفلك وكان للأعداد في نظره أعظم شأن حتى أنه بني فلسفته عليها ولأرسطو كلام طويل في تفنيد نظرية الأعداد ولكن يلوح لأهل الفكر أن أرسطو لم يدرك تماماً نظرية الأعداد أو تظاهر بذلك ليسهل عليه نقدها. أما فيثاغورس فقد قال بدوران الأرض حول الشمس وأظهر في علم طبقات الأرض حقائق ثابتة لم تنقض إلى هذا الوقت كقوله أن البحر كان يابسة وأن اليابسة كانت ماء وأن الوديان تكونت بفعل الأنهار وعلل وجود الآثار البحرية كالحار والأصداف وغيرها في أعلى الجبال وهذا مفتاح طبقات الأرض (كما أثبت شارل ليل في أعلى الجبال وهذا مفتاح طبقات الأرض (كما أثبت شارل ليل عليها أسمها وأول من سمي فيلسوفاً وكان بفضل علم الأعداد وعلم الفلك عليها أسمها وأول من سمي فيلسوفاً وكان بفضل علم الأعداد وعلم الفلك أول من شد أوتاراً بحسب السلم الطبيعي في الموسيقى ةقد أسس مدرسة

وفلسفة بأسمه وكان فيثاغورس يعتقد بالبعث والخلود ويقول بأن فوق عالم الطبيعة عالماً روحانياً نورانياً لا يدرك العقل حسنه وبهاءه وأن الأنفس الزكية تشتاق إليه وأن كل إنسان أحسن تقويم نفسه يصير أهلاً لهذا العالم الروحاني النوراني. وكان يعلم تقديس الحواس ومذهبه أن يعلم الرجل الرجال وأن تعلم النساء النساء وكان معتدل المزاج ولا يفرح بأفراط ولا يحزن بأفراط ولا يسمن ولا يهزل ولم يره أحد باكياً ولا ضاحكاً وكان يعالج الأمراض بأنغام الموسيقي (وهذه طريقة أحياها بعض المحدثين في أوربا لمعالجة الأمراض العصبية والعقلية) وكان فيثاغورس تلميذ أنكسمندر الذي سبق ذكره وتعلم عليه الفلك والرياضة ولما زار مصر تعلم الهيروغليفية على أساليبها الثلاثة وبعد أن عاد إلى وطنه وأقام به وبغيره سنين طويلة حن إلى مصر وعلومها فوردها وقصد كهنة عين شمس (مدرسة كانت بمصر الجديدة المعروفة لعهدنا هذا بمليوبوليس وبها نكتب هذا الكتاب) فأمتحنه كهنتها ثم بعثوا به إلى منف ثم إلى ديوسبولس ليمعن الكهنة في أمتحانه وأكرمه الملك أماسيس إلى أن عاد إلى طنه وكانت زوجته تعلم سائر النساء وابنته البتول تعلم سائر العذارى وأضطهده أهل وطنه وطاردوه وقتلوا بعض تلاميذه وأضطروه للفرار وتبعه الأضطهاد حيثما حل إلى أن لجأ إلى هيكل الموسن فتحصن فيه أربعين يوماً فضربوا الهيكل بالنار فلما أحس أصحابه بذلك عمدوا إليه فجعلوه في وسطهم وأحدقوا به ليقوه النار بأجسامهم فلما أمتدت في الهيكل وأشتد لهيباً غشى على الحكم من ألم حرارها ومن الجوع لأنه قضى معظم أيام الحصار جائعاً فسقط ميتاً ثم أحترق جميع أنصاره (راجع ص ٣٧ وما بعدها من ابن أبي أصبيعة وراجع كتاب مختار الحكم ومحاسن الكلمم لمحموج الدولة أبي الوفاء المبشر بن فاتك).

ونسبوا إليه ثمانين كتاباً وقالوا مائتين وثمانين كتاباً (هذا أحصاء كتاب العرب) ولا نخفى على القاريء أن معظم ما رواه العرب عن فيثاغورس هو من قبيل الأساطير الموضوعة كما أنهم لم يدركوا أو ل يشاؤا ذكر الحقيقة. فالثابت في التاريخ الصحيح أن فيثاغورس ألف حزباً علمياً وأشتغل بالسياسة وكان أتباعه من الخواص أو الأرستوقراطية وأنهم لم يأنفوا من هضم حقوق الشعب فتعقبتهم العامة وأضطهدتهم إلى أن أحرقتهم بوصف كوهم أعداء الشعب لا بصفة كوهم فلاسفة ولم يدرك العرب حقيقة فيثاغورس ونسبوا إليه علوم الدنيا والآخرة مع أنه كان رياضياً لا زيادة وفضله راجع إلى مزجه الحساب بالهندسة كما فعل ديكارت بمزج الجبر بالحساب. وتفوق فيثاغورس في الرياضيات هو الذي جعله يعلق شأنا كبيراً على الأعداد وأسحارها. أما فلسفة فيثاغورس التي كانت دعامتها البعث وتمقص الأرواح وحلولها في أجسام غير أجسامها الأولى فقد محيت من عالم الفكر الإنساني في القرن الرابع وذهبت تقريباً بذهاب القائل بما إلا من أعمال المشعوذين من العرب الذين تمسكوا بأسرار الأعداد وسحرها إلى وقتنا هذا ومن العجيب أن العرب ذكروا بالتفصيل مأكل فيثاغورس ومشربه ولم يذكروا تاريخ مولده ولا تاريخ وفاته. وقد ذكرناه معتمدين على مؤلفي الأفرنج وفي هذا كفاية ولولا ماكتبه أرسطو عن فيثاغورس في عرض نقده آراءه الفلسفية أو فلسفة الأعداد ما أهتدينا إلى شيء حقيقي عن حياة هذا الحكيم. ولا عبرة بما عدده العرب من كتبه فقد نسبوا إليه ٢٨٠

كتاباً ورووا عنه ألف مثل وحكمة مع أننا لم يقع لنا سطر واحد من مؤلفات فيثاغورس وأتباعه ويكننا تعليل ذلك بأن معظم أبحاثهم كانت رياضية وكفى أنه وضع كلمة ماطيماطيقي (رياضيات) وآثار الرياضي في الأرقام والأشكال والمعادلات وهي آثار زائلة. وسيأتي الكلام على الرد على نظريته في الأعداد في عرض الكلام على أرسطو وهو أول من أهتم على ونقدها.

وكنا نود أن نأتي على نظرية فيثاغورس في الأعداد بشيء من الأسباب ولكن ذلك يصعب لأننا نكتب وجيزاً لا مطولاً. على أن تلك النظرية مهمة جداً لأن لمذهب صاحبها شأناً كبيراً فهو أول من فرق بين إدراك الإنسان والحيوان بعبارة وجيزة إذ قال أن هداية الحيوان قدرة على الآثار التي جبل الحيوان عليها وهداية الإنسان مقدرة على الآثار التي فطر الإنسان عليها. فكأنه يقول أن الحيوان يعيش بالغريزة والإنسان يعيش بالعقل لأن الفطرة هي الحالة الفكرية التي تحصل للإنسان من التأمل والعليل ثم يتوارثها الأبناء عن الأباء ولا يوجد فرق عظيم بين هذا الرأي وبين العلم الحديث. ولكن نظرية فيثاغورس في الأعداد هي التي جعلت له شأنه العلمي الحقيقي وأهم ما فيها أنه جرد العدد عن المعدود تجريد الصورة عن المادة وقال مبدأ الموجودات هو العدد وهو أول مبدع. وقسم العدد إلى زوج وفرد ثم قال أن المحركات السماوية ذات حركات متناسبة العدية هي أشرف الحركات وألطف التأليفات. ويدعيي فيثناغورس أنه سمع حفيف الفلك ووصل إلى مقام الملك وقال ما سمعت شيئاً ألذ قط من حركاتما ولا رأيت شيئاً أبهي من صورها وهيأتها. وعندي أن هذا التخيل

البعيد الذي جعله يشهد العالم بحسه وحدسه ويسمع حفيف الكواكب إنما نوع من الأنجذاب اللطيف الذي يعلله العلم الحديث بأنه غيبوبة مغنطيسية فيخيل إليه أثناءه أنه صعد إلى السماء وحادث الملائكة إلى آخر ما روى عن فيثاغورس وأمثاله. وهذه «الحال الأنجذابية» هي التي تجعل لذويها أتباعاً وأنصاراً يفدونهم بحياقم ونحن لا نريد تكذيبها أو دحضها إنما نحاول تعليلها تعليلاً علمياً لتفسيرها وإدراك حقيقتها. فقد حدث مثلها في عهدنا هذا السويد نبورج الذي قال أنه رأي شبحاً قال له «أنا الله— الحالق— مخلص العالم— أخترتك لتنشر للناس معنى الكتب المقدسة— سأملي عليك بنفسي كل الذي تكتبه» (ص ٢١٩٠ كتاب أعتلال العبقرية تأليف نيسبت طبع لندن) وقد صار سويد نبورج بعد ذلك مصلحاً دينياً عظيماً وكان يقول عن نفسه ويقول عنه أتباعه أنه نبي.

نعود إلى فيثاغورس فنقول أن أتباعه تغالوا في أهمية العدد فأوقعوا الألف في مقابلة الواحد والباء في مقابلة الأثنين إلى غير ذلك. وقالوا أن مبدأ الجسم هو الأبعاد الثلاثة. ومن أحكم أقوال فيثاغورس أن الإنسان كبير بحكم الفطرة واقع في مقابلة العالم كله وهو عالم صغير والعالم إنسان كبير (أنظر بعد ذلك فلسفة سبنسر الأجماعية (سوسيولوجيا) فأنه أخذ فيها في شرح هذه النظرية وتطبيق أحوال الكائن الحي على المجتمع) ولذلك صار حظ الإنسان من النفس والعقل أوفر فمن أحسن تقويم نفسه وتمذيب أخلاقه وتزكية أحواله أمكنه أن يصل إلى معرفة العالم وكيفية تأليفه ومن ضيع نفسه لم يقم بمصالحها من التهذيب والتقويم خرج من عداد العدد والمعدود وأنحل عن رباط القدر والمقدور وصار ضياعاً هملاً. وقال

فيثاغورس في سياق نظرية الأعداد النفس الإنسانية تأليفات عددية أو لحنية ولهذا ناسبت النفس مناسبات الألحان والتذت بسماعها.

وجاء فيثاغورس فلاسفة مدرسة أيليه وهم بارمنيد وزينون دي كولفون وتلاهم الفلاسفة الطبيعيون المحدثةن وأولهم هيراقليط وهو في طليعة الحركة الفلسفية التي أهتمت بتحول الأشياء وتغيرها أكثر من أهتمامها بمادتها.

وأشتغل بالسياسة وحرب الديموقراطية وكان يقول بوجود الأنسجام في وسط الفوضي. وكان هيراقليط يخالف بارمنيد.

ثم تلاهما أناكساجور وهو من نوابغ القرن الخامس قبل المسيح وأشتغل بالفلك ورصد الكواكب وهو أول من علل الخسوف وفضله على فيثاغورس ظاهر فقد تنبأ هذا الأخير بكسوف حصل في عهده ولكنه لم يستطع تفسيره ولكن أناكساجور علل الخسوف والكسوف معاً وأنكر ألوهية الشمس وأضطهده أهل عصره لأجل هذا وقد سمى أناكساجور حكيم الذرات (الذار) لأنه قال بأن المادة وجدت منذ الأزل على صورة ذرات غير مرتبطة ثم تناولها العقل الأزلي فنظمها ورتبها حتى أخذت أشكالها المرئية. وأشرنا إلى أن أراء أناكساجور بقيت صادقة إلى أن قال بحا باسكال وليبنتز ونقول أنه من عهدهما إلى الآن لم ينقض رأي أناكساجور فقد ثبت للعالم الحديث أن المادة مكونة من ذرات وأن جزيئات المادة لا تدركها العين المجردة لشدة صغرها وأنها من نوع واحد لا فرق بينها وقال

علماء هذا العصر بنظرية الإلكترونات وهي قريبة جداً من نظرية أناكساجور ففضل أناكساجور على العلم عظيم كلامه في أصل الوجود ينطبق على العلم الحديث وهو راجع إلى رغبته في تعليل مبدأ الموجودات فقال أن مبدأها متشابه الأجزاء وهي أجزاء لطيفة لا يدركها الحس ولا ينالها العقل منها كون الكون كله العلوي منه والسفلي لأن المركبات مسبوقة بالبسائط والمختلفات أيضاً مسبوقة بالمتشابحات. هذه النظرية التي أنتحلها دروين وأطلق عليها أسم «Differenciation».

وهو أول من قال بالكمون والظهور حيث قدر الأشياء كلها كامنة في الجسم الأول وإنما الوجود ظهورها ن ذلك الجسم نوعاً وصنفاً ومقداراً وشكلاً وتكاثفاً وتخلخلاً كما تظهر السنبلة من الحبة الواحدة والنخلة الباسقة من النواة الصغيرة والإنسان الكامل الصورة من النطفة والطير من البيض وكل ذلك ظهور عن كمون وفعل عن قوة وصورة عن أستعداد مادة وإنما الإبداع واحد ولم يكن لشيء آخر سوى ذلك الجسم الأول. ولأهمية هذه النظرية القديمة ألفت نظر القاريء إلى كيفية تجديدها ونشرها كأنها مستحدثة في الفصول الخمسة الأول من كتاب «لغز الكون» تأليف أرنست هيكل.

وقال أنكساغور أن الأشياء كانت ساكنة ثم أن العقل رتبها وقال أن المرتب هو الطبيعة وظهر بعد أنكساجور الفلاسفة السفسطائيون (المغالطون) وأشهرهم برتاجوراس وجورجياس ولهم آثار عظيمة في تكوين الفلسفة وهم أول من قال بوجوب الشك وعدم إمكان وصول الإنسان

إلى معرفة الحقيقة وقالوا بنسبية الأشياء وعدم وجود المطلق في الحق والجمال والعدل وغيرها وفضل هؤلاء الفلاسفة كائن في أن فلسفتهم كانت حداً فاصلاً بين الفلسفة القديمة والحديثة ولولاهم ما تمكن سقراط وأفلاطون وأرسطو من الظهور لأن هؤلاء الثلاثة لم يقوموا إلا على أنقاض الفلاسفة المغالطين.

ثم ظهر سقراط وهو والد الفلسفة الحديثة اليونانية. وكان عظيماً في بأخلاقه كما كان عظيماً بفلسفته وكان عظيماً في موته كما كان عظيماً بفلسفته وكان عظيماً في موته كما كان عظيماً في حياته وقد أتينا على ما خص آرائه نقلاً عن أعظم مؤلفي الأفرنج أمثال زيلر مؤلف كتاب «تاريخ أقطاب الفكر في بلاد اليونان» وأعتمدنا على ما تلقيناه عن أستاذنا جوبلو أستاذ تاريخ المذاهب الفلسفية في كلية الآداب بجامعة ليون (٩٠٩) ولا ريب في أن أسم سقراط أعظم أسماء الفلاسفة السابقين لأرسطو. وهو أستاذ أساتذة هذا الأخير ويوجد شبه بين سقراط وبين إبراهيم الخليل فقد كان والدكل منهما صانعاً للتماثيل وقد ترك كل منهما عبادة الأصنام وتعلق بأهداب الحكمة وتوصل بما إلى الإيمان وربما كانت قصة الخليل مأخوذة عن تاريخ سقراط. وكان سقراط يعتقد أنه تسلم رسالته من الأرباب وكانت صفاته صفات المصلحين الثوريين فقد عاش في حياته عيشة نقية ولم يتردد في مخاصمة جميع الأحزاب والفرق في سبيل الحق ونشر مذهبه.

والفرق بينه وبين إبراهيم الخليل أن سقراط لم يقتن ثروة ولم يقدم زوجته مراراً بصفة كونها أخته للملوك ليحصل على قطعان الغنم والأبل.

ولقد لحصنا مذهبه الفلسفي تلخيصاً وجيزاً ونقول أن سقراط لم يؤثر في الناس بفلسفته ليس إلا بل أثر فيهم بشخصيته ومن العجيب أنه يؤلف كتاباً ولم يدون سطراً ولكنه خلق رجالاً ألفوا الآف الكتب كتب لندسي (ص ٩ ترجمة مؤلفات زينفون) «أن سقراط لم يترك أثراً مدوناً ولكن زينفون وأفلاطون خلداه بما كتباه عن حياته ومذهبه كما أن أريستوفان المؤلف الهزلي الذي هزأه في رواية «الغيام» لم ينكر أنه أعظم رجل في أثينا وناهيك ببطل إحدى روايات أرستوفان المر القلم واللسان». وبالرغم من أن سقراط ل يكتب فأنه أوجد أربعة مذاهب فلسفية كان لها أعظم شأن في العالم أولها مذهب الميجار (ميغاره) ومذهب سيرانيك (القوريني) ومذهب سنيك (الكلابية) وإذا نظرنا إلى كل مذهب من تلك المذاهب الثلاثة نرى أثراً جلياً من شخصية سقراط وفلسفته وأهم منها رابعها وهو مذهب أفلاطون وما تشعب عنه حتى فلسفة أرسطو نفسه فإنها لم تكن إلا نقداً للمذاهب المذكورة وشرحاً لها وتنقيحاً لما جاء فيها وتطبيقاً لمباديء العلم الصحيح على ما أنتجته قريحة سقراط وتلاميذه الذين هم أساتذة أرسطو.

ثم نقلنا ملخص ما كتبه مؤرخو العرب عن سقراط وهم ابن أبي أصبيعة والقفطي والقاضي صاعد وغيرهم وقد نقلنا هذا الملخص ونسقناه على طريقة حديثة ليكون لذيذاً في مطالعته ولكن الناظر إليه يدرك الفرق بين طريقة العرب وطريقة الأفرنج. ونحن لا ننتقص هؤلاء فهم أجدادنا وأساتذتنا وبلغتهم نكتب ومن فضلهم نغذي عقولنا وقد غذوا أروبا ذاتما بلبان العلم والحكمة منذ ألاف السنين. ولن أنظر ماذا جاء في كلامهم عن سقراط: مجموعة حكم وأمثال وقد بالغ ابن أبي صبيعة في التقصي فنسب

إلى سقراط شعراً عربياً!! وكل ما كتب عنه رواية عن حبسه وموته. وهو مشوه مختلط. ولم يفقه العرب معنى تهمة الثورة التي نسبت إلى سقراط ولا طريقة الحاكمة ولا تنفيذ الحكم ولا دفاع سقراط مع أنهم بدون شك وقفوا على كتاب إحتجاج سقراط على أهل أثينا تأليف زينوفون Menorabilia وفي آخره دفاع سقراط وهو من آخره دفاع سقراط وهو من أبلغ ما نطق به لسان وفيه أن ملتيوس وأنيتوس وجها إلى سقراط تهمتين الأولى «عدم الأعتقاد بآلهة المدينة ومحاولته تقديس سواها وترويج عبادتها والتهمة الثانية إفساد أخلاق الشبيبة». وكان سقراط لا يريد الدفاع عن نفسه ولكن فير موجونيس صديقة الحميم توسل إليه أن يدافع فدافع بعد أن سمعت شهادة الشهود عليه وكلهم شهدوا زوراً بإيعاز من المدعى العام أنيتوس وقد دحض سقراط التهمتين بطريقته القياسية البديعة وكان في كل جملة يزعم أنيتوس على التسليم بصحة قوله ولكن الحكم كان مدوناً قبل سماع الدفاع والنية كانت معقودة على إعدام هذا الحكيم قبل الجلوس على منصة الأحكام فلم تفده حكمته وبلاغته لكن مؤرخي العرب ذكروا أنه كان لليونان ملك وأن هذا الملك تآمر مع القضاة الأحد عشر على قتل سقراط خفية وأنهم سجنوه لهذه الغاية وأنهم أتفقوا على تقديم السم إليه ليتقوا قتله علانية إلى آخر ما جاء في كتبهم من تغيير الحقيقة لعدم إدراك الأنظمة الإجتماعية والسياسية التي كانت سائدة في اليونان ومن أهتمامهم بالقصص والأحاديث الطلية وأنصرافهم عن خلاصة الفكر الحقيقي وعلى الخصوص لأكتفائهم بالرواية عن بعضهم فإن ما تجده في كتاب تجده في عشرة غيره مع تحريف بسيط بحيث لا يدري الإنسان أي المؤلفين نقل عن غيره لأنهم سامحهم الله يأنفون ذكر المصادر وهم هم الذين وضعوا علم مصطلح الحديث والفوا في صحة الإسناد وأسسوا كتبهم على صدق الرواية وملأوا كتبهم بأسماء الرواة مثل كتاب الأغاني وكتاب العقد الفريد وغيرهما. والذي يدهش في بعض كتبهم عدم التحري فإننا نقلنا عنهم أن سقراط مات بعد المئة مع أن الثابت عن زينفون أنه مات حوالي السبعين من عمره.

هذا ما أردنا إيراده موجزاً عن سقراط وسنفيه حقه من التاريخ والتمجيد عند نشر «جمهورية أفلاطون» التي أخذنا في نقلها إلى العربية من مدة طويلة وكلها على لسان سقراط فسنفرد له فصلاً قائماً بذاته نذكر به ما تشتاق إليه النفوس من تاريخ أحكم الحكماء وأعظم الرجال وأسعدهم حظاً.

على أننا لا نويد الأنتقاص من قدر كتاب العرب فأننا نجلهم ونمجد ذكرهم لأن لهم علينا وعلى الإنسانية فضلاً لا يقدر. وكفانا أعترافاً بذلك أن كاتب هذه الأسطر قضى أكثر من عشر سنين في درس تاريخ الفلسفة العربية وتدوين تراجم حكماء العرب وتفصيل مبادئهم وقد نشر من ذلك الكتاب تاريخ الكندري والفارابي وفلسفتهما (راجع مقتطف يوليو الكتاب تاريخ الكندري والفارابي وفلسفتهما (راجع مقتطف المنقطع للدرس ما يلحقه من خيبة الأمل بعد طول العناء فها نحن نقرأ كتاب عيون الأنباء ونبحث ساعتين أو ثلاثاً فنجد شعراً ونثراً بليغاً وسجعاً مرصعاً ولا نجد تاريخاً ولا واقعة معينة ولا أسماً علما يركن إليه. ونعثر بنبذ طويلة منقولة بحذافيرها من كتب أخرى بغير إشارة

إلى مصدرها. فإذا أنتقلنا إلى غيره وجدنا مثل هذا الذي يحرج الصدر ويهيج السخط وقد ذكر لنا الأستاذ سانتيلانا أستاذ تاريخ المذاهب الفلسفية في الجامعة المصرية في ١٩١٦ أنه يقلب عشرين كتاباً ويقراً مائة صفحة ولا يدون إلا سطراً أو سطرين. على أن هذا لا يمنع الأعتراف بفضل كاتب جليل قنع بذر المباديء الفلسفية وترك تفصيل التراجم لغيره وهو الخالد الذكر أبو الفتح محمدً الشهرستاني (نقول وأن أتقن النسخ التي بين يدينا هي المطبوعة في لندن ١٨٤٢) فياحبذا!,

لقد جئنا عن سقراط وفلسفته بالقدر الكافي ولخصنا مبادئه التي كان يقولها ويلقنها لأنه كان يأنف الكتابة والتدوين وقلنا أنه كان يعتقد بوجود الله ويقول عنه «إذا رجعنا إلى حقيقة الوصف والقول فيه وجدنا النطق والعقل قاصرين عن أكتناه وصفه وتحققه وتسميته وإدراكه لأن الحقائق كلها من تلقاء جوهره» ويقول عن علم الله وقدرته وجوده وحكمته ألها بلا نهاية ولا يبلغ العقل أن يصفها ولو وصفها لكانت متناهية ويقول أنه حي وناطق من جوهره أي من ذاته وحياتنا ونطقنا ليسا من جوهرنا ولهذا يتطرق إلى حياتنا. ونطقنا العدم والدثور والفساد ولا يتطرق إلى حياته ونطقه.

ومذهبه في أصول الأشياء ثلاثة العلة الفاعلة والعنصر والصورة. وعن النفس الإنسانية يقول سقراط كما أسلفنا أن النفوس كانت موجودة قبل وجود الأبدان أما متصلة بكلها أو متمايزة بذواتها وخواصها فأتصلت بالأبدان أستكمالاً وأستدامة والأبدان قوالبها وآلاتها فتبطل الأبدان

وترجع النفوس إلى كليتها. أما النفس الناطقة فجوهر بسيط ذو سبع قوي يتحرك بها حركة مفردة وحركات مختلفة فحركتها المفردة نحو ذاتها ونحو العقل وحركتها المختلفة نحو الحواس الخمس.

وكانت له أقوال كثيرة في الحكمة بعضها ظاهر مفسر بلفظه كقوله الذي ينسب إلى الأمام على «لا تكرهوا أولادكم على آثاركم فأهم مخلوقون لزمان غير زمانكم» (الملل والنحل ص ٢٨٢) ولا ندري لماذا تلقينا هذه الحكمة في المدارس منسوبة إلى الأمام على بتحريف بسيط فهل قالها الأمام على وأنتحلها لنفسه أم رواها عنه معجب حسن النية ولم ينسبها إلى مصدرها؟ أم هي هي كلمة من الحكم التي ينسبها كتاب العرب إلى سقراط ولقمان وأرسطو وإدريسي والأمام على؟؟... وكان لسقراط أقوال كثيرة من قبيل الألغاز كان يستر وراءها أغراضه وقد روى منها ابن أبي أصبيعة والقفطى والشهرستاني وصاعد مقادير كثيرة فليرجع إليها من يشاء. وقال عنها الشهرستاني أن سقراط ألقاها إلى تلميذه أزخانس (يقصد زينوفون) وأن زينوفون أو أرخانس حلها في كتاب فاذن (يقصد فيدون) فنقول أن الذي بلغ إليه علمنا القاصر هو أن أزخانس أو زينوفون لم يدون كتاباً بأسم فاذن وأن الذي كتبه هو أفلاطون وهو إحدى المحاورات الخمس وثلاثين التي ذكرناها لدى الكلام على أفلاطون وأشخاصها أيشكراط وفيدون ثم سقراط وأبو لودوروس وسيبس وسيمياس وكريتون وهي محاورة محكمة أما العبارات التي يرويها الشهرستاني فهي نبذ مفككة كقوله «أسكت عن الضوضاء الذي في الهواء وتكلم بالليالي حيث لا يكون أعشاش الخفافيش». نقول وبعد أن فرغنا من سقراط العظيم أنتقلنا للكلام على المذاهب الفلسفية التي تشعبت عن تعليمه وذكرنا أهل مغارة نسبة إلى بلدهم وأولهم أريستيب أو أرسطيفن المنسوب إلى برقة وهي إحدى المستعمرات الإفريقية في إفريقيا وذكر أسم بلدة قورينا معربا مباشرة من الأسم اليوناني سيرانيك وقيل أن قورينا في القديم هي رفنية بالشام عند حمص ولذلك يسمونه أرسطيفن الرفني. وكان أتباعه يعرفون بالقورينائيين نسبة إلى البلد ويعرف له العرب كتباً رياضية غير المباديء التي ذكرناها. وفرقة أريستيب قد سميت من أسم البلد الذي كان فيه الفيلسوف الذي يكتب أسمه أريستيب وأرسطيفن وأرسطيفن وأرسطيس.

ومن أتباع سقراط أيضاً فرقة ديوجين وتعرف بالكلبية أو الكلابية وسبب تسميتهم في الحقيقة نسبة إلى المكان الذي كانوا يجتمعون فيه ولكن العرب قد شرحوا ذلك بأنهم كانوا يرون أطراح الفرائض المفترضة في المدن على الناس ومحبة أقاربهم وبغض غيرهم من سائر الناس وقال القفطي بغير حياء ولا حرمة للحكمة «وإنما يوجد هذا الخلق في الكلاب» وكل هذا الخلط جاءه من التسمية ومن جهله باللغة اليونانية فإن مكان الإجتماع أسمه سينوسارج وكلمة سينو باليونانية معناها كلب فصارت نسبة إلى كلمة سينو فسمو «سينيك لا لأن أخلاقهم تشبه أخلاق الكلاب فتأمل جهل القفطي وسوء الأستدلال وغرابة التعليل. ولما شمر القفطي عن ساعديه ليدون فلسفة ديوجين وأتباعه وزعيمهم أنتستين وكلهم تلاميذ سقراط قال لاحسناء من النساء قدام الجمع». فأين هذه السخائم والسخافات التي

أخترعها الذهن المريض لمناسبة تسمية أدى إليها الجهل من الحكمة العالية والتواضع المعروف والقناعة النادرة التي بثها ديوجين وأنتستين. أيقال هذا عن ديوجين وقد كان حكيماً فاضلاً متقشفاً لا يقتني شيئاً وهو الذي أستدعاه الملك الأسكندر إلى مجلسه يوماً فقال الرسول قل له أن الذي منعك من المصير إلينا منعناً من المصير إليك منعك عني أستغناؤك بسلطانك ومنعني عنك أستغنائي بقناعتي. أيقال هذا أيها القفطي عن ديوجين وهو الذي سئل عن العشق فقال سوء أختيار صادف نفساً فارغة ديوجين وهو الذي سئل عن العشق فقال سوء أختيار صادف نفساً فارغة ديوجين وهو الذي سئل عن العشق فقال سوء أختيار صادف نفساً فارغة ديوجين وهو الذي سئل عن العشق فقال سوء أختيار صادف نفساً فارغة

ثم أنتقلنا إلى أقليدس المغاري نسبة إلى بلده مغارة أو مجيار وقلنا أن أفلاطون فند آراءه في «محاورة المغالط».

ثم تكلمنا على حياة أفلاطون بما ليس وراءه غاية على قدر ما يطيقه مقتضى الحال. وهو أفلاطون الآلهي وآخر المتقدمين الأوائل الأساطين وكان تلميذ سقراط ورأيه القول بوجود محدث مبدع للعالم واجب بذاته عالم بجميع معلوماته.

وتكلمنا عن رأيه في العقليات والمعاني والصور ولمحنا إلى نظريته في المثل فقد أثبت لكل موجود بمشخص في العالم الحسي مثالاً موجوداً غير مشخص في العالم العقلي ويسمى ذلك المثل الأفلاطونية وهي ترجمة لكلمة Prototypes الأفرنجية فالمباديء الأول بسائط والمثل مبسوطات والأشخاص مركبات فالإنسان المركب المحسوس جزءي ذلك الإنسان

المبسوط المعقول وكذلك كل نوع من الحيوان أو النبات والمعادن والموجودات في هذا العالم أثار الموجودات في ذلك العالم. وقال أن العالم عالمان العقل وفيه المثل العقلية والصور الروحانية وعالم الحس وفيه الأشخاص الحسية والصور الجسمانية كالمرآة المجلوة التي تنطبع فيها صور المحسوسات فإن الصور فيها مثل الأشخاص كذلك العنصر في ذلك العالم مرآة لجميع صور هذا العالم يتمثل فيه جميع الصور.

ويتفرع عن نرية المثل الأفلاطونية أن النفوس الإنسانية متصلة بالأبدان أتصال تدبير وتصرف وكانت موجودة قبل الأبدان ومن أقواله المأثورة «أن النفوس كانت في عالم الذكر مغتبطة مبتهجة بعالمها وما فيه من الروح والبهجة والسرور فأهبطت إلى هذا العالم حتى تدرك الجزيئات وتستفيد ماليس بذاتها بواسطة القوى الحسية فسقطت رياشها قبل الهبوط وأهبطت حتى يستوي ريشها وتطير إلى عالمها بأجنحة مستفادة من هذا العالم» ( $_{1}$ ) وثما هوجدير بالذكر أن أفلاطون يقول بالبعث والنشور والخلود والثواب والعقاب ويلحق هذا كله بأفكار شعرية جميلة بعيدة المدى ولكنها غير منطبقة على المنطق ولأجل هذا شرب تلميذه أرسطو عرض الحائط بمعظم آرائه في المعنى والصور والمثل والبعث والنفس ولكن فضل أفلاطون على الحكمة لا ينكر ومن الغريب حرية فكره وتعصبه فقد

ورقاء ذات تعزز وتمنع فليراجعها من يشاء.

كان في جمهوريته يبيح أن يكون الملك والنساء شائعة ولكنه يعاقب على الإلحاد بالسجن لمدة غير معينة وقد نظم لمحاكمة الملحدين محكمة أفظع من محاكم التفتيش ولكن (الله) سلم.

ثم أنتقلنا إلى الكلام على أرسطو وهو أكبر عقل رآه العالم في الأزمنة القديمة والحديثة بلا ريب وبه أبتدأت الفلسفة العلمية وإليه أنتهت ومن كانوا قبله قد مهدواله السبيل ومن جاءوا بعده إنما كانوا يأكلون من فتات مائدته وقد سموه المعلم الأول لأنه واضع التعاليم المنطقية ومخرجها من القوة إلى الفعل وحكمه حكم واضع النحو وواضع العروض فإن نسبة المنطق إلى المعاني التي في الذهن نسبة النحو إلى الكلام والعروض إلى الشعر والمنطق ميزان لأذهان المتعلمين يرجعون إليه عند أشتباه الصواب بالخطأ والحق بالباطل وقال عن النفس الإنسانية مخالفاً أفلاطون أنما حدثت مع حدوث البدن لا قبله ولا بعده وأنما تملك بملاك البدن وأنه ليس هناك ثواب ولا عقاب ولا بعث ولا خلود وهذه الأقوال هي التي رشد ويمكن القول بحق أن باب الفلسفة الحقيقية قد أغلق بعد أرسطو لأنه وقال كل ما يمكن أن يقوله إنسان.

وقد طبع الشيخ السيد علي الطوبجي كتاب السعادة في الأخلاق لأبن مسكويه وفي آخره ملخص جليل لمؤلفات أرسطو آثرنا نقله برمته زيادة في النفع قال ابن مسكويه:

«إن الحكيم أرسطو هو الذي رتب الحكمة وصنفها وجعل لها نهجاً يسلك من مبدأ وإلى نهاية ذكره بولس فيما كتبه إلى أبو شروان فانه قال كانت الحكمة قبل هذا الحكيم متفرقة كتفرق سائر المنافع التي أبدعها الله تعالى وجعل الأنتفاع بما موكولا إلى جبلة الناس وما أعطاهم من القوة على ذلك مثل الأدوية التي توجد متفرقة في البلاد والجبال فإذا جمعت وألفت حصل منها دواء نافع وكذلك جمع أرسطو ما تفرق من الحكمة وألف كل شيء إلى شكله ووضعه موضععه حتى أستخرج منه شفاء تاماً يداوي النفوس من أستقام الجهالة وكان في ترتيبه ذلك أن نظر في جزئى الحكمة أعنى النظري والعملى فوجد النظري فيها أما أن يكون في أشياء التي في مواد وأما في الأشياء التي ليست في مواد وكل واحد من هذين القسمين ينقسم أيضاً قسمين لأن الأشياء التي في مواد منها ما هو تحت الكون والفساد ومنها ما ليس تحت الكون والفساد والأشياء التي ليست في مواد منها ما هو منتزع في المواد ووجوده في الوهم ولا وجود له من خارج ومنها ما ليس بمنتزع من المواد بل له وجود في ذاته خارجاً عن الوهم فهذه الأربعة هي الأقسام الأول التي ينقسم إليها الجزء النظري ثم أن الأمور التي في المواد منها ما هو مشترك لها كلها ومنها ما هو خاص ببعضها منها ما يخص الأشياء السرمدية ومنها ما يخص الأشايء الكونية وما يخص الكونية منها ما هو مشترك لها كلها ومنها ما يخص بعضها وما يخص بعضها منها ما يخص الأشياء التي فوق الأرض ومنها ما يخص الأشياء التي في الأرض وما يخص التي في الأرض منها ما يخص الأشياء التي لا نفوس بما ومنها ما يخص الأشياء التي لها نفوس وما يخص الأشياء اليت لها نفوس منها ما يخص

ذوات الحس ومنها لا حس له (١٨) فصنف أرسطو في كل قسم من هذه الأقسام هذه الأشياء كتابا فأشتملت تبه على جميع ما سطر فيه حساً عقلاً ولم يفته شيء ولما كانت عنايته مصروفة إلى تصحيح الإرادة في هذه الأمور كلها وأعطاء البقين والأقناعات الكافية فيها وأن يسلم من الخطأ والغلط في المعقولات أضطر إلى أن يبحث عن مراتب الأقناعات وينظر في الأشياء التي لا يمكن أن يغلط فيها ولا يأمن أن يقع في باطل يظنه حقاً ويعتقد في حق أنه باطل ما هي مراتب هذه أيضاً وجعل لها صناعة وقوانين يوقف بها على مراتب هذه الأمور ومنازلها من اليقين وغيره ليسدد الإنسان طريق الصواب في كل مطلوب لئلا يجرى فيي الحكمة جرى أصحاب المذاهب في التخيل والأهواء فإن هؤلاء غلطوا وهم لا يشعرون وربما شعروا وأنتقلوا عن رأي إلى رأي ولا يأمنون أن يسخ لهم في الرأي الثاني ما كان سخ في الأول فهم أبداً أما على غيط وأما في شك وحيرة فإذا عرف الإنسان الأشياء التي من شأنها أن يغلط فيها تحرز منها وتيقن فيما أنه قد صادف فيه الحق ولم يغلط فإن تخيل له في شيء أنه يسهو فيه رجع إلى قوانين الصناعة فعلم للوقت بموضع غلط أن كان فتلافاه بسهولة ويمكنه مع ذلك أن يصحح ذلك الرأي لنفسه ولغيره فإن بذله وتبنيه له وهذه صناعة المنطق وأقرب مثال أجدد لها في الصناعات العروض والنحو فإن كل واحد منها يناسب المنطق بوجه وذلك أن ها هنا أوزان من الشعر صحيحة وربما غلط فيها ولم يكن صاحب صناعة فظنها مكسورة وربما ظن بالمكسور منها أنها صحيحة وإذا رجع إلى القانون الصناعي عرف موضع

١٨) راجع كتاب السعادة تأليف ابن مسكويه طبع سنة ١٩١٧ الذي ذكرناه في صحيفة ١٦٧.

الشك وقدر على ما يجب وتيقن موضع الغلط إن كان وأصلح ماسها فيه ويناسبه أيضاً صناعة النحو بوجه آخر وذلك أن نسبة صناعة النحو إلى الألفاظ كنسبة صناعة المنطق إلى المعاني وكما أن النحو يسدد اللسان نحو صواب القول ويعطى القوانين التي يعرف بما الأعراب فكذلك المنطق يسدد الذهن نحو صواب المعاني ويعطى القوانين التي تعرف بما الحقائق وكما أن النحوي وإن كان غرضه أصلاح الأفلاظ فأنه ينظر أيضاً في المعاني ليصحح بما المعان والنحوي ينظر في الألفاظ بالذات وبالقصد الأول وينظر في المعانى بالغرض وبالقصد الثاني والمنطقى ينظر في المعانى بالذات وبالقصد الأول وينظر في الألفاظ بالغرض وبالقصد الثاني فقد تبين غرض الحكيم في صناعة المنطق وإن من جهل هذه الصناعة عرض له بالضرورة أنه لا يقف على صواب من أصاب كيف أصاب ومن أي جهة أصاب ولا على سهو من سها أو غلط كيف وفي أين سها أو غلط وتحير في الآراء فمنها ما يصححه من غير ثقة ومنها ما يزيفه بصيرة ومنها ما يتوقف فيه لا يدري بماذا يحكم له ثم لا يأن فيما صححه اليوم أن يرد عليه في غد ما ينقضه عليه وتشكك فيه وفيما زيفه أن يصح عنده في وقت آخر فينظر فيما هو عنده صحيح أنه يجوز أن يفسد وفيما هو وقت آخر فينظر فيما هو عنده صحيح أنه يجوز أن يفسد وفيما هو فاسد أنه يجوز أن يصح وعسى أن يرجع إلى ضد ما هو عليه في الأمرين جميعاً أما الخاطر يرد عليه من نفسه عن أعتقاده الأول وأما برأي غيره فإذا غرض من يدعى الكمال في العلم والثقافة بالجدل ويصيره ببراعته لم يكن عنده ما يمتحنه به وأما أن يحسن الظن به فيقبله وأما أن يتهمه فيرده وليس يخلو في حاليه من

أشياء ترد على عقله فيوهمه في شيء أنه حق وفي آخر أنه باطل والمنطق يدله على هذه المواضع ويصحح له الصحيح ويعلمه لم صار صحيحاً ويزف الباطل ويريه له لم صار باطلاً فنحن مضطرون إلى تصحيح المعاني في أنفسنا بقوانين صناعية تنفي بما يحوطنا من الغلط وإلى تصحيح الألفاظ التي تدل بالمواطأة على تلك المعاني لئلا يعترض لغيرنا ما يغلطه فيها فكلا هذين يسمى صناعة المنطق إلا أن أحدهما ينظر فيه بالذات والآخر بالعرض كما بيننا ولما تأمل أرسطو مراتب إقناعات النفس وأراد أن يرتبها ويجعل لها قانوناً صناعياً ليتوصل بها إلى حقائق الأشياء قسم ذلك كما قسم العلوم التي تقدم شرحنا لها (١٩) ونظر فإذا أنواع القياسات والأقاويل يلتمس بها تصحيح رأي ويتوصل بها إلى حقيقة مطلوب أما عند أنفسنا وأما عند غيرنا تنقسم إلى ثلاثة أقسام أما أن يكون صدقا كلها ويقيناً لا شبهة فيها وأما أن يكون كذباً كلها وشكوكاً وأما أن تكون صادقة في البعض وكاذبة في البعض الآخر وهذا النوع الأخير ينقسم ثلاثة أقسام أما أن يكون صدقه أكثر من كذبه وأما أن يكون كذبه أكثر من صدقه وأما أن يتساوى في الأمران فصار جميع أنواع القياسات خمسة يقينية وظنونية ومغلطة ومقنعة ومخيلة فصنف لكل واحد من هذه الأقسام كتاباً وعلم تناول هذه الطريقة بقوانين لا يمكن أحد أن يؤدي الأخلاف جوهر الشيء المطلوب ولا يمكن أحد أن يرجع عنه ولا يقع فيه تهمة ولا شك وسماه كتاب البرهان وأما القياس الذي هو كذب كله فهو ما يخيل في الشيء أنه على صورة وليس هو عليها بالحقيقة ومثاله ما يعرض للعين عند النظر إلى

<sup>19 )</sup> كتاب السعادة تأليف بن مسكوييه طبع بمصر سنة ١٩١٧ وهو الذي ذكرناه في صحيفة ١٦٧.

المحسوس وربما تخيل الإنسان في الشيء خيالاً فاسداً ثم يبادر إلى العمل بما يقتضيه ذلك الخيال فتجيء الأفعال رديئة قبيحة فصنف فيه كتاباً دل على وجوه هذه التخيلات من أن يقع وكيف يقع وسماه كتاب الشعراء والصناعة الشعرية وأما الذي صدقه أكثر من كذبه فهو ما توجد قياساته من أشياء مشهورة ليست ذاتية ولا جوهرية للمطلوب ولا بما قوامه فيلتمس الإنسان إبداع ظن قوي أما عند نفسه وأما عند غيره حتى يقع له وإن لم يكن يقيناً فصنف فيه كتاباً ودل على وجوه هذه الظنون وأنه تصدق ومن أين وكيف وأنها تكذب ومن أين وكيف وسماه الجدل والصناعة الجدلية وأما الذي كذبه أكثر من صدقه فهو الذي يغلط فيتوهم فيما ليس بحق أنه حق وفيمن ليس بعالم أنه عالم وهذا الغلط يكون على وجوه وعلى ضروب فصنف كتباً دل فيه على وجوه التلبيسات والتمويهات والأغاليط كيف تقع ومن أين وسماه صناعة السوفسطائية وهي الحكمة في اللغة اليونانية مشتقة من سوف وهو الحكمة ومن أسطيس وهو التلبيس والتمويه فكان معناه الحكمة المموهة وكل من كان قادراً على التلبيس والتمويه أما في نفسه بأن يوهم أنه حكيم وليس بحكيم فهو سوفسطائي وليس كما يظنه معلمو الإسلام أنه كان في الزمن القديم رجل يقال له سوفسطا وكان يدفع حقائق الموجودات وأنه له شيعه ينصرون مذهبه ويسمونه به فإن هذا ظن لا أصل له ولم يكن قط رجل فيما سلف يقال له سوفسطا ولا سمى به أحد ولا نصر هذا الرأس قوم بأعياهم وإنما ينسب إلى صناعة الجدل فيقال جدلي ليس أن هناك رجلاً يقال له جدل وأما الذي كذبه مساو لصدقه فهو الذي يلتمس به أقناع ما في أي رأي كان وأن

يسكن السامع إلى ما يقال له ويصدق به تصديقاً ما وهو دون الظن القوي فصنف فيه كتابا دل فيه على وجوه هذه الأقناعات ومن أين وكيف تقع وسماه كتاب الخطابة وهذه هي الكتب الخمسة المنطقية لكن أرسطو لما نظر في القياس وجد منه ما هو مشترك بهذه الفنون ومنها ما هو خاص كل واحد منها فعمل للقياس الأول العام المشترك لجميع الصناعات الخمس كتاباً سماه كتاب القياس والآخر كتاب البرهان وهو باليونانية أنولوطيقا الأولى وأنوطيقا الثانية ثم نظر في القياس فإذا هو مركب من ألفاظ ومعاني وأقل الأقاويل القياسية ما كان مركباً من لفظتين لفظتين وأقل المعانى القياسية ما كان من معقولين معقولين وأكثرها غير محدود وهذه الأقاويل المركبة من لفظتين أجزاؤها ألفاظ مفردة لا محالة فبالضرورة أنقسمت له الصناعة إلا ثمانية أقسام ذلك على طريق التحليل فلما سلكه على طريق التركيب بدأ بالألفاظ المفردة الدالة على أجناس المعابى المفردة فعمل فيها كتاباً وحصر هذه الألفاظ في عشرة أجناس من المعاني ثم قسم كل واحد فيها إلى أنواعها وسماه كتاب المقولات وهو المعروف بكتاب قاطسغورياس ثم ثني بكتاب ذكر فيه الأقاويل المركبة قسم كل واحد فيها إلى أنواعها وسماه كتاب المقولات وهو المعروف بكتاب قاطيغورياس ثم ثني بكتاب ذكر فيه الأقاويل المركبة وسماه كتاب بارمينياس أي العبارة وثلث بكتاب القياس الذي ذكرناه فعلم فيه قوانين الأقاويل التي يبين بها القياسات المشتركة للصنايع الخمس وسماه أنولوطيقا الأولى وربع بالكتاب الذي سماه البرهان وهو أنولوطيقا الثانية فعلم فيه قوانين القياسات التي لا تغلط ولا يمكن فيها ذلك وهي اليقينية وخمس بكتاب ذكر فيه قوانين القياسات المأخوذة من الأمور المشهورة وكيف يكون السؤال أو الجواب على هذه الطريقة وعلم فيه القوانين التي تتم هذه الصناعة على أفضل وأكمل ما يمكن وسماه طوبقا وهو كتاب الجدل وسدس بالكتاب الذي ذكر فيه قوانين هذه الأشياء التي يغلط عن الحق وغيره وأحضر الأمور التي يقصدها المموه وبين الأشياء التي تظهر فسادها وكيف يتحرز منها وسماه سوفسطيقا الحكمة المموهة وسيع بكتاب ذكر فيه قوانين الأشياء المقنعة بالخطاب وأحصى جميع ما يتم به هذه الصناعة ليكون الإنسان فيها أكمل وأنفذ وسماه ريطوريقا وثمن بكتاب ذكر فيه قوانين الألفاظ المخيلة وأحصى جميع ما يتم به هذه الصناعة وقسمها على هذه الأقسام وكان غرضه الأول فيها القياس البرهاني ولكن أوجبت القسمة والترتيب ما ذكرناه وأيضاً فإن الأشياء التي تعرف بطريق البرهان يسيرة بالإضافة إلى ما يعرف بالقياسات الأخر فواجب أن يرتبها ويعلم طرقها وأيضاً فإن بعضها طرق البرهان وبعضها تحميه وتذب عنه أما الثلاثة التي في أوائل الصناعة فهي التي تؤدي إليه الأربعة الأخيرة هي التي يحامي عليه لئلا يشتبه به ما ليس منه وأشرف هذه الكتب كتاب البرهان لأنه المقصود الأول فوقع في القسم الرابع بالضرورة كما ذكرنا فيما سلف وباقى الكتب إنما عملت أما مداخل إليه وتوطئات له وأما حامية عنه أما الثلاثة التي تقدمه فهي المداخل وأما الأربعة التي بعده فهى التي تحرزه وتميزه وتحميه من الطرق التي يوهم أنها تؤدي إلى ما يؤدي إليه هو ومع ذلك إذا قصد الإنسان أن يكون مجادلاً قزياً أو خطيباً مصعقاً وشاعراً مفلقانحا نحو ما يلتمسه وأقتني من الكتب الذي صنف فيه قوانين الصناعة ليصير بها في أعلى درجة منه وأرفع رتبة

فيه وإن أقتصر إنسان على الكتب الأربعة كفاه ذلك في تعليم الحكمة وقراءة الكتب بعدها وهي الكتب التي عددناها وشرحنا قسمة الحكيم لها فبدأ منها بالكتب التي من ذوات المواد وهي من الأمور الطبيعية وآخر الكتب التي في الأمور المجردة في المواد أذ الطبيعيات محسوسة لنا وهي إلينا أقرب ونحن لها آلف وبما أعرف ومنها يمكننا الترقى إلى ما بعدها فصنف فيه كتاباً ذكر في الأمور المشتركة لجميع الأشياء الطبيعية كان منها تحت الكون وما ليس تحت الكون وسماه السماع الطبيعي وصنف كتاباً فيما يخص الأشياء التي ليست تحت الكون وسماه كتاب السماء ثم قسم الأشياء التي تحت الكون فعمل كتاباً فيما هو مشترك للأشياء ذوات الكون كلها وسماه كتاب الكون والفساد وعمل كتاباً فيما يختص في الأرض مما له نفس ولا حواس له وسماه كتاب النبات وكتاباً فيما يختص بذوات النفوس وله حواس وسماه كتاب الحيوان ولما أراد أن يرتقى في الطبيعيات وهي الأمور ذوات المواد إلى الأمور التي لا مواد لها وجدبين هاتين المنزلتين أموراً لها شركة في الطبيعية وشركة فيما بعد الطبيعية فعمل فيها كتابه في النفس وكتابه في الحس والمحسوس ثم عمل فيها بعد الطبيعة كتبه التي رسم عليها الحروف وهي المعروفة بالألف ياء وما بعدها فمنها ما نقل إلى العربية ومنها مالم ينقل إلا أن فيما نقل غني كثيراً وكفاية تامة ولما عمل في الجزء النظري هذه الأعمال العظام ونظمها هذا النظام كمل أيضاً في الجزء العملي هذا العمل بعينه وذاك أنه قسم إلى ما هو خاص بالإنسان في نفسه وإلى ما هو خاص بما كان خارجاً عنه وهذا الثاني ينقسم إلى قسمين أحدهما تدبير المنزل والآخر تدبير المدن فعمل في كل واحد كتاباً أما في ما يخص الإنسان

بذاته فكتابه في الأخلاق وهو كتاب عظيم جداً كثيراً لم يعلم كيف يكتسب الإنسان هبة فاضلة وسجية محمودة يصدر الأفعال الجميلة والأعمال المرضية وأما كتبه في تدبير ؟؟ والمدن فلم ينقل إلى العربية إلا ما وجد من كتابه في ؟؟ المدن وهو مقالنا وقد ذكرت في فهرست كتبه وله بعد هذه الكتب رسائل وكتب سماها التذاكير وهي كثيرة على ما يذكر ويحكي في فهرست مصنفاته وله كتب في التعاليم ولم ينقل منها شيء إلا أن في النظام الذي خرج إلى العربية والترتيب الذي رتبه غنى عظيماً وراحة تامة لمن أحب أن يكمل ذاته ويتوجه إلى مقصده ليصل إليه بسرعة فأما مقدار الزمان الذي يفرض لمن أراد تعلم الحكمة على ما رتبه هذا الحكيم المحسن إلينا المنعم علينا فعلى مقدار عنايته وأهتمامه ومعونات الأتفاق إياه أعنى بما أن يكون ذكياً حفوظاً واجداً للكتب والأستاذ الفاتح والكفاية في المعيشة لئلا يشتغل بها عما يقصد فزوال العائقات التي لا يحسبها الإنسان في عوارض الدنيا وهمومها وأمراض النفس والبدن وإجتماعها وحذر العوام مرة والسلطان أخرى ومراقبة أهل البلد فإن الناس كما يقول القائل أعداد ما جهلوا ومن شأهم الوقيعة في أهل الفضل ومعادات كل من خالفهم في مذاهبهم وأغراضهم وقصد بكل مكروه وأذى (٢٠) فإذا سلم من هذه العوارض وكانت القريحة والأسباب التي ذكرناها مجتمعة له فما أقرب وصوله إلى بغيته وراحته من تعب أبناء جنسه وظفره بالكنوز التي زخرت ومدة ذلك على التقريب ما بين عشر سنين إلى عشرين سنة وهذا إذا

<sup>•</sup> ٢) تعد هذه النبذة من أبلغ وأحكم وأصدق ما كتبه حكيم في وسائل تحصيل العلم وهي تصدق على كل الناس في كل , ومان ومكان.

شغلته الدنيا بعض الشغل فإنه لا يجوز أن يظن بإنسان أنه ينفرد وينكمش على العلم ولا يجعل لبدنه راحة ولنفسه حظاً من اللذات فيما يحسن ويجمل ولو تعاكى ذلك لخسره أو أنقطع دون غايته وقد رأى بعض أصحاب أرسطو ومدرسي كتبه أن يبتديء المعلم لها بكتب الأخلاق (١١) لتتهذب نفسه وتصفو من كدر الشهوات ويخف عنها أنفعال عوارضها فتتمكن من قبول الحكمة ويعترف بعض الأعتراف بترك الأنهماك في الشهوات وهجران الملاذ الجسيمة ويعلم أن أكثرها خساسات ورذائل فيتنزه عنها ثم ينظر في شيء من التعاليم ليعرف طريق البرهان ويتدرب بها ويأنس بطرقها ويترك الأيغال فيها إلى وقت آخر فإن بين يديه غرضاً بعيد وشوطاً بطيئاً ثم ينظر في المنطق الذي هو آلة في جميع ما يقصد ثم ينظر في الطبيعيات وما بعدها على الترتيب الذي تقدم فإذا وصل الإنسان إلى المرتبة الأخيرة أطلع على حقائق الموجودات ونزلها منازلها وتصورت نفسه بها فإذا تصورت النفس بحقائق الأمور عقلها عقلاً تاماً فإذا عقلها تصور بالصور العقلية وزالت عنه رسوم الأعراض التي في الأمور الطبيعية أعنى الأشياء الدائرة وحصلت صور الأشياء العقلية السرمدية وأتحد بها العقل فصارت هي وهو شيئاً واحداً ومن شأن العقل أن يصير جزؤه كلا كما يتبين ذلك له إذا وصل إليه فإذا فارقت نفسه بدنه أنتقل إلى الوجود الثابي (٢١) الذي هو غايته الأخيرة وكما له الأقصى وهذه الحالة عسرة التصور جداً بعيدة فيما نشاهده ونعتاده ولا يمكن النطق بها ولا يسعها إلا بالطريق

٢١) قال هذا ابن مسكويه لأنه حكيم أخلاقي راجع كتابه (تمذيب الأخلاق) وحقيقة الواجب هو الأبتداء بالمنطق.

٢٢) هذا ما لم يقل به أرسطو منأنتقال النفس إلى الوجود الثاني بل قال بحلاك النفس بعد الموت أي أنه لم يقل بالخلود.

الذي يصل إليه من سلكه على الجادة التي بيناها وإذا مثلت بالأمثال المحكية لها مما أعتدناه وألفناه عرضت في الأمثلة مناقضات ومحالات لأجل أن المثال ليس من الممثل في شيء فذلك عدل عن ذكره وقد عملت فيه على كل حال ما أجتهدت فيه أن يلوح منه أجلى ما توفى أرسط أو أسرطو في ٢٢٣ ق.م. وبوفاته أنقطع حبل الفلسفة وأرتج باب الحكمة. ولدى موته كان زينون مؤسس الفلسفة الرواقية في الرابعة عشرة من عمره لأنه ولد كما أسلفنا في ٣٣٦.

وقد تلقى العلم على أتباع الكلابيبن وأختار من مذهبهم حب الطبيعة والدعوة إلى العودة إلى رحابها والأقتداء بها والأستسلام إلى أنظمتها وكان زينون مفكراً عميقاً ولو أنه وجد قبل أرسطو وأفلاطون لكان له شأن يذكر لكن ظهوره بعد هذين الحكيمين يقلل كثيراً من قدره.

ومن دلائل فطنته وعلو كعبه معارضته لآراء الحكيمين في الروحانيات ودحضه ذلك وقوله أن سائر الأشياء مكونة من عنصر واحد وهو الجسم أو الكيان المادي الظاهر. وهذا رجوع إلى المادية الأولى وإحياء لطبيعيات هيراقليط وقال أن العالم والسماء من حين إلى حين يهلكان ثم يتجددان وأستعار من أتباع فيثاغورس القول بأن التاريخ يعيد نفسه وهذه نظرية أستعارها فردريك نيتشة وسبكها في قالب جديد لم ينسبها إلى صاحبها. وينشأ عن القول بأن التاريخ يعيد نفسه التسليم بالقضاء والقدر بأكمل معنى لأنه ما دام تكرر الحوادث على نسق واحد معين أمراً محتماً فكل حوادث الحياة إذاً لا بد واقعة كما سبق تنظيمها بإرادة الأقدار وفي هذا

المبدأ ما أنتحلته بعض الأديان وسارت عليه مستسلمة «مسلمة أمرها لمن بيده الأمر». وسنرى بعد برهة تأثير فلسفة الرواقيين في الأديان. فإن مذهباً أساسه الأعتراف بكون الإنسان مسيراً لا مخيراً لا بد أن يد قبولاً لدى أرباب الأديان وأنصارها والمتكلين عليها. أما رأي زينون في الآلهيات فظاهر أنه مادي لأنه يقول بأن الله «جسم» يملأ الكون كله ويبعث فيه القوة والحياة ومثل أنتشار الدسم في وعاء اللين الذي يضر به المتصوفون لتقريب معنى وجود الله في الكون أمر معلوم. ولم يكن ليخفف وقع هذا الأستسلام الفلسفي إلا القول بأن العالم مخلوق بمنتهى الكمال والخير وأن غايته سعادة المخلوقات وخيرها. وقد أنتحل هذا الرأي ليبنتز بعد الرواقيين بعشرين قرناً. وروى عنه الشهرستاني (ص ٢٩٢).

أن العوالم تتجدد في كل حين ودهر وما كان منها مشاكلا لنا أدركنا حدود وجوده ودثوره بالحواس والعقل وما كان غير مشاكل لنا لم ندركه وقال أن الموجودات باقية داثرة فأما بقاؤها فبتجدد صورها وأما ذثورها فبدثور الصورة الأولى عند ؟؟دد الأخرى. أه. كلام الشهرستاني.

بهأ مل نسبتهم إلى الرواق فلان زينون أتخذ مدرسته في رواق مدهون بالألوان أسمه باليونانية StoaPoikile كما تسمى تلامذ أفلاطون بالمشائين نسبة إلى مكان مدرستهم. وصار أسم الرواقيين علما على الأستخفاف بالآلام وعد الأكتراث للذة والأذى وقد سارت هذه الكلمة وصفاً في كل اللغات الأفرنجية على تحمل الألم فيقال «تحمل الشدائد بشجاعة رواقية» ولا أعرف لهذا الوصف استعمالاً في اللغة العربية وقد

رويت عن زينون أقوال تدل على تلك الحال النفسية التي مصدرها الأستسلام للقضاء والقدر. قيل له إذا مت من يدفنك قال من يؤذية نتن جيفتي. ونعى إليه ابنه فقال ما ذهب ذلك على إنما ولدت ولداً يموت وما ولدت ولداً لا يموت. وقال محبة المال وتد الشر (ويكاد هذا يكون رأياً مسيحياً).

وكانت مباديء الرواقيين تعارض مذهب أبيقور عابد اللذائد. قلت أن فلسفة الرواقيين نالت حظوة الأديان وضربنا مثلاً التوكل والأستسلام. ولكن ذلك لم يكن الوجه الوحيد الذي جمع بين الرواقية والأديان إنما هناك رابطة أخرى وهي أن زينو أستعار من هيراقليط الأسم الذي وضعه علماً على الله وهي logos أو لوغوس ومعناها الكلمة وكان زينو يقول أن المبدع الأول كان في علمه صورة أبداع كل جوهر وصورة دثور كل جوهر فإن علمه غير متناه والصور التي فيه من حد الأبداع غير متناهية وكذلك صور الدثور غير متناهية فكأن زينون يقول بازدواج المبدع الأول وظهور ذلك في العقل الخالق أو الفعال وفي المادة القابلة للتشكيل. أما كلمة ذلك في العقل الخالق أو الفعال وفي المادة القابلة للتشكيل. أما كلمة يوحنا: «في البدء كانت الكلمة. ولذا جاء في الأصحاح الأول من أنجيل الكلمة الله. كل شيء به كان وبغيره لم يكن شيء مماكان فيه كانت الحيوة والحيوة كانت نور الناس»! فتأمل كيف أن رأي هيراقليط ورأي زينو أتفقا المؤرخ العالم و.بن في كتابه تاريخ الفلسفة القديمة ص ١١٤.

نقول وبعد زينون جاء كليانت وكان شديد التدين ونظم صلاة نقلنا معظمها إلى العربية في عرض الكلام عليه وقد أدى به تشدده في الدين إلى التعصب الأعمى فأمر بقتل أريستاخوس العالم الطبيعي لقوله بدوران الأرض حول الشمس وحدث مثل هذا بعد مئات السنين على أيدي رجال الحاليه وسيرفيه وبرونو وغيرهم كثيرون وجاء بعده خريسبوس وعاش عيشة الحكماء وبسط الفكر الفلسفى جهد طاقته.

ثم أن المذهب الرواقي أشتهر وأنتحله الرومان الذين الذين تغلبوا على اليونان وظهر ثلاثة فطاحل لهذا المذهب هم سنيكا ومارك أوريل وأبيكتت.

أما سنيكا فقد درست تاريخ حياته ومبادئه مذ كنت أعد المواد لرواية نيرون التي مثلت في القاهرة في عام ١٩١٩ وأظن أن أبلغ وأوفى ما كتب عنه ما ورد في كتاب تاسيت وسويتون المؤرخون الرومانيين والمعلوم من حياته أنه نفى من رومة على عهد كلوديوس إلى أن ردته أجر يبينا إلى وطنه بعد أن قتلت زوجها كلوديوس بالسم ووكلت إليه أمر تربية ولدها نيرون وكانت رزقت به (ورزئت به الدنيا) من زوجها الأول أينوباربوس وكان سنيكا صديقاً حميماً للقائد بوروس الذي شاركه في تدريب العاتية الغشوم وهو في صباه. ويظهر أن سنيكا كان دساساً أكثر منه حكيماً فقد أشترك في كل المؤامرات التي تمت في قصر نيرون له وعليه وأقمه نيرون أخيراً الأشتراك في مؤامرة غايتها خلع نيرون وتولية سنيكا مكانه ولم يشأ

نيرون أن يقتل سنيكا جهازاً فأكتفى بأن أمره بقتل نفسه ففعل. وجاء في تاريخ تاسيت عن موته في الجزء الأول صحيفة ٢٠٥ ما يأتي: –

«لما بعث إليه نيرون بالجند مزودين بأمر الأنتحار قال لأصحابه الذين كانوا حوله ترون أيها الرفاق عجزى عن شكركم أنني أترك تاريخ حياتي غوذجاً تنسجون على منواله وهو أتمن ما لدي فأعتزوا به. لقد حاولت أن أكون مثال الفضيلة والصداقة والأخلاص. فبكى الحاضرون وهموا بتقبيله فقال لهم أين مباديء الفلسفة وأين تعاليم الحكمة. ألم تتعلموا يعد كيف تلقون المصائب بصدر رحب وعزم ثابت ونفس مطمئنة هل كانت قسوة نيرون مجهولة لديكم؟ لقد قتل أمه وأخاه (ونسى الحكين أن نيرون أشترك مع أمه أجريبين وآخرين في قتل زوج أمه كلوديوس وكانت هذه فاتحة عهد المذابح) ولم يبق له إلا أن يقضي على أستاذه ومشيره. ثم ضم زوجته إلى صدره وقبلها قبلة الوداع ثم أمر ففتحت شرايينه فلم تقطر دماً فأعدوا له جرعة من الساج (مثل التي شربها سقراط) فقال وهو في النزع وأفرحتاه أنني أموس بالكأس التي ماتت بها سقراط وأمر خدمه فقلوه إلى حمام البخار فأخذ يرش أرقاءه بالماء ويقول ها أنا أتوضأ أكراماً للمشتري إلهي ومنقذي من آلام الحياة.» اهكلام تاسيت.

وهذه النبذة الجميلة البليغة التي نقلناها عن تاسيت (وهو في نظري أعظم مؤرخي الرومان وأعظم مؤرخي الأقدمين ماعدا هيرودوت وبلوطارح وهما في صفه) تعطينا صورة ناطقة لموت سنيكا ولكنها تدل على معنى

المذهب الرواقي كقوله «أين تعاليم الحكمة ألم تتعلموا كيف تقابلون للصائب بصدر رحب وعزم ثابت ونفس مطمئنة».

وكان سنيكا أسبانيا (أي من أبناء المستعمرات بالنسبة للرومان) ولد في العالم الثالث للمسيح ومات في سنة ٦٥ ب.م على دين آبائه وأجداده. ونحن لا نريد الأنتقاض من قدره بقولنا أنه كان دساساً أكثر منه حكيماً ولكن يظهر أن حياته السياسية أقتضت أغفال الحكمة والتضحية بحا في سبيل ماهر الحياة وحب النفوذ حتى أنه حاول في نهاية أمره أن يكون قيصراً رومانياً وهذه الفكرة الجنوينة لم تخطر ببال أحد من الحكماء.

أما أيبقت أو أيبكتت ومعناه «المشترى بالمال» وليس هذا علماً ولكنه يشبه أسم «عبدالخير» في عرفنا لما كان الرقيق مباحاً. هذا الحكيم المسكين الذي لم يستفد من الدنيا شيئاً حتى ولا أسماً يعرف به غير وصف الرق والأبتياع كان رقيقاً لرجل من أخبث الناس وأرذهم وأقبحهم ذكراً في التاريخ وهو المتعوق أيبافروديت وقد درسنا حاله أيضاً في كتاب تاسيت وكان أيبافروديت هذا رقيق نيرون وصحبه طول حياته وسهل له كل الجرائم حتى جرية الأنتحار التي قضي بها على نفسه. فتأمل أيها القاريء اللبيب كيف أن بلاط نيرون أعظم الظالمين وأشد الطغاة بغياً خرج فيلسوفين معروفين هما سنيكا وأيبقت. وكان المسكين أعرج ولعل عرجه نتيجة ضربة من أيبافروديت اللعين. وقد دفع به الظلم والأذى إلى أن يلتمس تفريجاً لكروبه في درس الفلسفة الرواقية التي تعلم أحتمال المصائب ولقاءها بصدر رحب. وبلغ منها الغاية فصار شبه أستاذ إلى أن طرده دوميتيان

الأمبراطور في سنة ٩٠ ب.م. مع جميع الفلاسفة لأغم ضايقوه بمبادئهم التي تقاوم ظلمه (العفو يا صاحب الجلالة) فلجأ إلى نيكوبوليس وأخذ يعلم الحكمة وهو في غاية الفقر ولكنه بعد موته لم يعدم غنياً متهوساً محباً للظهور أشترى مصباحه الذي كان مصنوعاً من الفخار (مسرجة) بثلاثة آلاف دراخم (نحو ثلاثة آلاف فرنك) كما يصنع أغنياء الأمريكان لعهدنا في أقتناص آثار العظماء وكان الحكيم الأعرج المريض الفقير أولى بحا يقوم أوده في حياته. ولم يدون شيئاً ولكن تلميذه فلافيوس أريانوس كتب عنه كل مبادئه في كتابين رأينا لهما ترجمة إنجليزية في ستة أجزاء بقلم إليزابث كارتر. وخلاصة فلسفته أستسلام الإنسان للألم وتوطيد النفس عليه وقوله بأن إرادة الإنسان فوق كل شيء وهي التي تؤدي إلى سائر الأعمال وأن بأن إرادة الإنسان فوق كل شيء وهي التي تؤدي إلى سائر الأعمال وأن الكلايي.

أقول وأول ما علمت شيئاً عن أيبقت ما قرأته من الحكم والمواعظ التي أقتبسها جون لوبوك وزين بما كتبه «سعادة الحياة» و «منافع الحياة» حتى يمكن القول بأن جون لوبوك كان تلميذاً لأيبقت في العصر الحديث وأيبقت واضع مثل «أحتمل وأصفح» وفيه ما فيه من نصائح المسيحية المكرمة. وإذا صح ظني كان تولستوي من أتباع أيبقت وبالجملة كانت فلسفته فلسفة أستسلام وعدم مقابلة الشر بالشر وتعميم الحب. ولم أر أحداً من حكماء العرب أو كتابه قد أعتنى بأراء هذا الحكيم الذي لا يشبهه في حكمته وشقائه إلا أيثوب الذي كان رقيقاً وفيلسوفاً وكتابه يشبهه في حكمته وشقائه إلا أيثوب الذي كان رقيقاً وفيلسوفاً وكتابه

العيون اليواقظ الذي أنتحل معظمه لأفونتين ونقله لحُجَّد عثمان جلال نظماً معروف ومتداول.

أما مارك أوريل الذي عاش ومات في القرن الثاني للمسيح فكان قيصراً حكيماً وقد شبهناه بالقديس لويس والملك أرتور الإنجليزي. وفي التشبيهين مبالغة لأن أرتور كان متدنياً جداً ولويس كان مجاهداً في سبيل دينه أما مارك أوريل فقد كان حكيماً بحق وقد أنشأه أبوه على الحياة البسيطة وأحتقار زخارف لحياة وعلمه تحمل الشدائد وأختار له أفضل الأساتذة.

ولما تعين قنصلاً فأمبراطوراً حارب للدفاع عن مملكته وكان قائداً قديراً ومكللاً بالفوز حسن الإدارة في ملكه وأتبع الحكمة في الأبتعاد عن أنواع الفساد. ونشر العدل في بقاع الأرض. وسن القوانين لحماية الضعاف وتخفيف مصائب الأرقاء وعين ذاته وصياً على الأيتام ومنع الظلم عن الولايات ومات على دين أجداده.

وبين يدينا كتابه الموسوم بالكتاب الذهبي وهو مقسم إلى أثنى عشركتاباً الأول خاص بذاته وذكر من أستفاد منهم وبقيته تأملات ونصائح وخواطر سانحة في الخير والسعادة والحق وقواعد الحياة وقد نقلت هذه الكتب إلى عدة لغات. وأفضل ما رأيت عنها ما دونه أرنست رينان في المجلد السابع من تاريخ المسيحية وهو خاص بعهد مارك أوريل ومبادئه. (طبع ١٨٨٢).

ثم تكلمنا عن مذهب المشككين أو المرتابين (١٣) وزعيمهم كارنياديس الذي بالغ في التشككيك إلى درجة القول بعدم التأكد من العلم بشيء على الأطلاق. وهذا قول قديم سبقه إليه أرسطفن القوريني أو الرفني الذي قال أن العلم بالحوادث إنما يصلنا عن طريق الأحساس وهو نتيجة التأثر بالأمور الخارجة عنا ولما كان الأحساس لا يشبه تلك الأمور الخارجة حتما فلا يمكن أن نعلم الأمور الخارجة علم اليقين وكان همهم عاربة فلسفة اللذائذ الأبيقورية ويمكن القول بأنهم كانوا فلاسفة وسطا بين الرواقيين والأيبقوريين.

ثم بسطنا الكلام على أبيقور بقدر ما وسعه المجال. وقد أهتم به العرب فقال القفطي «أن شيعة أفيقورس ويسمون أصحاب اللذة لأنهم كانوا يرون الغرض المقصود إليه في تعلم الغلسفة اللذة التابعة لمعرفتها» وهذا خطأ فاضح لا يقترفه إلا جمال الدين. وقال الشهرستاني وهو أقرب إلى الحقيقة أن رأي أبيقورس خالف الأوائل (تورية لطيفه) فقال المباديء أثنان الخلاء والصورة وأما الخلاء فمكان فارغ وأما الصورة فهي فوق المكان والخلاء ومنها أبدعت الموجودات وكل ما كون منها فإنه ينحل إليها فمنها المبدأ وإليها المعاد وربما يقول الكل يفسد وليس بعد الفراق حساب ولا قضاء ولا مكافأة وجزاء بل كلها تضمحل وتدثر (ليس في الأمر «ربما» إنما هذا هو رأي أبيقور بالتأكيد).

والإنسان كالحيوان مرسل مهمل في هذا العالم والحالات التي ترد على الأنفس في هذا العالم من تلقائها على قدر حركاتها وأفاعيلها فإن فعلت خيراً

۲۳) صحيفة ۱۲۷ من هذا الكتاب وقد ورد أسمهم خطأ «سنيك» وصحته «سبيتك» كما ورد قبل ذلك وبعده في عدة مواضع من هذا الكتاب والخطأ مطبعي محض فنرجو المعذرة.

وحسناً فيرد عليها سرور وفرح وإن فعلت شراً وقبيحاً فيرد عليها حزن وترح وإنما سرور كل نفس بالأنفس الأخرى وكذا حزنها مع الأنفس الأخرى بقدر ما يظهر لها من أفاعيلها (شهرستاني ص ٢٩٧).

ولا حاجة بنا لتلخيص الأفلاطونية المستحدثة لقرب عهد القاريء بها.

وهذا ختام ما أردنا ذكره من فلسفة اليونان وذكر علمائهم الذين علمونا كيف يفكر الإنسان ولفتونا إلى أصل العالم ونبهونا إلى غايتنا من الحياة وفتحوا لنا نافذة تطل على فضاء الموت. وهذا منتهى الحكمة الإنسانية!.

#### الإنسانية والتقدم

## تأثير الفلسفة اليونانية في العالم

وجدت في أماكن متفرقة عظام مهولة وهي عظام الفيلة الأولى التي أنقرضت (ماموث) (٢٠) وعظام الحيوان الذي أنقرض أيضاً وأطلق عليه كوفيه العالم الطبيعي الفرنسوي مؤلف كتاب «عالم الحيوان» وغيره أسم «مستودنت» أي ذو الأسنان الحلمية.

وهذه العظام وغيرها من الآثار الحيوانية والنباتية التي أطلق إليها علماء أوربا وصف Fossile ويمكن تسميتها بالعربية أحافير كانت معروفة منذ خمسة وعشرين قرناً عند اليونان فقد قال عنها زينوفون الحكيم الأغريقي مؤسس الفلسفة العقلية (التي ظهرت مبادئها في مدينة أيلية اليونانية القديمة ونسبت إليها) أن هذه الآثار وتلك العظام هي بقايا حيوانات ونباتات كانت حية في الماضي وأستنتج من وجود أصداف بحرية في رؤوس الجبال ومن أنطباع صور السمك والفقم في أحجار مقالع أزمير وسرقوصة أن تلك الأماكن كانت مغمورة بالمياه.

فإذا وجب رد كل شيء إلى مصدره حق على العالم أن يعترف بأن زينوفون (٢٥) الأغريقي هو واضع علم البالنتولوجيا أو الأحياء الأولى وإذا

٢٢) بعد تحرير هذا الفصل قرأنا خبر عثور العلماء على آثار حيوان يعدونه أقدم عهداً من الماموث.

٢٥) هو غير زينوفون تلميذ سقراط وهو مذكور في صيحفتي ١٦ و١٧ من هذا الكتاب.

كان الفضل يرجع إلى كوفيه في تنظيم مباديء هذا العلم في القرن التاسع عشر بعد أن أتسع نطاق المعارف الإنسانية فإن الفضل الأول راجع إلى العالم الذي عاش قبل كوفييه بأربعة وعشرين قرناً.

كان الناس في العصور الوسطى يحسبون هذه العظام المهولة أنها بقايا من طوائف الجبابرة البشرية الذين كانوا يعيشون على سطح الأرض قبل الإنسان كما كانوا يحسبون أحجار السليس Silex التي وجدت في أنحاء أروبا قطعاً هابطة على رؤوسهم من السماء ويسمونها حجر الصاعقة وقد ثبت من أبحاث العلماء أن تلك الأحجار المنظمة التي وجدت في مجاري الأنهار وفي جوف المغاور بين طبقات متكدسة من الطمي والكلس وغيرهما من العناصر الحجرية لم قبط من السماء كما هبطت الأرواح من الحل الأرفع إنما هي أدوات كان الإنسان صنعها وأستعملها في شؤونه في العصر الحجري (٢٦).

وإن في هذا الأمر لعبرة كبرى. فإن بعضنا يظن أن الحقائق العلمية التي تظهر في جيل من الأجيال تصبح ملكاً عاماً شائعاً للإنسانية فتتلقفها الأجيال المتتالية ويتوارثها الناس بالتعليم والتلقين فلا تضيع بل تصبح جزءاً من الثروة العقلية التي تنمو بالإنتاج والأقتصاد والتوافر.

وكان هذا الأمر واجباً بل يدهشنا عدم ظهوره ظهور الشمس ويذعرنا عدم أنقطاع العلماء لتحقيقه لأن أهماله يزيد الجهل تخييماً على

٢٦) راجع مبحث الدكتور شبلي شميل في مذهب النشوء والأرتقاء.

العقول أن مصيبة الإنسانية ليست في عجزها عن إدراك الحقيقة. ولكنها في طمس معالم الحقيقة كلما ظهرت ودفنها تحت أكوام مكدسة من تراب الجهل. أن كثيراً من الحقائق التي نكتشفها اليوم ونظن أنها حديثة وأن لنا الفضل في إظهارها من عالم الخفاء إلى نور الظهور كانت معلومة لدى الأقدمين وثابتة لديهم ثبوت الشمس في رابعة النهار ولكن الجهل الإنساني طمس آثارها وأخفى معالمها وجعل نارها رماداً ونورها ظلاماً. خذ لذلك مثلين واضحين الأول مثل اليونان فقد بلغت بحكمتها وتدبيرها وعقول أبنائها وعلومهم وأنظمتها الأجتماعية والسياسية ومظاهر حياتها الأدبية والفنية مبلغاً جعلها معلمة العالم ومرشدة الأمم ويمكن القول بغير مبالغة أن ما وصل إليه أرسطو وأفلاطون وسقراط وأبيقور وزينوفون وسوفوكليس وفيدياس وبركليس وصولون وديموستين لم يصل إليه إنسان بعدهم في سائر فروع الحياة العقلية التي نبغوا فيها فقل لى أين آثار هؤلاء وأين علومهم وأين حكمتهم وأين فنونهم وأين ثمرة جهودهم التي جعلتهم آلهة يسيرون على الأرض. إن لديهم من كل ذلك نتفا ذات قيمة في ذاتما ولكنها تافهة بالنسبة لمجموع ثمرات عقولهم التي لو جمعت ونظمت ودرست على حقيقتها لكانت كافية لتنوير الإنسانية وتقدمها إلى آخر الدهر ودليلي على ذلك أن هؤلاء الحكماء الأوائل لا يزالون ولن يزالوا المصدر الأول لكل من يريد أن يستقى الحكمة من منبعها ولا يزال كل من يجهل أثارهم لا يعد داخلاً في زمرة العلماء أو المتأدبين.

المثل الثاني مصر وهي أشهر من أن تذكر فقد بلغت علومها وفنونها وآدابها منذ أربعين أو خمسين قرناً مبلغاً لا تزال آثاره ظاهرة للعيان في

آثارها ونقوشها وصحفها. وإذا حق لنا أن نذكر حكماء اليونان وننسب اليهم الفضل في إخراج الإنسانية من غيابة الجهل وأرشادها نحو المثل الأعلى في العلوم والفنون والآداب فيكفينا في التديل على قدر مصر أن هياكلها المقدسة كانت مدارس لفلاسفة اليونان أمثال من ذكرنا وفيثاغورس نفسه أقام عدة سنين يتلقى العلم على الكهنة في معابد ثيبة وهليولوليس. فأين هذا كله الآن وهل نرى في مصر وقد زاد خصبها وزكا زرعها وفاض نيلها وتضاعف عدد سكافا جزءاً من مليون من علوم مصر العظيمة التي فنيت هل أشرق في سماء مصر شعاع واحد من تلك الأشعة التي أنبعثت في فجر المدينة فأضاءت اليونان أولاً والعالم كله ثانياً.

أن كل فكرة وكل خاطر يمر بالنفس وكل سطر يدونه كاتب وكل صورة ينقشها طفل وكل بيت من الشعر تنطق به سجية حساسة على لسان الفطرة بل كل نظرة تدل على الفطنة كلها ملك الإنسانية وجزء من ثروها العقلية وينبغي تدوينها وتسجيلها على حقيقتها ونشرها بين الناس وتلقينهم إياها ليستفيدوا منها سعادو عقلية أو لذة معنوية أو خبرة تنفعهم في حياتهم. أن الطفل يرث من والديه كل المميزات البدنية والنفسية يرث الفضائل والرذائل يرث الميول والشهوات يرث المحاسن والأضداد وليس قانون الوراثة بواقف عند حد الوالدين بل هو يتعداهما إلى الأجداد مهما علوا وقد ثبت هذا الرأي وأصبحت الرجعي Atavisme من المسائل المسلم بحا. فكيف يستبيح الناس أو القائمون بأمرهم من العلماء والمرشدين والمعلمين أن يسلموا الطفل إلى العالم وقد ورث كل العيوب

الإنسانية وهو مع هذا خلو من كل ما أدركته عقول أسلافه ووصلت إليه جهود أجداده في سائر بقاع الأرض وفي كل زمان سابق لمولده.

أليس من أعظم الجرائم أن تترك الإنسانية تائهة ضالة في مهامه الجهالة أليس من العبث كل ما يحاوله العلماء في سبيل البحث عن الحقيقة إذا كان كل ما وصل إليه أسلافهم قد ضاع وأختفت آثاره وإذا ذكر في كتاب على رأس قلم باحث جديد إنما يذكر من قبيل خطرات الأفكار أو غرائب الأقوال أو فكاهات تروح عن النفس وتقطع الوقت وتقتل الزمن؟

أن العلوم التي تلقن في المدارس هي أحقر وأضر معلومات البشر وينبغي القضاء عليها ومجوها من سجل التعليم الإنساني. أنما عبارة عن مجموعة سخافات تافهة مبهمة قد سبكها في قالب الندريس قوم جهلاء وقد سارت الدنيا على هذه الأساليب العقيمة الغير المثمرة أجيالاً لا تحصى وينبغي أن تزول تلك الأساليب وتلك المعلومات من عالم الوجود. ينبغي أحراق كل الكتب والكراسات التي تقدم للتلاميذ في كل أنحاء العالم وينبغي أن يجتمع مؤتمر من علماء كل الأمم وأن ينتقل في سائر بلاد الدنيا ويقضي بين الشعوب المختلفة مدة كافية للوقوف على أحوالها وأخلاقها وواهبها وبيئتها الطبيعية والمعنوية وبعد ذلك يتفرغ هذا المؤتمر لوضع برنامج لتعميم التعليم في أنحاء الدنيا لا فرق في ذلك بين الأجناس والملل ينبغي توحيد التعليم وتوحيد المدنية وتوحيد الحياة العقلية في كل مكان. ينبغي أن يقف كل إنسان على أهم ما أنتجته العقول الإنسانية من المباحث وما وقف عليه العلماء من الحقائق في كل فرع من فروع الحياة. أن الماضي من هذه الوجهة أكبر شأناً

من المستقبل لأنه مجموعة أختبارات جليلة عظيمة تفيدنا في خطواتنا إلى الأمام  $\binom{\text{YV}}{}$ .

إن كثيرين من المفكرين ينسبون إلى الإنسانية غريزة البقاء على حالة واحدة. ويقولون أن الإنسان ميال بفطرته للمحافظة على كل قديم لا لأنه صحيح أو موافق للحقيقة إنما للتعود. إن الإنسانية أسيرة العادة. وهي كذلك شديدة الكسل. فهي تعودت أن تدرك الأشياء على حال معينة ولا تريد التغيير في طريقة التفكير. وتعتقد في صحة أشياء معينة لأنها تلقنت الأعتقاد بصحتها فلا تريد أن تنزع عن عقلها هذا الأعتقاد حتى ولو ثبت أنه فاسد وأنه قائم على ضلال قديم حتى ولو قامت البراهين العلمية والعقلية على صحة غيره من الآراء وأصبحت تلك الآراء ملكاً مشاعاً لكل الناس يمكن الوصول إلييها بسهولة. فإنك تجدهم يعرضون عن الجديد الصحيح من العلم الموافق للعقل ويتشبثون بالقديم الباطل من العقائد المخالف للعقل لأن الإنسانية مكسال تريد أن تجلس لتستقبل شمس الصباح دون أن تعرف كنه الحرارة تريد أن تنظر بخمول إلى الكواكب ولا تريد أن تعرف ما وراءها تريد أن تمتع نظرها بالمخلوقات دون أن تعكر صفوها لحظة في التفكير في أصلها ومنشأها ومصيرها وموردها. الإنسانية أسيرة العادة وحليفة الكسل وهي فوق ذلك محبة للتقهقر ميالة للرجوع إلى حالها الأولى حال الحيوانية والتوحش دون أن تبذل جهداً في السير إلى الأمام. الإنسانية إيبقورية المذهب!

وإذا خرج من أحشاء تلك المكسال ربة الخمول أسيرة العادة وحليفة كل قديم مولود جديد وحاول النظر إلى النور أو التنفس فأنها فوراً بمالها عليه من

٣٧) أنني أقترح نقل جميع مؤلفات فلاسفة اليونان إلى اللغة العربية ولا أرى وسيلة لتقدمنا العقلي بغير هذا.

حقوق الأمومة وبما أكتسبته من الغلظة وحب الأذى حتى في تأديب أطفالها تبادر إلى ضربه وتعذيبه وكم فمه وحجب عينيه فلا يشم إلا نتنها وعفونتها ولا يرى إلا سواد ليلها وظلام عقلها فإن تشدد في المقاومة وكان طفلاً نجيباً شجاعاً نابغاً تحاول أخفات صوته باللين والملاطفة فإن لم يذعن فإنها لا تتردد بعد ذلك لحظة واحدة في القضاء عليه أنها تضحى به على هيكل العادة والكسل والبهيمية فتوعز إلى أبنائها الذين ثبتت طبيعتها في أفئدهم بقتله فتارة يسجن حتى يموت وطوراً يلقى به من حالق وطوراً يصلب ومرة يحرق. وبعد أن تزهق روحه ويصير جسده ترابأ تعود الأم فتأخذها الشفقة على ولدها وتقول وأحر قلباه على ولدي كان ذكياً وكان حاضره ينبيء بمشتقبل سعيد. فتأمر بتمجيد ذكره وإقامة الأنصاب على شكله وتأمر بجمع آثاره ولم شعث أفكاره وتقيم له مأتما فخماً فيظن الرأئي أن ولدها لو عاد إليها لأحلته محل الإنسان من العين. ولكن إذا وصل إلى علمها أثناء تمجيد ذكر ذلك الذي بذلته وقتلته أن أخاً له حاله كحاله فإنما لا تتردد لحظة في القضاء عليه لتعود بعد حن فتخلد ذكره. وهكذا تستمر تلك العجور المكسال الماكرة الذميمة الخلق والخلق تقتل النجباء وتستبقى الجهلاء والسخفاء لأنها لا يطيب لها العيش إلا في ظلال الجهل والكذب والخداع ولا تحب النور لأنها من بنات الظلام.

# مائدة أفلاطون

الحكيم اليونابي

فسرها باللغة العربية مُجَدَّ لطفي جمعه مصر ١٩١٨ جينف ١٩١٢

#### أشخاص الوليمة الذين دارت بينهم المحاورة

أبو لودورس- صديق له- جلاكو- أريسطوديمس- سقراط- أجاثون-فيدروس- بوسانياس- اريكسماكوس- أريسطوفانيس- ديوتيما- السيبياديس.

(أبو لودورس) – أظن الموضوع الذي تسألني فيه لا يزال حاضراً في ذهني، لأنني بينما كنت أمس عائداً من فاليروس إلى داري، رآيي صديق فدعاني وقال ممازحاً «يا ابن فاليرورس! ألا يمكنك أن تنتظر لحظة، حتى تقص علي ما يمعته من المحاورة الت دارت على الحب في مجلس ضم أجاثون، وسقراط، والسيبياديس، وغيرهم؟ وقد يمع بهذه المحاورة صديق رواها له فينيكس بن فيليبس، وذكر لي أنك تستطيع أن تعيدها بأسهاب وجلاء، فتكرم عليّ بإعادة تلك المحاورة فإني أعلمك صادق الرواية لما تسمعه من أخبار أحبابك وأصدقائك. ولكن تخفى عليك هل سمعت المحاورة بأذنك أم رويتها عن سواك؟».

(فأجبته) - يلوح لى أن مخبرك لم يجل لك ما غمض عليك فأنت

تسألني إن كنت سمعت المحاورة بأذين، كأنها بنت أمس وكأنني كنت من أشخاصها!.

(جلاكو)- لقد ظننت ذلك.

(فأجبته) كيف يكون ذلك يا جلاكو وأنت تعلم أن أجاثون غائب عن المدينة منذ أمد بعيد ولم يمض أكثر من ثلاث سنين على ملازمتي سقراط، ومحادثته وتقييد أقواله، ومراقبة أعماله؟ أما قبل ذلك فقد كنت هائماً على وجهي، لا أستقر على حال، ولا أعرف لنفسي مكاناً تسكن إليه، وكنت في ذلك العهد أشعر بشقاء وغم أعظم من شقائك وغمك اللذين تشعر بجما الآن وكنت أود لو أنني عشقت غير الحكمة التي تشقي من يحبها...

(جلاكو) - مقاطعاً - لا تماحك وأذكر لى ما تعلم عن المحاورة!

(أجبته) – لما كنا في عهد الطفولة، ونال أجاثون جائرة لحذقه في وضع الروايات التمثيلية الفاجعة، وبعد ذلك الفوز العظيم بيوم أحتفل أجاثون وجماعة الممثلين أحتفالاً فخماً قدموا فيه الضحايا الآلهة...

(جلاكو) – يظهر لي، أن ذلك الخبر يرجع إلى السنين الغابرة فمن ذا الذي رواه لك، وقص عليك القصة بأكملها، وهل سمعت تفصيل الخبر، من سقراط بذاته؟

(فأجبته) - لا وحق المشترى! بل سمعته من محدث فينيكس نفسه

رجل أسمه أريسطوديمس ينتمي إلى «سيداثينا» وهو شخص قصير القامة، غيل البدن، ان يسير في الطرق بلا نعال. وكان حاضراً بذاته الوليمة التي أولمها أجاثون إكراماً لفوزه، لأن أريسطوديمس كان أعلق أهل زمانه بسقراط، وأكثرهم إعجاباً به، وقد سألت سقراط عن بعض ما سمعته من مريده أريسطو ديمس، فأكده لي.

(جلاكو) – فماذا إذن، لا تقص عليّ هذا الحديث الحسن ونحن سائرون إلى المدينة؟ سيما والسبيل سهل لا تشوبه شائبه، ولا تعتوره وعورة، ولا شيء أدعى لتسهيل السير من المحاضرة!

فأخذت أقص عليه ما وعته الذاكرة، من المحاورة التي دارت على الحب، وحاولت جهد طاقتي أن لا يفوتني مما سمعت شيء، فإذا أردت أنت أيضاً أن أعيد على سمعك هذه المحاورة، فلا أضن عليك بما تريد، فإنه لا يسرين شيء مثل الكلام في الحكمة، أو سماع ما يقال فيها. وهذا لسببين: الأول ما لمستنبطه بين الفوائد وما أستوعبه من المنافع من أحاديث الفلسفة، والسب الثاني أشباع ما ركز في نفسي من غريزة حب الحكمة. ولكني كلما أسمع أحاديثك عن عجول الذهب وعباد المال أشعر بحزن شديد، وأشفق عليك يا من لا تعمل شيئاً وتحسب نفسك تقوم بكل شيء! ربما تظنني مسكيناً بائساً وأنت عند ظنك أما أنا فلا أظن بل أعتقد وأؤكد أنك كذلك!.

(رفيق)- أنك لا تتغير أبداً يا أبو لودروس! فأنت على الدوام

تنتقص الناس وتبخس نفسك، ويلوح لي أنك تحسب سائر الناس أشقياء بائسين وأنت فيهم، وليس في الوجود شخص سعيد سوى سقراط، وهذا ثبات في الرأي يندر في الجانين وقد أدعى الناس بأنك منهم!.

(أبو لودروس) - حقيقة الأمر يا صاحبي هي أنني مجنون لأمر واحد: وهو تشبثى برأيى فيك وفي نفسى.

(الرفيق) - ليس يجدينا أن بنحث في تلك الأمور نفعاً يا أبو لودروس! فتفضل على بالحديث الذي وعدت.

(أبو لودروس) – سأشرع توا في الحديث، وأتلوه عليك بالترتيب الذي أتبعه أريسطو ديمس.

روي أريسطو ديمس أنه لقى سقراط يوماً نظيف الوجه، حسن الهيأة، منتعلاً على خلاف عادته، فسأله عن حاله ولأيشيء خرج عن حده في التزين والتجمل، فقال سقراط: دعاني أجاثون إلى وليمته، فلم أجبه أمس لاجتماع قوم من الغوغاء عنده أثناء بذل الضحايا اللآلهة، واليوم قصدت أن أجيبه، أما عن تزيني فأعلم أنه ينبغي أن تتجمل إذا أردت أن تذنو من أرباب الجمال، وأنت يا أريسطوديمس ما قولك في أنك تصحبني غير مدعو إلى دار صاحبنا أجاثون؟ فقال أريسطوديمس أنني أفعل ما تريد، فقال سقراط إذن هيا بنا! فقد جاء في الأمثال «لا كلفة ولا دعوة بين الأخيار» وقد أخطأ هوميروس، ولم يحسن أستعمال هذا المثل في الألياذة إذ وصف أغاممنون بالشجاعة والبطش في ميدان الوغي وذكر عن مينيلاوس

أنه جبان عاجز وهيأ له أن يتطفل على مائدة أغا ممنون عملاً بالمثل السابق على ما بينهما من الفروق في الأخلاق.

قال أريسطوديمس: وأني أرى نفسي يا سقراط في مأزق حرج لا يقل ما يلحقني من اللوم والذم فيه عما لحق مينيلاوس فإني لي أن أضارع أجاثون فضلاً، أو أدانيه فخراً! فلا تنتحل لي يا سقراط عذراً أركن إليه؟ كأن تقول أنك دعوتني!

قال سقراط لعلنا في طريقنا نوفق إلى عذر ننتحله... فأنطلقنا. وكان سقراط في أثناء الطريق قد فتح عليه فأخذ يفكر فيما طرأ له فسار الهوينا وتخلف عن رفيقه أريسطو ديمس فلما رأ أن رفيقه أنتظره سأله أن يتقدمه فصدع بأمره.

ولما بلغ دار أجاثون وجد الباب مفتوحاً وراى عبداً يستقبل الأضياف، فلما بصر العبد به دنا وسار يديه إلى أن بلغ مجلس الأضياف، فلما بصر أجاثون بأريسطو ديمس قال:

(أجاثون) – جئت في وقت حاجتنا إليك، فأنت ضيفنا الليلة على العشاء، فإن كانت لك حاجة فأرجئها إلى فرصة أخرى، كنت التمسك أمس لأدعو، ولكنني لم أهتد إليك، ولكن كيف أنك لم تصطحب سقراط؟ (فتلفت أرديسطو ديمس لعله يرى سقراط فلم يره لأنه لم يبلغ الدار).

(أريسطوديمس) - لقد جئت معه وهو الذي دعاني إلى وليمتك!

#### (أجاثون) - لقد أحسنت ولكن أين سقراط؟

(أريسطو ديمس) - كان يصحبني في قدومنا، ولكن لا أدري أين هو!

(أجاتون) – لاأحد غلمانه – أذهب يا غلام وأستقدم سقراط أما أنت يغسل يا أريسطو ديمس فأتكيء هنا بجانب أريكسماكوس ثم أمر عبداً أن يغسل قدميه ليستطيع الأتكاء ث جاء عبد غير الذي راح يبحث عن سقراط وقال أنه لجأ إلى خلوة ووقف وأبى أن يدخل غرفة الأضياف فنهر أجاثون عبده وأمره أن يذهب ولا يعود بدون سقراط.

(أريسطو ديمس) - دعوه ولا تقطعوا عليه تأملاته! فهذه عادته إذا أدركه التفكير، يخلو بنفسه حتى يفرغ من النظر فيما عرض له فإذا ترك وشأنه فإنه لا محالة يحضر.

(أجاثون) – ليكن لك ما تريد لعبيدع وخدمه – أعدوا لنا المائدة أيها الغلمان وأحضروا لنا ما تريدون لأنني لا أريد أن يكون لمادتي رئيس وكأنني وأضيافي ضيوف عليكم فلا تقصروا في حقنا!

ثم شرعوا في تناول الطعام ولما يخرج سقراط من خلوته وكان أجاثون يشدد في استقدامه وأريسطو ديمس يلح في تركه بعد الفراغ من نصف الطعام دخل سقراط ولم تطل خلوته كعادته فلما بصر به أجاثون وكان متكئاً على حدة في مؤخر المائدة قال له:

(أجاثون) - إلى يا سقراط وأجلس بجانبي لعلني أستفيد بمجاورتك ثمرة ما أوتيته من الحكمة بعد أن خلوت بنفسك أمداً ولا ريب في أنك أستنبطت رأياً جديداً أو فكراً صائباً. فجلس بجواره وقال:

(سقراط) – لو كانت الحكمة كالماء تفيض من وعاء مملوء إلى وعاء خلو منها حتى يستوي نصيبا الوعائين إذن لعددت نفسي أسعد الناس حالاً بمجالستك لأنك كنت تملأ وعائي حكمة وعلما. لأن حكمتي غامضة مبهمة وهي أقرب إلى الخيال منها إلى الحقيقة. أما حكمتك فتمألقة وقد جزيت عنها بما تستحق من التكريم وقد فقت وأنت لا تزال فتيا الشيوخ في الفضل والأدب وأنبعثت أنوارهما منك فكنت منبثقاً لنور لا تدركه ظلمة وقد شهد بذلك أمس ثلاثون ألفاً من الأغريق.

(أجاثون – أنت تسخر مني يا سقراط وعما قليل سنحتكم في فض هذا النزاع الفلسفي إلى باكوس غله الخمر أما الآن فبادر إلى تناول ما تسد به رمقك!

وبعد أن فرغ سقراط وصحبه من تناول الطعام وأتكأوا على وسائدهم وذرابيهم المبثوثة وصبت السكائب وأنشدت الأغاني للأله وأقيمت سائر الرسوم والشعائر المعروفة أخذ الجماعة ويشربون الخمور المعتقة ويحيون شريعة باكوس فتقدم بوسانياس بعذا الرأي.

(بوسانياس) – أي الطرق أحب إلى قلوبنا في معاقرة الخمر؟ لا أخفي عليكم أنني لا أزال مريضاً من أثر النبيذ الذي شربناه أمس وأشعر من

نفسي بحاجة إلى هدنة وأحسبكم جميعاً كذلك لأن هذا المجلس كان يضمناً جميعاً فأنظروا في أمرنا كيف نشرب في ليلتك هذه بحيث تبهجنا النشوة ولا يزعجنا الخمار.

(أريسطو فانيس) - نعم الرأي رأيك يابو سانياس! فخير لنا أن نمزج كميت الكؤوس بما الأعتدال فأنني كنت ممن غلبهم باكوس على أمرهم فأغرقني هذا الآله القاسى في جرعة لبهيمة!

(أيكسما كوس)\_ أنني على رأيكما وأريد أن أعلم هل ينوي أجاثون أن يعيد الكرة الليلة؟

(أجاثون) - كلا! فإنني لا أستطيع أن أنال من الراح ما نلت أمس.

(أريكسماكوس) – إن كان هذا رأيكم وأنتم أئمة الخمر فأخلق به أن يكون رأيي ورأي غيري ممن لم يتعودوا عبادة باكوس حق عبادته أمثال أرديسطوديمس وفيدروس وغيرهما. على أنني أستثنى سقراط لأنه القادر على كل شيء فلذا يسره ما يسرنا ويرضيه ما يرضينا وحيث أنه ليس فينا من ينوي الأكثار من النبيذ فقد هيأتم لي باباً ألج منه إلى تبيين مضار السكر ونقائصه فأقول أن الطب يدلنا أن السكر مضر فلذا ترونني لا أفرط في الشراب ولا أشير على أحد بالخمر ليلة بعد ليلة...

(فدروس) – أنك مصيب في قولك، ولي ثمة في نصائحك الطبية وسأسير الليلة على خطتك إذا سار سائر الأصحاب.

فأتفقوا جميعاً على أن يشربوا ليطربوا وليسكروا.

(أريكسماكوس) حيث الأمر كذلك فلن يرغم أحد على أن يشرب أكثر مما يطيق ولا حاجة لنا بالنافخة في المزمار فلما نرسلها إلى خدر النساء تطربن بأنغامها وأما نتركها تنفخ لنفسها وليكن مجلسنا قاصراً على ما يدور بيننا من المحاورات وإن أذنتم لي أقترحت عليكم بحثاً يدور عليه محور السمر!

### فضج الجميع وقالوا «أقترح علينا ما تريد!»ز

(أريكسماكوس) – أن ديباجة حديثي تشبه أسلوب مناليب ليوريبيد لأن الحديث الذي سأرويه ليس صادراً عني لأنني وسيط بينكم وبين صاحب الرأي وهو فيدروس فأنا أنقل لكم ما يريد أبلاغكم أياه ذلك أنه شكالي مرة بعد أخرى قائلاً أليس من العجيب يا أريكسيماكوس أن لا يكون بين الأناشيد والأغاني التي يترنم بحا الناس أغنية واحدة أو نشيد مفرد ينظمه شاعر من الشعراء لتمجيد الحب وهو من أعظم الأرباب وكيف أن كبار المغالطين أمثال بروديكوس يسبحون في شعرهم بأسم هرقل وليس فيهم من أعطى الحب حقه من التسبيح والثناء. وأغرب من ذلك أنني عثرت بالأمس بكتاب أحد الفلاسفة وقد ذكر فيه محاسن الملح ومنافعه وغير ذلك من السفاسف فغضبت لضياع أمثال تلك الدرر الغوالي في تمجيدها ودهشت لأحجام الشعراء والكتاب عن أمتداح آله الحب وهو من أعظم الأرباب!!

فوجدت قول فيدروس على جانب من العدل فلذا أقترح الليلة عليكم أقتراحاً يجدر بكم تنفيذه ولا ريب أن فيدروس يغتبط به أغتباطاً عظيماً. وهو أن تطرحوا الحب على بساط البحث والمناقشة شريطة أن يمدحه كل منكم بأبلغ ما يستطيع وليبدأ فيدروس لأنه أول درة في عقدنا بحسب ترتيب الجلوس ولأنه صاحب الأقتراح.

(سقراط) – ليس هنا من يعترضك أو يخالف رأيك أما أنا فلا أكترث لشيء عسوى الحب وكذلك أجاثون وبوسانياس وأريسطو فانيس فقد قضوا حياتهم في تمجيد الزهرة آلهة الحب وباكوس آله الخمر بل كل الجالسين هنا حالهم واحدة ثم أن أماكن أصحابي في الجلوس تأذهم بالبداية في الحديث فلا تبلغني النوبة حتى يكونوا قد وفوا البحث حقه وأستقصوا محسنات البلاغة في ترصيعه وتجميله فيكون قولنا بعدهم فضولاً وتطفلاً فبأسم السعد أدعو فيدروس إلى الكلام!

قال أبو لودورس لرفيقه «ولا يذكر أريسطو ديمس سائر ما قاله كل بفرده إنما علق بذهنه أهم ما قيل وهاك بعض ما أذكر مما رواه لي أريسطو ديمس» شرع فيدروس في الكلام على الحب فقال:

(فيدروس) – أن الحب رب عظيم قادر وهو موضع إعجاب الأرباب والناس لدواع كثيرة منشأة وأصله فهو من أقدم الآلهة وليس له والدان ولم يذكر شاعر من الشعراء أن غيره من الأرباب يماثله في ذلك وقال هصيود «أن الفوضى سادت الكون ثم خلقت الأرض فكانت أساساً ثابتاً لكل

شيء وتلاها الحب في الخليقة» وقال بارمنيدس عن أصل الخلق «أن الحب كان قبل غيره من الآلهة» وقد أتفق أكيزسيلين وهيصود في هذا الرأي فالحب بأتفاق جميع الحكماء من أقدم الأشياء دع عنك أنه منبع أعظم المنافع لبني الإنسان فليس في العالم سعادة ولا نفع أعظم مما يعود على إنسان في مقتبل العمر من محبه أو محبوبه فلا شرف المولد ولا عز الغن ولا علو الجاه توقظ في نفوس عشاق المجد من العواطف التي تضيء نفوسهم وتنير بصائرهم ما يوقظه الحب منها فمن تلك العواطف عاطفة الحجل من السقوط في هوة العار وعاطفة التفاني في حب العلا التي تؤدي إلى القيام بكبار الأعمال وعظائم الأمور وليست هذه القاعدة مقصورة على الأفراد بل تتعدادهم إلى الجماعات والشعوب فإنه بدون هاتين العاطفتين لا يتهيأ لأحد أتيان الأعمال الجليلة الجميلة ومما يثبت قولي أن العاشق إذا أقترف لأحد أتيان الأعمال الجليلة الجميلة ومما يثبت قولي أن العاشق إذا أقترف أماً وأستغضب ولم يغضب جبنا لا حلما وكان ذلك في حضرة من يحب فإن ألمه من الخجل من محبوبه يكون أشد وأقسى مما لو كان سائر أهله وأقاربه وصحبه أو سواهم يشهدون مذلته ويحدث مثل ذلك بين الأصدقاء فيصعب على الصديق أن يلقاه صديق في حال شائنه أو في فعل مهين.

وكذلك إذا أرتبطت قلوب فئة قليلة أو كثيرة برباط المودة وكونت حكومة أو جيشاً محارباً فلا ريب في أن ما يبنهم من روابط الصداقة والود يدعوهم إلى أداء ما يجب عليهم حق أداء فلا يسود بينهم شقاق ولا تقوم للخلاف فيهم قائمة. كذلك لا يكون للحسد والأحقاد عليهم سلطان فيتنافسون في حب اشلهرة ويتسابقون في ميدان المطالع الشريفية ويبتعدون عن الشهوات المؤدية إلى فساد أمورهم وأنحلال رابطتهم وأنقصام عروقم.

وكذلك إذا كانوا جيشاً فهيهات أن يملكهم العدو أو ينال منهم أرباً لما بينهم من التضامن القوى فلا يستطيع واحد من أن يفر من الردى أو يستسلم للعدو لأن خجله من صحبه أشد عليه وأقسى من ضرب السيوف ورشق السهام ولا يعذب الموت إلا في الحب فيود أحدهم لو يوت ألف مرة وذلك أفضل لديه من الفرار تاركا وراءه أحبابه يجرعون كؤوس الموت الزؤا. وليس في الورى شخص مهما كان وضيعاً لا يوحى إليه الحب أسرار الفضيلة وقد يسمو بهذا الوحى لدرجة من ركزت الفضيلة في طبيعته قد قال هوميروس أن الآله ينفخ في أرواح بعض الأبطال ويهبهم من لدنه قوة كذلك الحب ينفخ في قلوب المحبين من روحه وليست تلك النعمة قاصرة على الرجال بل يتعداهم إلى النساء اللائي يحببن فقد تفدي المرأة المحبة محبوبما بنفسها وخير مثال للتفاني المرأة التي نفخ الحب في قلبها من روحه السستيس بنت بلياس فقد بذلت نفسها فداء زوجها وقد بلغ حبها أياه مبلغاً لم يبلغه حب الوالدين والأهل والأقارب فكانوا حياله كالأجانب الغرباء وكأن لا رابطة بينهم إلا الأسم والكنية فأعجب الناس بذلك الحب العظيم وأعجب به كذلك الآلهة أنفسهم فأنقذوا نفس السستيس من العذاب الأليم فدل ذلك على تقدير الأرباب عواطف الحب والأخلاص قدرها.

أما أرفيوس بن أياجرس فقد عاد من الجحيم بصفقة المغبون لأن الآلهة لم يظهروا له سوى شبح التي جاء من أجلها لأنه أعتبروه أقل أخلاصاً السستيس التي لم تحجم عن الموت وأستهانت بعذاب الجحيم في جنب أتصال نفسها بنفس زوجها أما أرفيوس فقد جبن وأحجم عن الموت

وطلب إلى الأرباب أن ينزلوه إلى الجحيم حياً فكان عقابه على جبنه وضعف أخلاصه أن الآلهة قضوا عليه بأن يموت قتلاً بأيدي النساء.

وأما ما حدث لأخيل فهو أن الآلهة أسكنوه دار النعيم جزاء شجاعته وأخلاصه في صداقته فقد نبأته أمه أن أجله معلق بأجل هيكتور فإن قتل هيكتور طال عمره فإن قتل هيكتور تبعه آخيل ولو أن آخيل لم يقتل هيكتور طال عمره ومات شيخاً ومع علم آخيل بدنو أجله وصدق ذلك النبأ العظيم فقد راقه الموت بقتل هيكتور أنتقاماً لصديقه باتروكلس وغيرة على شرفه فمجد اليونان ذلك الأخلاص وتلك الصدافة في شخص آخيل لأنه فضل صديقه على كل شيء وقد جزي الآلهة آخيل جزاءاً أعظم من جزائهم السستيس لأنهم أسكنوه دار النعيم.

لأجل هذا قلت أن الحب هو أقدم الأرباب وأفضلهم وأقدرهم على منح الفضيلة والسعادة لبني الإنسان أحياء وأمواتاً.

هذا ما رواه أريسطو ديمس من حديث فيدروس وقد تكلم بعده غيره حتى جاءت نوبة بوسانياس قال.

(بوسانیاس) – أننا لو قصرنا بحثنا على التسبیح بمجد الحب وذكر محاسنه لكان میدان البحث محدوداً ومجال القول ضیقاً ولو كان الحب نوعاً واحداً لكان لنا عذر في قصر بحثنا على مدحه ولكن حیث أن الحب أنواع متعددة فسأقصر بقولي على تمییز الحب الجدیر بالمدح عن غیره حتی إذا میزته أثنیت علیه بما بما في وسعى وأمتدحته جهدي. نعلم جمیعاً أن الزهرة

لا تعيش بغير حب فلو كانت الزهرة واحدة لكان الحب واحداً غير متعدد ولكن الزهرة زهرتان للا زهرة واحدة والحب كذلك حبان لا حب مفرد أما أولى الزهرتين وكلراهما فهي أورانيان وهي بنت أورانوس البكر ولم تلدها والدة والأخرى صغرى الزهرتين وهي بنت المشترى وديون وأسمها باندميان لأجل هذا كان لكل زهرة من تينك الزهرتين (أورانيان وباندميان) حب خاص بها فحب الأولى لا يتخلى عنها وحب الثانية يلازمها على الدوام. وغني عن البيان أن سائر الأرباب خليقة بالمدح ةالثناء ولكن لكل رب صفات تميزه عن غيره وقد يعلو قدر البعض وتعلمون أن كل فعل من الأفعال على الأطلاق هو مجرد بطبيعته عن صفتي الخير والشر فنحن الساعة في شرب وطرب وسمر وليس في شيء مما ذكرت صفة تقصيه عن الخير أو تدنيه إلى الشر ولكن الحال التي نشرب عليها أو نطرب بما هي وحدها التي تصبغ الشراب والطرب بصبغة الخير أو ضده. فما نحسن صنعه بقطع النظر عن طبيعته يعد خيراً وما نسىء فعله بقطع النظر عن طبعه يعد شراً لذلك ليست سائر أنواع الحب كلها جميلة أو جديرة بالثناء إنما سيد أنواع الحب هو الذي لا نهون به بل يزيدنا عزاً وسؤددا. فالحب الملازم لزهرة بانديموس هو الحب الذي تعرفه العامة وتميم به كالبهم لما فيه من الشهوات الدنيئة وهذا النوع خصيص بالطبقات النازلة من البشر. وعبّاد هذا الآله يعشقون الأبدان ولا يأبحون للنفوس ويفضلون الجهل على العلم ويستهينون بالشرف والجمال ولا يعملون إلا لإطفاء نيران شهوات الجسد وهذا الحب مشتق من الآلهة الصغرى التي تجمع في طبيعتها بين الذكر والأنثى أما الحب الملازم لزهرة أورانوس التي لا تجمع في طبيعتها بين

النقيضين هو الحب المذكر الذي يوحى الأخلاص والنقاء ويربأ عن مواطن الأندفاع فيما تسوء عاقبته من الشهوات والفساد. وعباد هذه الآلهة يعشقون القوة والجمال في العقل والجسم ويمكن تمييزهم عن غيرهم في أبان صباهم بتعشقهم أصحاب العقول الناضجة والنفوس الصحيحة وأمثال هؤلاء مهما طرأ عليهم في حياهم من التغير والتقلب في الخير والشر لا يزالون على سنن عهود المودة والأخاء لا يغيرونها ولا يرضون بما بديلاً ولا ينبغي لأحد أن يتعشق الأحداث لأنه يستحيل عليه أن يتكهن بما يكون لهم في مستقبل أيامهم من قوة العقل وضعفه وسمو المدارك وانحطاطها سيما وأن هذا الحب الطاهر أشرف وأرقى من أن يوضع في مواضع الشك والأرتياب. والأخيار يضعون لأنفسهم حدوداً لا يتعدونها في تلك الحال أما الأشرار فلا بد من إخضاعهم لتلك القوانين التي يخضع لها الأخيار أرادوا أم لم يريدوا لأن من فعالهم المنكرع وطباعهم المذمومة ما يدعو البعض من الواقفين على عيوبهم وقبائحهم إلى القول بأن القيام على مسرات من نحب وخدمتهم هو من العار بمكان مع أن من يقوم على مسرات محبوبه وخدمته حسبما تقتضيه القوانين المقبولة والعادات المستحسنة لا يكون عرضة للوم مطلقاً.

أن الحكومات المستبدة الظالمة التي يعيش في ظلالها الوحشيون من البربر وغيرهم تحرم الصداقات بينهم وتمنعهم تعليم الحكمة وتعيب عليهم رياضة الأبدان لأن كلا من تلك الخلال الصثلاث يدعو إلى الألفة والمودة بين الرعية وفي تينك النعمتين من أتحاد المحكومين وقوقم ما يخشى عواقبه الحكام الظالمون وحقيقة الأمر هي أن الحب وحده هو مسبب الألفة

وموجد القوة وقد أنفصمت عروة الظلم وأنفرجت أزمة الأستبداد بفضل الحب الذي نبت ونما في قلبي هارموديوس وصاحبه أريستوجيتون ولا ريب في أن الجمعية التي تعتبر فيها خدمة الأصدقاء والسعي في نفع الأحباب عاراً أو مذمة يستدل بتلك الحال فيها على فساد نية المقننين وأندفاع الحاكمين في تيار المظالم والمطامع الدنيئة ولا يكون هذا إلا إذا كان المحكومون من الجبن والضعف والأستكانة بمكان عظيم، كذلك الجمعية التي تعتبر فيها خدمة الأصدقاء والسعي في نفع الأحباب أمراً عادياً لا واجباً عظيماً تحتمه مكارم الأخلاق وتقتضيه الألفة يستدل بتلك الحال فيها على قربها من كمال الأخلاق وإن كانت لا تزال بعيدة عنه ويستدل كذلك بها على عجز الحكام والمتشرعين الذين وضعوا القوانين وسنوا السنن عن بلوغ الغاية التي يستلزمها الود الصحيح والحبة الصادقة.

وغني عن البيان أن أشرف الحب ما كان جهراً لا سراً سيما لأصحاب النفوس القوية والعواطف المشتعلة. وأشرف أنواع الحب ما كان لأجل الفضيلة وكمال النفس لأحسن الوجه وجمال الجسم والحب الشريف يقتضي أن يحرص المحب على المحبوب ويرعاه ليبقى أبداً طاهر النفس نقي القلب مملوءاً بالفضيلة ومما يقتضيه شرف الحب أن نسعى جهدنا في نيل رضى المحبوب ومحبته وقد عاب الفلاسفة من يحب ويغفل ذلك ولتسهيل بلوغ هذه الغاية أباح العرف للعاشق أن يستعطف نعشوقه بوسائل عجيبة لا تخطر بالبال لو أستخدمها الإنسان في غير أستعطاف محبوبه عرض نفسه لأقسى تأنيب وأشد ذم فلو أن شحيحاً محباً للمال صرف عمره في جمعه وتكوينه أو طموحاً ميالاً للحصول على القوة والنفوذ سعى أحدهما إلى

بلوغ غايته بالأستعطاف التذلل والغلظ في القسم كما يغلظ المحبون والرقاد على الأعتاب وتقديم ذاته للعبودية التي لا يطيقها أدنا الرقيق فإنه لا شك يبعد ويحرم من نيل غايته بأعدائه وأصحابه فإن أعداءه يذمونه لتمليقه وأحبابه يلومونه ويتحمون عنه ما يلصق به من العيب ولكن إذا كان عاشق يفعل كل تلك الفعال فإنه يكون منه مقبولاً ولا يخشى على كرامته وشرفه ويقال أن الأرباب تصفح عن العاشق إذا حنت في يمينه. ولو أنه أقسم بالزهرة. وذلك كما صرحت قوانيننا فإن الأرباب والبشر تمنح العاشق أعظم ما يمكن أن العفو والرحمة.

أن المسألة على ظني هي كما قلت سابقاً فالحب لا يمكن أن يعتبر بذاته شريفاً أو غير شريف فإذا كانت طريقة شريفة فهو شريف وإن كانت الطريق غير شريفة كان الحب كذلك. لأنه مما يحط من القدر خدمة الأدنياء كما أن خدمة الشرفاء تعلي القدر. فالعاشق البنديمي الذي يحب البدن ويفضله على النفس لا قدر له ولا ثبات له ولا لحبسه لأنه وقف حبه على الشيء الزائل. لأنه إذا ذوت زهرة الشكل التي كانت غاية حبه فإنه ينصرف ولا يعود غير مربوط بعهد ولا ميثاق غير خجل من الخلف في وعوده. أما محب الحلال الفاضلة فإنه يثبت مدى الحياة لأنه وضع نفسه بأنسجام ورغبة مع الشيء الثابت الذي لا يتحول هذان النوعان من الأشخاص ينبغي التمييز بأحتراس فنعاشر الواحد ونخدمه ونبتعد عن الآخر وندمه.

وكذلك يعدون من قلة الشرف الوقوع في الحب مباشرة لئلا لا يكون الوقت كافياً للتحقق من حقيقة المحبوب والتأكد من خلقه كذلك من المخل بالشرف أن يجذب الشخص بالمال والقوة أو أن يخشى السب فيترك الحب.

أن لنا رأياً متعلقاً بالعشاق مؤداه أنه لا يكون من الذل أو المخجل أن يقوم العاشق بأنواع الخدمة وأن يذل لأجل المعشوق ورأينا في ذلك كرأي من يقاسي الألم والهوان لأجل الفضيلة. كذلك نحن لا نعتبر ذلا أو هوانا خضوع الرجل ليتعلم العلم أو ليتصف بالفضائل كذلك نحن نعتبر مذلة العاشق مفخرة لأن غايتها كغاية الذل في سبيل الفضيلة إذا كان العشق يعتبر شيئاً جميلاً. لأنه عندما يبلغ العاشق والمعشوق نقطة واحدة تتميز حال كل واحد منهما فالأول يقدر أن ينمي عقل صاحبه ويساعده على كسب الفضائل والثاني لا يزال طالباً للعلم والنور فبأجتماع هذه الشروط دون سواها ينبغي للمعشوق أن يعطي حبه للعاشق. ففي هذه المذلة لا يوجد عار حتى إذا خدعنا وهزمنا في الحصول على غايتنا مع أن المذلة لا يوجد عار حتى إذا خدعنا وهزمنا في الحصول على غايتنا مع أن

وعلى هذه القاعدة إذا تطلب أحدنا صداقة آخر أعتقاداً منه أنه فاضل رغبة منه أن يصير بقربه كذلك فاضلاً مثله ثم يكشف له أنه كان مخدوعاً لأن صاحه لا قدر له ومجرد عن الفضيلة فإن مثل هذه الخديعة يعد من الشرف. لأن هذا الطالب قد وضع نفسه موضع الذل فهو يتحمل

أي ألم ليكون فاضلاً وحكيماً وهذه حال من حالات النفس الجميلة السامية.

هذا هو الحب الذي يعبد آله أرانيا وهو أوراني النوع وهو أصل أنواع الخيرات للحكومة وللأفراد وبتأثيره يصير العشاق فضلاء وعدا هذا من أنواع الحب الأخرى فهي من عباد فينوس بانديموس. هذا هو ما أردت أن أقوله عن الحب دون أستعداد يافدريوس ثم سكت بوسانياس.

(أؤيسطو ديمس لرفيقه) ثم جاء دور أريستوفانوس ولكن يظهر أنه كان مصاباً بسعال يعوقه عن الكلام فألتفت إلى أريكسماكوس الطبيب الذي كان مضطجعاً بجانبه وقال له يا أريكسما كوس من العدل أن تعالج سعالى أو تتكلم مكاني إلى أن يزول فقال أريكسما كوس أفعل الأمرين جميعاً فأتكلم في دورك حتى إذا خف سعالك وجاء دوري أتكلم. وطريق العلاج هي أن تكتم التنفس قليلاً فإذا لم يزل فتمضمض بقليل ماء فإذا لم يزل فخذ مبنها للخياشيم فتعطس وأفعل هذا مرة أو مرتين فيزول السعال مهما كان قوياً فقال أريسطو فانوس سأتبع نصيحتك أثناء كلامك. ثم بدأ.

(أريكسماكوس) - حيث أن بوسانياس بدأ خطابه ببراعة ولكنه لم يفه حقه ولم يحسن ختامه فسأكمله وأملأ الفراغ الذي تركه لقد أحسن في تعريف الحب بقوله أنه ذو طبيعتين. فقد علمني علم الطب الذي أنقطعت له أن الحب الذي يدفعنا نحو ذوي الجمال ليس موجوداً في نفوس الناس فقط بل في سائر المخلوقات فما أقوى وأعجب هذا الآله السائد على

الأرباب والبشر! ولتشريف حرفتي سأبدأ بسرد أدلة من الطب. أن طبيعة البدن تحتوي على هذين النوعين من الحب لأن السليم والمريض من أعضاء البدن لا يستويان وحب البدن السليم غير حب السقيم ومن الشرف تمجيد الأجزاء الطيبة السليمة في الجسم وفي هذا مهارة الطبيب وعلم الطب قائم على معرفة أماكن علاقات الحب في الجسم الإنساني والحكيم الحاذق هو الذي يستطيع وضع الحب حيث لا يوجد وطرده من حيث يوجد دون حاجة إليه وعليه كذلك أن يبدل تنافر العناصر في البدن بشوق فإن أشد العناصر معاداة لبعضه البعض هو ما كان مختلفاً على خط مستقيم مثل الحرارة والمرارة والحلاوة واليبوسة والرطوبة. وقد روى لنا الشعراء أن أيسكاليبوس والد الأطباء الأعلى قد كون علم الطب بعد أن عرف سر التوفيق بين العناصر المختلفة.

إن الرياضة البدنية والزراعة والطب كها سائرة تحت نفوذ الحب وبفضله وكذلك الموسيقى وهذا الذي أرادة هيراقليطس بقوله «واحد مخالف لذاته في الظاهر إلا أنه متفق مع ذاته كأنسجام العود والوتر» أنه من الخطأ المحض القول بأن الأنسجام يختلف أو أنه يوجد بين أجسام مختلفة ولكن ربما أراد هيراقليطس أن الأصوات التي كانت تختلف في أول الأمر مثل الحاد والثقيل ثم أتفقت بعد ذلك فنتج الأنسجام طبقاً لفن الموسيقى لأنه لا يمكن صدور الأنسجام عن الحاد والثقيل إذا أختلفا. والأنسجام هو التوافق والتوافق هو الألتئام والأتحاد لا يمكن أن يوجد بين الأمور المختلفة ما دامت مختلفة فلا يوجد إذن أنسجام بين الأمور المختلفة ما دامت مختلفة فلا يوجد إذن أنسجام بين الأشياء غير الملتئمة.

أن الأوزان في التوقيع تنتج عن السريع والبطيء فإنهما يفترفان أولاً ثم يعارضان بعضهما ثم يتم الأتحاد بينهما وهكذا علم الطب والموسيقى فإنهما يوجدان وفاقاً بين الأشياء فينتج عنهما الحب والأتحاد بين الأشياء المتخالفة.

فغاية الموسيقي إذن معرفة ما يتعلق بالحب في الأنسجام والنظام وفي نظام الأنسجام والوزن يسهل تمييز الحب والحب المزدوج لا يمكن تمييزه في الموسيقي ولكن ينبغي أستعماله في خدمة البشر بواسطة النظام والأنسجام وهذا ما يسمى بالشعر وتأليف الأنغام أو بأستعمال الأغابى والأوزان والأصوات الموجودة أستعمالاً صحيحاً وهذا ما يسمى بالترتيب فيمكن تمييز كل واحد من هذه بفضل حذق المتفنن. والحب الفاضل ينبغي تكريمه وحفظه مراعاة لجانب أهل الفضيلة ولأجل أن تتحسن طبيعة الأشرار بروحه. هذا هو الحب الأراني الجميل العابد لوحي أران. أما الحب البنديمي فهو عابد بوليهمينا الذي يجوز أن نخضع له للحصول على اللذة دون الأنغماس فيه كما يجوز بناء على حرفة الطب أن تتمتع بملاذ المائدة دون أن نعرض أنفسنا للعلل. ففي الموسيقي والطب وفي غيرهما من شؤون البشر والأرباب ينبغي تمييز هذين النوعين من الحب فإن فصول السنة كذلك مؤلفة طبقاً لهذه القاعدة لأنه كلما أمتزجت الحرارة والبرودة واليبوسة والرطوبة بالحب الطاهر وأختلطت بأنسجام بالفصول فإنها تجلب النضج والصحة للبشر ولسائر أنواع الحيوان والنبات فإذا ساد الحب الخبيث على فصول السنة ساد الخراب وعم التلف فينتشر الوباء وتصاب الكائنات بأنواع الأمراض والسقام ويتلف القمح وتسقط الندوة وتهلك الثمار وهذا ناشيء عن الحب المضطرب الذي يجذب فصول السنة بعضها نحو بعض وحركات هذه الفصول وعلم الكواكب أسمها علم الهيأة. أن كل التضحيات والأشياء التي يوجد فيها التخمين (لأن هذه الأشياء هي الرابطة بين الله والناس) ليست إلا علم الأحتفاظ بالحب وتنظيمه لأن الكفر يظهر إذا لم يعبد الناس الحب الطاهر ولم يخدموه بالأعمال الصالحة. فغاية التخمين هي التمييز بين هذين النوعين من الحب وأصلاح آثار كل منهما فالتخمين هو سبب الصداقة بين الأرباب والناس وهكذا كل نوع من الحب يملك قوة عظيمة واسعة لا حد لها ولكن الحب الذي يحث على أكتساب غايته بالفضيلة والحكمة يملك الملك والأوسع ويعد لعابديه أعظم السعادات من طريق الشفقة المتبادلة بينهم ومن طريق الخير الذي تستمطره عليهم من الأرباب.

يجوز أنني نسيت أشياء كثيرة في ثنائي على الحب ولكن هذا شأنك يا أريسطو فانوس وعليك أن تملأ الفراغ الذي تركته أو تقول قولاً آخر لتكريم الرب لأن سعالك قد زال.

(أريسطو فانوس) – (بعد ممازحة وجيزة) أردت أن يكون مقالي مخالفاً لما قال بوسيانوس وأريكسماكوس. يظهر لي أن البشر لم يفقهوا إلى الآن معنى قوة الحب فلو فقهوا لملأوا الأرض معابد وهيا كل يقدسون ذكره فيها ويقدمون له الضحايا ويقيمون له أجل وأفخم الرسوم والشعائر لأن الحب هو أحق الأرباب بالعبادة ولما يعبد. وهو أصدق الأرباب للبشر وهو آسى الجراح التي يكون علاجها أعظم سعادة لبني الإنسان وسأحاول

أن أشرح لكم قوة الحب الحقيقية ويمكنكم أن تنقلوا هذا القول عني لغيركم.

ينبغي لكم أولاً أن تعرفوا طبيعة الإنسان والحوادث التي مرت عليه. لأن طبيعته كانت في قديم الزمان مخالفة لما هر عليه الآن. ففي بداية الأمر لم يكن النوع مقسماً إلى جنسي الذكر والأنثى بل كان جنس ثالث مشتركاً بينهما ولا يزال أسمه موجوداً وإن كان الجنس ذاته قد فنى وكان هذا الجنس المشترك أو الحنثى يشبه في شكله المرأة والرجل معاً وفي العهد الذي أشير إليه كان شكل الإنسان مستديراً وكان الظهر والجانبان ملتصقتين بأستدارة ولكل جزء أربعة أذرع وأربعة أرجل ووجهان مركبان على عنق مستدير وأربعة آذان مع كل ما يمكن قياسه على هذا النظام وكان هذا الجنس البشري يسير مستقيماً في أية جهة شاء وكان إذا أراد الإسراع يستعمل أيديه وأرجله ويتحرك حركة دورية سريعة أما سبب وجود هذه الأجناس الثلاثة فراجع إلى أن الذكر جاء من الشمس والأنثى من الأرض وهذا الجنس الثالث من القر والقمر جرم له طبيعة مخنثة لذا كان مستديراً مشابحة للقم.

وكان هذا النوع قوياً مملوءاً بالافكار السامية وأفراده أول من حارب الأرباب وما رواه هوميروس عن أفيلانوس وأوتس من أنها حاولت الصعود إلى السماء خلع الأرباب وأنزلها عن عروشها كان لا شك متعلقاً بهذا النوع. وقد تشاور جوبيتر ومن معه من الأرباب فيما ينبغي عمله في مثل هذه الأزمة لأن الأرباب لم تكن تريد أهلاك هذا النوع لئلا تحرم من

الضحايا التي كان يقدمها ولم تكن كذلك لتصبر على وقاحتهم وتعنتهم وكفرهم فطلب المشتري أن يسود السكون ليتكلم ثم قال-: أظنني وجدت طريقة لأضعاف الجنس البشري وتقليل وقاحته دون أن نشرع في هلاكهم فسأشق كل واحد منهم نصفين وبذا يضعفون جميعاً ولكن يبقى نفعهم لكثرة عددهم وسيسير كل واحد منهم على قدميه مستقيماً فإذا أظهروا وقاحة بعد ذلك فسأشق كل واحد نصفين فيسير كل على رجل واحدة وقد ألحق القول بالفعل وشق كل إنسان شقين كما يشق بعض الناس البيضة بشعرة. ثم طلب إلى أبو لون أن يأخذ كل واحد ويديرة أثناء عملية الشق نحوها ليراها ويعتبر ويخضع ثم يعالجه فكان أبو لون يدير الوجه ويسحب الجلد على ما نسميه الآن بطنا ثم يربطه من الوسط وهذا ما يسمى بالسرة ثم أنه أخذ في معالجة الصدر بأداة تشبه الأداة التي يصلح بما صناع الأحذية الجلد. ثم ترك بعض الثنايا في البطن لتدل على ذلك التاريخ القديم وبعد تلك العملية كان كل نصف يريد الأتصال بنصفه الآخر فيلقى أحدهم بذراعيه حول النصف الآخر مؤملاً أن يعودا إلى ما كانا عليه ثم أنهم عزموا على أن تعتصب الأنصاف فلا تقوم بفعل ما دون النصف الآخر فماتوا جوعاً وضعفاً. فكان الذي يبقى بعد نصفه الآخر يضمه إلى صدره إن كان مرأة أو رجلاً ويبقى هكذا إلى أن يلحق به فلما رأى المشتري ذلك أشفق عليهم وفكر في حيلة أخرى وهي التي ينتج منها النسل بعد أنضمام الرجل للمرأة ومن هذا التاريخ وجد الحب المتبادل بين أفراد النوع وهو الموفق بين طبائعهم الأصلية الذي غايته جعل الأثنين واحداً وتخفيف هول المصاب على الأنصاف المنشقة. فكل واحد منا هو نصف ناقص لواحد كامل وغاية كل منا هي البحث عن نصفنا الآخر  $\binom{7}{4}$  فالشخص الذي وصفته يكون على الدوام محباً صادقاً وصديقاً مخلصاً فرحا بما يوافق طبيعته فعندما يلتقي هذان النصفان فيرتبطان برابطة الحب السابق وبرابطة الحب والرغبة وحاجة الأجتماع لا يريد أن ينفصل أحدهما عن الآخر ولو لحظة.

هؤلاء هم الذين يعطي كل واحد منهم حياته للآخر بشوق ولوعة لا طائل تحتها للحصول على شيء لا يفهمونه لأنه ليس فقط حرصهم الحسي بأختلاطهم الذي من أجله يهب كل واحد منهم ذاته للآخر إنما نفس كل واحد منهما تظمأ لشيء في الآخر لا يمكن التعبير عنه وتبقى النفس في حيرة بما تطلب وتسود الدنيا في وجهها من شدة ألمها. فإذا قال فولكان لهؤلاء الأشخاص الحبين: يا أيها الناس ماذا يطلب أحدكم من الآخر؟ فإذا أرتج عليهم فقال لهم ألا تطلبون أشد أتحاد وأنفراد بينكم حتى لا يمكن فصلكم بعد ذلك مطلقاً. إذا كان الأمر كذلك فسأذيبكم بعيعاً وأعيدكم أفراداً لا يفصلكم فاصل فهل هذا يرضيكم ونحن نعلم أنه لا يأبي عليه ذلك أحد بل يعتقد كل أن هذا هو ما كان يتطلب وهو أن يعتزج الواحد بالآخر ويذوب معه ليعودوا إلى ما كانا عليه وسبب هذه الرغبة أننا كنا في بداية الأنر واحداً فنحن نحب العودة إلى الأتحاد. لأن أنشقاقنا قد أضعفنا فعرانا الأضمحلال كما حدث للأرقاديان بواسطة أللأسيدومينان. على أننا لا نزال نخشي عاقبة تمردنا من جديد فنشق اللأسيدومينان. على أننا لا نزال نخشي عاقبة تمردنا من جديد فنشق

<sup>.</sup> الفصل نصفيه Hisbetterhalf أي أفضل نصفيه المرات أله المرات أله المرات المرات أله المرات ال

نصفين ونبقى كالصورة المرسومة على العمدان فينبغي لنا أن نخلص في عبادة الأرباب والتوسل إليها لننجو من عقابها ونحصل على الأشياء التي يحثنا الحب أميرنا وسيدنا على الرغبة فيها، فإن أغضاب الآلهة يعد عصياناً لأوامره لأننا إذا حسن سلوكنا نحوها فقد يكشف لنا عن أنصافنا التي نلتمسها ولا نجدها، وهذا حظ يقع الآن للنادرين منا.

فأنا أؤكد أن سعادة الجميع رجالاً وإناثاً كائنة في إتمام غاية الحب، وفي أمتلاك كل منا محبوبه وبذا يمكن أن نعود نوعاً لطبيعتنا القديمة، فإذا كان في هذا غاية السعادة فأقرب شيء للسعادة أمتلاك الذين توافق طباعهم وغرائزهم طبائعنا أكثر موافقة والأجتماع بهم.

وإذا أردنا أن نمجد إلهاً بصفته خالق هذه السعادة فلا بد من تمجيد الحب بأغاني الفرح، لأنه في حالنا الحاضرة يعضدنا ويساعدنا لدى الضيق، ويعطينا آمالاً كبرى في أن يعيدنا سيرتنا الأولى إذا أستمررنا على التقى نحو الآلهة، ويمنينا بأن يهبنا السعادة التامة التي لا يلائم طبائعنا سواها.

هذا يا أريكسما كوس ختام خطابي على الحب».

ثم تلت مجادلة فكاهية بين سقراط وأجاثون وفيدروس، ثم تكلم الثاني بحسب دوره قال:

(أجاثون) – إن الذين سبقوني قد أثنوا على الحب ثناء عظيماً، هنأوا البشر على ما منحهم إياه هذا الرب من أنواع العطايا والسعادات ولكن

لم يقل لنا أحدا شيئاً عن حقيقة هذا الرب الذي سبب كل تلك النعم. فينبغي أن نعلم أولا ما هي المنح والعطايا التي أعطاها ذاك الآله، ثم نعرف حقيقة الرب ذاته.. ينبغي أولاً حمد الحب ثم ذكر عطاياه. فأقول إنه ولو أن الآلهة كلها سعيدة سعادة أبدية إلا أن الحب إذا ساعدي صوتي على التصريح بتلك الحقيقة الكبرى أسعد الأرباب وأفخرها وأجملها. أما كونه أجملها فلانه أصباها وأسرعها زوالا وأنفرها من كل عتيق. وقد قال المثل القديم «شبيه الشيء منجذب إليه» وهو ينطبق على أرتباط الحب الشباب وأقول أن الحب ليس أصبى الأرباب فقط بل أن صباه أبدي.

أما الحوادث التي وقعت بين الأرباب ورواها هسيود وبارمينيدس أن صحت فلم يكن الحب داعياً إليها إنما الضرورة، لأنه لو كان الحب حينئذ في السماء لما حدثت تلك الجرائم الفظيعة الدموية بل لساد العطف والسلام اللذان يعيش فيهما الآلهة الآن تحت تأثير الحب إذ أن الحب صبي فهو لين رقيق وكنا نحتاج إلى شاعر مثل هوميروس ليصف لنا رقة الحب ولطفه فقد قال ذلك الشاعر أن إلهة النكبات رقيقة وأقدامها كذلك لينة هينة لأنما لا تسير على الأرض بل على رؤوس الرجال، ويدلل على لين أقدامها بقوله أنما تسير على ما هو لين ومثل هذا البرهان كاف لإثبات لين الحب ورقته لأن الحب لا يسير على الأرض ولا على رؤوس الرجال وما الحب ورقته لأن الحب لا يسير على الأرض ولا على رؤوس الرجال وما مقر ملكه نفوس الأرباب وقلوب البشر وهو لا يأوى إلى كل النفوس. لأنه مقر ملكه نفوس الأرباب وقلوب البشر وهو لا يأوى إلى كل النفوس. لأنه إذا رأى طبيعة جافة أو نفسا خشنة فإنه ينفر منها ويبتعد عنها ولا يألف

إلا النفوس اللينة الرقيقة فلهذا كان أرق الأشياء لأنه يلمس بخفة بأقدامه الرخصة ألطف جزء من أرق الأشياء وألطفها.

فهو إذن أصبى الأرباب وألطفها وأكثرها لينا وسيولة ولو كان غير ذلك ما أمكنه أن يلتف حول كل شيء ويفيض في كل نفس. فالسيولة والفيضان من طبيعته المنتظمة لأنه يعادي كل ما كان مشوهاً. ويقضي حياته بين الزهور وهذا سبب لين جلده وجماله لأنه لا يطوف إلا بالنفوس التي لا يزال عطر زهورها عابقا هذا فيما يتعلق بجمال الحب فلنتكلم الآن عن قوته وفضيلته: إن أحسن صفاته أنه لا يسبب الأذى ولا يحتمله في علاقته بالأرباب والناس. وإذا تألم من شيء فليس سبب ألمة الشدة أو القسوة كذلك هو لا يفعل شيئاً فيه قسوة أو شدة لأن كل إنسان يفعل ما يأمره الحب بمحض أرادته ورغبته وكل ما يمنحه الحبيب محبوبه يكون بمحض أرادته وهذا تبيحه القوانين التي هي ملوك الجمهورية.

وفضلاً عن العدل فإن الحب في غاية الأعتدال لأنه إذا كان الأعتدال كون المتصف به يترفع عن الملاذ والشهوات ويقدر على الضغط عليها فالحب الذي لا يوجد سرور أشد منه يعد أحلى وأمتع الملاذ ولذا لابد أن يكون أكثر الأشياء أعتدالاً. أن المريخ لا يمكنه أن يفاخر الحب في الشجاعة والقوة لأن المالك أقوى على الدوام من المملوك والذي يغلب أقوى الأرباب لابد أن يكون أقوى منها جيمعاً ولا يخفي أن حب الزهرة يمتلك المريخ.

وبعد الكلام على عدل الحب وأعتداله وقوته بقى الكلام على حكمته فأقول: أن هذا الرب شاعر عاقل حتى أنه يستطيع أن يخلق شاعراً من رجل لم يكن كذلك لأن كل إنسان مهما كانت حال نفسه مضطربة قبل الحب فإنه بفضل الحب يصير شاعراً. وهذا دليل على أن الحب شاعر وماهر في الفن حسب قواعد الموسيقى لأن ما لا يملكه الإنسان أو يجهله لا يستطيع أن يعطيه أو يعلمه سواه ومن ذا الذي ينكر أن الشعور الآلهي الذي يخرج سائر الأشياء الحية الموجودة على ظهر الأرض ليس منسجماً بحكمة الحب. أليس من الثابت أن الحب واضع فنون الحياة التي نعرفها ومن كان الحب معلمه يصير عظيماً وكبيراً كما أن من يجهل الحب يبق طول عياته غير ملتفت إليه خاملا. لقد أخترع أبو لون الطب والتخمين والرماية مقوداً إلى ذلك بالرغبة والحب فكان أبو لون تلميذ الحب وبواسطته مقوداً إلى ذلك بالرغبة والحب فكان أبو لون تلميذ الحب وبواسطته اكتشفت «عرائس الشعر» فنون الأدب كذلك تعلم فولكان معالجة المعادن ومنرفا فن النسيج والمشترى سر السيادة التي يمارسها الآن على الأرباب والناس. وهكذا تعلمت الأرباب كل فن بفضل «حب الجميل» لأنه لا يوجد حب نحو الأشياء المشوهة.

في أصل الأشياء حدثت بين الأرباب فظائع دعت إليها الضرورة ولكن عندما ظهر هذا الرب بفضل الرغبة التي تجذب العالم دواما نحو كل جميل نزلت البركة على كل من كان في الوجود من الآلهة والبشر. يظهر لي أن الحب أجمل وأفضل الأرباب وسبب كل المفاخر المركبة في طبيعته. أن الحب هو الرب الذي يخلق السلام بين الرجال، والهدوء في البحر، وسكون العواصف، والراحة والنوم لدى الحزن. الحب تجردنا من البغض ويملأ قلوبنا

الخالية بالعطف وهو الذي تجمعنا في الأعياد والأفراح والمراقص والولائم. أن الحب تمطر الخير والوداعة على الأرض وتفر من وجهه سائر الميول الخشنة وتملك وهو موجد سائر أنواع المودة ومهلك الأفكار الرديئة وهو الرحيم الوديع موضع إعجاب العقلاء ومسرة الأرباب يملكه السعداء ويشتهيه الأشقياء الذين شقوا لأنهم لا يملكونه، والد الأمان واللطف والرقة واللين والفرح والرغبة وبه يعتز كل ما كان خيراً ويهلك كل أمر شيء وهو أفخر مرشد لنا وأحسن مدافع عنا والمحافظ علينا في تعبنا وخوفنا في شهواتنا وفي تعقلنا، زينة كل شيء وحاكم كل شيء ربايي وإنساني وينبغي لكل إنسان أن يقتفي أثره مرتلا ثناءه آخذاً بنصيبه في الأنسجام الإلهي الذي ينشده الحب طرباً بالأشياء الحية الموجودة ومهدئاً العقول المتعبة لدى الأرباب والناس.

هذا ما أردت أن أقول في الثناء على الرب.

وبعد مناقشة قصيرة بين سقراط وأريكسماكوس وفيدروس بدأ سقراط العظيم خطابه فقال:

(سقراط) – أنني أثني يا أجاثون الحبيب على بداية مقالك حيث ذكرت أنه يجب أن نعرف أولاً طبيعة الحب ثم نعرف أعماله وهذا نظام أوافق عليه وحيث أنك أسمعتنا مقالاً جميلاً بليغاً عن الحب فإنك لاريب قادر على أن تجيبنا على هذا السؤال وهو هل الحب هو حب شيء أو حب لا شيء فقال أجاثون أنه طبعا حب شيء... قال سقراط أذكر لي هل الحب يشتهى الشيء الذي هو موضعه قال أجاثون لا شك أنه

يشتهيه. سأل سقراط فإذا كان يملك الذي يشتهيه فهل يحبه.قال أجاثون أظن يشتهيه ويحبه إذا كان لا يملكه. قال سقراط: لاحظ إذن أن الرغبة تشتهي ما تطلب ولا تملك ولا تشتهي إلا ما تطلب. فهل يريد من صار شهيراً أن يصير شهيراً من جديد وهل يريد القوى أن يكون قوياً؟ فإذا شاء الصحيح أن يكون صحيحاً والقوي أن يكون قوياً ينتج من هذا أنهما لا يزالان يشتهيان منافع أمور يمتلكانها فلو فرضنا أن شخصاً يملك تلك المنافع فهل يمكن أن تكون هي غاية رغبته ولو أن شخصاً غنياً يقول أريد أن أكون غنياً فلتقل له أنك غنى ولا معنى لطلب ما هو لك وإنما يمكنك أن تطلب استمرار تلك الحال. وينتج من هذا أنك عندما تشتهي شيئاً عَلَكُهُ إِنَّا تريد بذلك دوام الأمتلاك. أليس الحب حينئذ هو حب ما ليس في وسعنا الحصول عليه كذلك حب ما لا يمكن أستبقاؤه في المستقبل وإن كنا حاصلين عليه في الحال. فالحب وكل شيء يشتهي شيئاً أخر إنما يشتهي ما هو غائب وبعيد عنه أي الشيء الذي ليس له ولا يخفي أن الشيء الذي يشتهي شيئاً آخر لا بد أن يكون مغايراً له. هذه هي الأشياء التي تحب وتشتهي. أن الحب يحب ما يشتهي ولكن لا يمتلكه فالحب يطلب ولا يمتلك الجمال فهل يسمى جميلاً ما يتطلب الجمال ولا يمتلكه؟

قال أجاثون: كلا. قال سقراط إذن هل تؤكد أن الحب جميل بعد أن سلمت بكل ما سبق؟ لقد قلت بأن كل خير يعد جميلاً فقال أجاثون نعم قال سقراط فإذا كان الحب في حاجة غلى الجمال والأشياء الجميلة فهو لا شك كذلك في حاجة إلى الخير. قال أجاثون أنني لا أستطيع أن أنقضك يا

سقراط. قال سقراط أنك لا تستطيع نقض الحق أما سقراط فإنك تستطيع نقضه.

ثم ترك سقراط السؤال على طريقته المنطقية وقال:

(سقراط) – كما قلت يا أجاثون ينبغي لنا أولاً أن نتكلم عن طبيعة الحب ثم عن أعماله. قالت لي ديوتيما النبية أن الحب ليس جميلاً وليس خيراً إنما هو بين الأثنين أنه شيطان والشيطان وسط بين الربايي والإنساني فسألتها عن قوته وطبيعته فقالت أنه يفسر الأشياء الربانية والأشياء الإنسانية ويصل بينها وينقل الصلوات والتضحيات من البشر للأرباب ويوصل أوامر الصلاة والعبادة من الآلهة إلى البشر. وهو يملأ الفراغ بين هذين النوعين فيربط بقوته سائر الكون وبفضله بقي التخمين والوحي والعلم المقدس والتكفير والتنبؤ والسحر. والطبيعة الربانية لا يمكن أن تتصل مباشرة بالطبيعة البشرية فكل ما يعطيه الأرباب للناس بفضل الأختلاط والمواصلة في نومهم وفي صحوهم هو نتيجة تداخل الحب. والعارف بعلم الأتصال يعد سعيداً للغاية وله نصيب وحصة من طبيعة الشيطان ولكن من يعرف فناً أو علماً آخر يبقى طوال حياته أسيراً عادياً وهؤلاء الشياطين كثيرون ومتعددون والحب أحدهم.

فسألتها من ولد الحب فقالت ديوتيما أن هذا تاريخ طويل ومع ذلك فسأشرحه لك، عندما ولدت فينوس أقام الأرباب عيداً من حضروه «الوفور» ابن متيس. فبعد العشاء رأت «الحاجة» تلك الغزارة العميمة

فجاءت تسأل ووقفت بجانب الباب وكان «الوفور»قد سكر من شرب الرحيق لأن النبيذ لم يكن قد أخترع بعد فخرج إلى حديقة المشتري ونام نوماً غميقاً فأرادت الحاجة أن ترزق من الوفور بغلام لضعف حالها فرقدت بجانبه وأغرته فضاجعها فولدت الحب...

فالحب هو خادم فينوس لأنه حمل فيه في عيد مولدها ولأنه بطبيعته محب لكل جميل وكانت الزهرة جميلة. ولما كان الحب هو ثمرة وصال الوفور والحاجة فحظه مثل حظ والديه فهو فقير على الدوام وبعيد عن الرقة والجمال على عكس ما يتخيله البشر بل هو قذر وممزق الثياب ويطير على مقربة من الأرض ولا مأوى له ولا حذاء ينتعله وينام بلا غطاء أمام الأبواب وفي الطرق التي لا يحميها ستار وهو في تلك الأمور كلها تابع لطبيعة أمه وهو على الدوام رفيق الفقر أما نصيبه من طبيعة أبيه فظاهر في أنه على الدوام يفكر في الحصول على الأشياء الجميلة الصالحة لا يخاف وهو شديد وقوي وفي الصيد ماهر وعلى الدوام يدبر حيلة جديدة وهو في غاية الحذر والأحتراس وغنى بالأفكار والوسائل وهو طول حياته حكيم وساحر وسفسطائي. وحيث أن طبيعته ليست خالدة وليست فانية فهو في اليوم الذي يفوز فيه ويساعده الحظ يزهر ويزهو ثم يموت ثم يعود إلى الوجود كما هي طبيعة أبيه وكل ما يكسبه يفيض عنه فالحب ليس غنياً ولا فقيراً وهو في برزخ بين العلم والجهل. أن الأرباب لا تتفلسف لأنها حكيمة والحكيم لا يتفلسف لأنه مكتف بحكمته كذلك الجاهل لا يتفلسف لأنه لا يتطلب الحكمة لحسن ظنه بنفسه. إنما أوساط الناس هم المتفلسفون كذلك الحب يتفلسف لأنه بين العلم والجهل ولأن الحكمة من أجمل الأشياء

والحب يظمأ لكل جميل لذا هو محب للحكمة ولأن الحكمة في موضع وسط بين الجهل والعلم وسبب ذلك ظاهر في نسبه فهو ابن والد غني عاقل وأم فقيره جاهلة.

قالت ديوتيما هذه هي طبيعة الحب الشيطانية يا سقراط وقد خلطت الحب بالمحبوب الذي هو وحده الجميل الرقيق اللطيف وأطلقت صفات الحبوب على الحب. قلت لها أيتها النبية الغريبة أن في كلامك روح الأقناع فأذا كانت هذه هي طبيعة الحب فماذا يستفيد منه البشر؟ فقالت أن الحب هو حب الأشياء الجميلة. فأذا سألنا أحد لماذا كان الحب هو حب الأشياء الجميلة؟ (وبعبارة أخرى ماذا يحب العاشق في الشيء الجميل الذي يعشقه فما الجواب فقلت لها أنه يحب أمتلاكه فقالت وماذا يملك الذي الشيء الجميل. فقلت لها لا يمكنني أن أجيب لساعتي. فقالت ولو بدلت الجميل بالخير فماذا يحب العاشق في الشيء المحبوب ذلك الذي يحب الخير. فقلت يحب أمتلاكه فقالت وماذا يمتلك إذا أمتلك الشيء الخير فقلت لها أن الجواب سهل وهو أنه يمتلك الشيء الصالح فيكون سعيد فقالت إذن الناس تسعد بالأمتلاك ومن العبث أن أسألك عما يطلب ذاك الذي يطلب السعادة لأن الجواب في السؤال ولكن هل تظن أن هذه الرغبة عامة لدى كل الناس وأن كلهم يطلبون أن يكون الشيء الخير ملكاً لهم وحاضراً لديهم دواماً. فقلت لها نعم أن هذه الرغبة عامة قالت إذن لماذا لا نقول يا سقراط أن كل الناس يحبون إذا كان الجميع يحبون شيئاً واحداً ولكننا نقول أن البعض يحبون والبعض لا يحبون فقلت لها نعم أنني أعجب لهذا ولا أحير جواباً!

فقالت ديوتيما لا تعجب لأننا أخترعنا نوعاً واحداً من الحب وأطلقنا عليه الأسم العام الشامل لكافة الأنواع. فقلت لها أضربي لى مثل تعميم إسم شيء خاص قالت الشعر أنه أسم عام يدل على كل سبب يخرج بواسطته شيء من لا شيء فممارسة أية صنعة اختراعية يعد نوعاً من الشعر وكل أرباب هذه الصنائع والفنون هم شعراء ولكن لا يطلق عليهم أسم شعراء إنما يعرف كل واحد منهم بأسم خاص به وقد فصل عن هذه الأنواع النوع المتعلق بالموسيقي والوزن وأطلق عليه الأسم العام للجميع ولا يطلق أسم الشعر على غيره ولا يسمى شعراء إلا من يمارسونه كذلك الأمر في الحب فإن الحب بمعناه العام هو الرغبة الصادقة في إمتلاك السعادة وإمتلاك ما كانت صفته الخير. وهذا هو أعظم وأرقى حب يسكن قلب الأحياء أما الذين يلتمسون هذه الغاية بواسطة أكتساب الغني أو بممارسة فن الجمنسطيقي (٢٩) أو الفلسفة فإن كلا منهم لا يعشقون ولا يسمون عشاقاً إنما هناك نوع واحد من العشق يطلق هذا الأسم ومن يمارسون هذا النوع يسمون عشاقاً وهم الذين يلتمسون الوصول إلى الرغبة العامة بواسطة نوع واحد من الحب وهو النوع الذي يعرف بالأسم الذي يطلق على الأنواع كلها فيؤكد البعض أن العاشقين إنما يلتمسون النصف المفقود إنما أنا أؤكد أن الحب ليس حب النصف أو الكل إذا لم يلتق الحب بالخير وحيث أن الناس يقطعون أيديهم وأرجلهم برغبتهم إذا كانوا يظنون أنها مجلبة الشر عليهم. كذلك البشر لا يعززون ذاك الذي في حوزهم لمجرد كونه في حوزهم إلا إذا أراد البعض أن يقول أن الشيء الخير ملتصق

٢٩) معناه بالحرف عن اليونانية رياضة البدن عارياً.

بطبيعته وهو ملك له وأن الشيء السيء الرديء هو غريب عنه وطاريء عليه وأنه لا يحب إلا الشيء الخير. فإذا تقرر ذلك فهل نستطيع أن نؤكد أن الناس لا يحبون إلا الخير؟ قلت بلا ريب قالت ويحبون أن يكون هذا الشيء ملكاً لهم وأن يكون دواماً حاضراً لديهم. قلت نعم قالت ديوتيما إذا كان هذا هو التعريف العام للحب فهل يمكنك أن تقول لى ما هي أفعال الحب وما هي الطرق التي يصل بما للحصول على غرضه؟ فقلت لها لو علمت الإجابة على هذا السؤال يا ديموتيما ما أحتجت إليك ولا عجبت لحكمتك ولا طلبت سؤالك للأستفادة فقالت: أن الحب هو رغبة التناسل والتسلسل في الشيء الجميل فيما يتعلق بالنفس والجسم معاً فإن كلا من النفس والجسم للإنسان يحمل في ثناياه بذور التناسل فإذا بلغ الإنسان منا معلومة تدفعه الطبيعة لوضع هذه البذور والطبيعة لا يمكنها تلقيح المشوه ولكنها تستطيع التلقيح في الجميل. فعلاقة الذكر بالأنثى في التناسل عمل مقدس إلهي مع أن الحمل والوضع عملان خالدان في الفناء, فالجمال هو القضاء الذي يقضى بالتناسل لأجل هذا كان الشيء المملوء بمادة التلقيح إذا دنا من الشيء الجميل يطير فرحاً ويفيض لذة ثم يأخذ في التلقيح والتناسل ولكنه إذا دنا من الشيء المشوه أنقبض من الحزن ثم يقبض مادة اللقاح عن الشيء القبيح ولا ينتج أما الشخص المملوء بمادة اللقاح ويكاد يفيض من شدة الرغبة فيكون أندفاعه نحو الجميل قوياً جداً بسبب الألم الذي يحصل له من الأمتناع عن إخراج مادة اللقاح التي يحملها. فالحب يا سقراط ليس إذن هو حب الجميل. قلت لها لماذا التناسل؟ قالت لأنه شيء خالد في الفناء. لا ينتج بالضرورة عما قلناه أننا

لا نطلب الخير فقط إنما نطلب بقاءه ملكا لنا إلى الأبد فالحب هو إذن رغبة الأبدية. ثم قالت لى ديموتيما ماذا تظن يا سقراط سبب هذا الحب وهذه الرغبة ألا ترى أن أنواع حيوانات الأرض والهواء إذا أضابتها رغبة التناسل تصاب بشبه داء يدفعها أولاً إلى الأختلاط الجنسي فإذا أختلطت أستمرت في جهاد عنيف للحصول على غذاء لذاها ولنسلها فيحارب ضعيفها قويها بل تفضل الفناء على ترك نسلها فريسة للجوع فإذا قلنا أن البشر يفعلون هذا بعامل العقل فهل تعرف بأي دافع يفعل الحيوان هذا إذا أصابه الحب قلت لا قالت أن الطبيعة الفانية تلتمس الخلود بكل الوسائل ولا يمكن إتمام هذا إلا بالتناسل الذي يوجد فرداً جديدت مكان القديم لإن الإنسان وإن كان يظن أنه هو ذاته لا يتغير إلا أنه يتغير عدة مرات في حياته بالتغير الذي يصيب الشعر واللحم والجسم كله وليس هذا التبديل قاصراً على جسم الإنسان بل هو أيضاً يمس الروح فإن خلاله وآراءه ورغباته وأحزانه ومخاوفه كلها تتبدل وبعضها يموت ولا يبقى له أثر ويتلوها غيرها والأغرب من هذا أن معرفة الإنسان ذاتما تتجدد كذلك كل شيء من أفكارنا تحدث له الثورة ذاها. وإن ما يسمى بالتأمل أو تمرين الذاكرة إنما هو علم فرار الذاكرة أو رحيلها لأن النسيان هو خروج المعرفة والمل يدعو إلى الذهن ذاكرة جديدة غير التي ذهبت فيحتفظ بالمعرفة ويستبقيها فالمعرفة مهما تغير مكانها وتحولت فهي هي الدوام وبهذه الطريقة يحتفظ بكل شيء وليس معنى هذا أنه ثابت خالد مثل الشيء الرباني إنما هو يترك في مكان الشيء القديم الفاني شيئاً جديداً يشبهه وبهذه الوسيلة يا سقراط يكون للجسم والأشياء الأخرى نصيب في الخلود أما الشيء

الخالد فخالد يمعني آخر. فلا تندهش إذا رأيت كل شيء بطبيعته يعتز بما ينتج عنه لأن هذا الحب الصادق هو تعلق بأذيال الأبدية. فقلت لها يا أيتها الحكيمة هل هذا الذي قلت صدق؟ قالت، كأنما فيلسوف مغالط، إذا نظرت إلى حب المجد وتفانى الرجال في سبيل العلا أدركت كل ما قلت لك وعلمت السر في حب الخلود وبقاء الذكر. أن من كانت أبداهم وحدها محملة بعنصر الخلود يجذبون نحو النساء ويبحثون بواسطة إنتاج الأولاد دعماً يتخيلون فيه السعادة والبقاء والذكر الخالد وكن الذين تحمل نفوسهم أكثر من أجسامهم تراهم يلدون ويضعون ما هو أكثر ملاءمة للنفس. وما هو الملائم للنفس؟ هو الذكاء وكل قوة أخرى من قوى العقل وكل لذة يوجدها الشعراء والمتفننون المتعلقون بفنون الأختراع والخلق وأعظم أنواع الحكمة هي التي تنظم الحكومة وحياة الأسر وهي المسماة بالعدل والأعتدال فمن يشعر منذ صباه بأن نفسه حامل بهذه المفاخر فهو رباني النفس فلما يحين الوقت يريد أن ينتج، فيهم ليبحث عن الجميل الذي يمكنه أن يضع فيه ما هو حامل. لأنه ليس هناك تناسل في المشوه فهو يضم الأجسام الجميلة طائعاً لمبدأ الذي في نفسه والذي يريد على الدوام الخلود والبقاء فإذا لقى مع جمال الشكل نفساً جميلة كريمة لطيفة فهو يضم الأثنين معاً ويبدأ بتهذيب موضع حبه ثم توحى إليه رغبة شديدة في أن يصرح بما هي الفضيلة وماذا ينبغي أن يكون عليه ذاك الذي يريد أمتلاكها وما هي الواجبات التي تقتضيها لأنه بمجرد أختلاطه بالشيء الجميل ولمسه يضع ما كان يحمله منذ صباه ويغذي ويهذب الذي يخرج منه مع موضع حبه الذي لا تنفصل صورته عن ذهنه في غيابه أو في حضوره ولهذا كان الذين يتحدون على هذه الصفة يكونون مرتبطين برابطة أقوى وحب أعظم لكونهم يخلفان نسلاً أعز وأجمل من نسل الأزواج الأخرين. وكل من يفكر في النسل الذي تركه هوميروهسيود وغيرهما من كبار الشعراء وفي أن هذا النسل هو مصدر ذكراهم الخالدة وشهرتهم الدائمة أو ينظر إلى بنات نفس ليكرجوس إو إلى القوانين التي خلفها صولون وفي الأعمال الكبرى التي تركها العظماء في بلاد اليونان وفي بلاد البربر أثراً وعهداً للحب الذي كان بينهم وبين الجمال يفضل أن يكون والداً لمثل هؤلاء الأطفال دون الأطفال الذين يولدون في شكل إنساني لأن الشرف الإلهي والثناء الإنساني عادا عليهم من مثل هؤلاء الأطفال ولكن لم يعد عليهم بشيء منهما بسبب الأولاد الآدميين!

أن الذي يتوق إلى الحب الحقيقي ينبغي له منذ صباه أن يسعى في الأتصال بالأشكال الجميلة ثم يجعل شكلاً واحداً جميلاً موضعاً لجبه ثم يلحقه بالمفاخر العقلية ثم عليه أن يعتقد أن الجمال أينما حل هو شقيق الجمال في أي شكل آخر فإذا كان واجبه أن يتقصى أثر الجمال في الأشكال فيكون من الجهل أن لا يعلم أن الجمال واحد وإن تعددت الأشكال فيطفيء قليلاً من جذوة معلقة بشكل واحد ليقف حبه على سائر الأشكال ثم هو كذلك يعتبر جمال النفوس أرقى من جمال الأبدان فإذا وجد شخصاً ذا نفس جميلة ولكن زهرتها ذوت فإن ذلك لا يمنعه عن وقف حبه وعنايته على هذا الشخص وأتخاذه رفيقاً لإنتاج الأشياء الجميلة ولئي تحملها نفسه ثم يكون واجبه أن يهذب هذا الشخص فيبدأ بتعليمه العلم ليرى فيه جمال الحكمة وبذا يتأمل في الجمال فيخلص من ربق عبادة العلم ليرى فيه جمال الحكمة وبذا يتأمل في الجمال فيخلص من ربق عبادة

الجمال والحب في شكل خاصبل يلتفت بعين نفسه إلى محيط الجمال العقلي فيستخرج بجمال الأشكال التي يراها ما كان كامناً في نفسه من أفكار الحكمة فإذا قوى وأشتد يشتغل بعلم واحد وهو علم الجمال العام.

ومن تعلم وتمذب في الحب إلى هذه الدرجة بتأمل في الأشياء الجميلة بالتدريج وحسب ترتيبها الوجودي فقد حصل الآن على غاية الحب ويرى فوراً وفجأة نوعاً من الجمال عجيب في طبيعته وهذا هو الجمال الذي لأجله تكبدت كل هذه المشاق. وهذا الجمال خالد ولا يمكن إنتاجه ولا يمكن أهلاكه. ولا يمكن زيادته ولا نقصه وهو لا يشبه الأشياء الأخرى في أنه جميل من جهة ومشوه من جهة أخرى وليس جميلاً بالنسبة لشيء ومشوها بالنسبة لشيء آخر وليس هو جميلاً هنا ومشوها هناك وليس جميلاً في اعتبار إنسان ومشوها في اعتبار إنسان آخر ولا يمكن تصور هذا الجمال للذهن كتصور جمال الأيدي والوجه أو أي عضو من البدن أو الجمال للذهن كتصور أوليس له وجود معين وليس في الأرض أو في السماء أو في مكان آخر ولكنه على الدوام ذا شكل واحد ثابت لا يتغير ملائم لذاته.

وكل الأشياء الأخرى جميلة بواسطته مع فرق واحد وهو أنها عرضة للأنتاج والهلاك ولكنه ليس عرضة للزيادة والنقص وهو ممتزج بالحقيقة ذاتها. فهو يخرج فضيلة ذاتها ويتغذى بما ويصبح عزيزاً لدى الأرباب فإذا صحت هذه النعمة لبشر كان هو لا شك خالداً غير فان.

هذا هو يا فيدروس ما قالته لي تلك النبية العريبة وقد أقتنعت بقولها فشغلت نفسي من ذلك الحين فأقناع الآخرين بأنه لا يوجد رفيق غير الحب لإيجاد الأتصال بين الخلود وبين طبيعتنا البشرية الفانية لذا أطلب من كل منكم أن يكرم الحب ويشرفه ولهذا أنا الآن أحمد الحب على قدر أستطاعتي وهذا المقال الذي قلته هو هدية وثناء وصلاة مني إلى الحب».

فأثنيت الجماعة على خطاب سقراط وهم أريسطو فان بأبداء ما عن له بشأن ما ورد على لسان سقراط متعلقاً به وإذا بباب الدخول يقرع قرعاً شديداً ثم أستأذنت عليهم جلبة تشبه جلبة السكارى المعربدين في صحبتهم زمار. فقال أجاثون لخدمه «أذهبوا يا غلمان وأنظروا من الطارق فإن كانوا من أصدقائنا فرحبوا بهم وإلا فأخبروهم إنا فرغنا من الشراب». وبعد ذلك بلحظة سمع المجلس صوت السبياديس في المدخل وهو على أشد ما يكون من السكر يزأر قائلاً:

أين أجاثون؟ خذوني إليه! فأخذ الزمار وبعض أصدقائه بيده ووقفوه مستنداً إلى دعامة الباب وكان على رأسه أكليل من حبل المساكين والبنفسج وعلى رأسه كمية كبيرة من العصائب فصاح قائلاً أحييكم أيها الرفاق أنني شربت كفايتي ولكن إذا شئتم أن أشرب معكم فى مانع فإذا لم ترغبوا في الشراب فأنني أنصرف بعد تتويج أجاثون لأنني ما جئت إلا لهذا الغرض. أؤكد لكم أنني لم أستطع الحضور أمس ولكنني جئت الليلة وحول صدغي تلك العصائب ليتيسر لي أن أستعين بما في تتويج ذلك الذي أستحيكم عفوا إذا وصفته بأنه أجمل الرجال وأحكمهم. أتضحكون من

سكري؟ أجل أنني أعرف أنني أقول الحق أضحكتم أم لم تضحكوا ولكن قولوا هل تأذنون لي في الدخول أم لا. وهل تشربون معى؟

فأظهر أجاثون والجماعة رغبتهم في دخوله وطلبوا إليه أن يتكيء بينهم فدخل مأخوذاً بيده من شدة سكره. ثم حل رباط رأسه ليتوج به أجاثون. وكان سقراط حياله مباشرة ولكنه لم يبصر به وجاء مجلسه بين سقراط وأجاثون وقد تحرك سقراط ليفسح له متكأ». فلما جلس ضم أجاثون إلى صدره ثم ترَّجه وطلب أجاثون إلى عبيده أن يحلوا رباط نعليه ليتيسر له أن يتكيء على وسادة واحدة بين سقراط وأجاثون. فقال السبياديس لما سمع أنه ثالث أثنين على وسادة واحدة إنى أود ذلك ولكن من يكون ثالثنا ثم ألتفت فأخذت عينه بسقراط فطفر السبياديس وصاح أي هرقل! من هذا الذي أرى. أنت يا سقراط! متربص لى في كل مكان ثم تلقابي دائماً حيث لا أنتظر لقاءك. أما وقد فرغت من هذا فقل لي ماذا جاء بك إلى هنا؟ ولماذا أخترت أن تتكيء في هذا المكان دون سواه؟ ولم تختر جوار أريسطو فان أو غيره ممن يتساهلون في أن يكونوا موضع سخرية بل توصلت بحذق إلى الأتكاء بجوار أظرف الحاضرين وأحلاهم؟ فقال سقراط: هيىء يا أخاثون دفاعاً عنى أننى لا أكتم أن صداقتي لهذا الرجل أمر وبيل. فمنذ عرفته لم أستطع أن أحادث سواه بل لم يتم لى أن أنظر إلى غيره. فإذا فعلت فإنه يغار غيرة شديدة ويستسلم للأغراق في إظهار استيائه ويندر أن يصون يده عن ضربي. أتوسل إليكم أن تعوقوه عن مثل هذه الفعال في هذا المجلس. توسط في الصلد فقد وكلتك عني فإذا لم تهدأ سورة غيرته وغيظه فأستعد للدفاع عني. فقال السيباديس لا أريد

مصالحتك وسوف أنتهز فرصة أخرى لعقابك على ما حدث منك الليلة. ثم ألتفت إلى أجاثون وقال له أعربي بعض هذه العصائب لأتوج الهامة العجيبة التي بحملها بين كتفيه ذاك الذي آلام على أنني توجتك وأغفلته وهو الذي غلب كل الرجال بخطبه ليس أمس كما فعلت فحسب بل في كل وقت. قال هذا ثم أخذ بالعصبة وربط رأس سقراط ثم أتكأ وقال: أنتم يا رفاق في صحو فلا تضجر وابل أشربوا لأنكم أتفقتم معي على المنادمة. وأنني أنتخب لهذا المجلس نفسي رئيساً إلى أن تسكروا. أجاثون! إلى بكبرى طاسات، ولكن أمل هذا الوعاء المملوء نبيذاً مبرداً يكفيني. علي به يا غلام! فلما رأى أنه يسع أكثر من ثماني كؤوس عامرة شرب ما فيه عن غلام! فلما رأى أنه يسع أكثر من ثماني كؤوس عامرة شرب ما فيه عن أخره ثم أمر أن يملأ لسقراط ثم قال أنتظروا أيها الأخوان أنني لا أستطيع أن أدبر حيلة على سقراط لأنه يستطيع أن يشرب على قدر رغبة من يشاء ثم هو بعد ذلك لا يسكر ولا ييفقد توازنه.

فلما ملأ الغلام الوعاء شربه سقراط عن آخره فقال أريكسما كوس أيبقى شرابنا بغير مسامرة أو طرف فنكتفي بالشراب الساذج خلوا من المؤانسة وهذه خلة الضمآن. فقال السباديس «أريكسما كوس! لم أرك من قبل! تحية أيها الولد البار من والدابر» أجاب أريكسما كوس تحية لك أيضاً ولكن ماذا نحن فاعلون؟ قال السباديس نفعل ما تأمرنا به لأنه ينبغي لنا أن نخضع لأرشادك لأن الطبيب يعدل مائة من سائر الرجال فمرنا بما تشاء. قال أريكسما كوس قبل أن تدخل علينا أتفقنا على أن يلقي كل منا خطاباً بليغاً في الثناء على الحب مبتدئين بالجهة اليمنى وقد قام وكل منا بعهده إلا أنت فقد شربت عنا ولم تتكلم ويجب عليك أن تقوم بحصتك في

الحديث فإذا فرغت من ذلك فما عليك إلا أن تأمر سقراط بما تشاء وهو يأمر جاره على اليمين بما يشاء وهكذا دواليا. قال السباديس أن في أقتراحك نصيباً من العدل يا أريكسما كوس وإن كان من الأجحاف أن ترغم السكران على مناظرة من لم يسكروا. ثم هل أقنعك سقراط بصحة ما قال عني. أم أنت لا تعلم أن الأشياء على عكس ما يصورها لنا. فأنني أعتقد بجد أنني إذا مدحت في حضرته آلها أو بشراً سواه فلن أسلم من ضربه ولكنني أؤكد لك يا سقراط أنني لن أثني في حضرتك على أحد سواك.

فقال أريكسما كوس؟ أفعل هذا إذن. أمدح سقراط إذا شئت فقال السباديس هل أطعن عليه وأعاقبه على مرأي ومسمع منكم جميعاً؟ فقال له سقراط ما الذي تضمره لي؟ هل عزمت على الهزء بي ووصفي بما ليس في أم ماذا؟ قال السباديس سأقول الحق ليس إلا. أتسمح لي. قال سقراط أنني لا أسمح لك بقول الحق وحده بل أشتد في مطالبتك بأن تقول الحق كله.

السيباديس - أطيعك عن طيب خاطر. وإذا ذكرت شيئاً مخالفاً فعقني عن أتمام الحديث وأقنعني بخطأي لأنني لا أحب أبداً أن أقول غير الحق بعلمي. وأحتملني إذا لم أذكر الأشياء على ترتيبها الحقيقي بل بترتيب تذكري إياها لأنه لا يسهل على من كان في حالي أن يعدد بالنظام والدقة جميع غرائبك وشواذك.

أنني أبدأ بالثناء على سقراط بتشبيهه بتمثال معين. لعله يظن أنني أذكر هذا التمثال على سبيل السخرية. ولكن أؤكد لكم أن هذا ضروري لصدق تصوير الحقيقة. أقول أن سقراط يشبه تلك السيلون (") التي تجلس في مصنع الحفار وتنحت وهي تحمل مزامير فإذا سقت نصفين وجدت داخل تماثيل الآلهة أؤكد أن سقراط يشبه «إنسان الغابة» مارسياس. أما أن شكلك ومظهرك يشبهان شكل «إنسان الغابة» ومظهره فأمر لا تستطيع نكرانه وأما أوجبه الشبه الأخرى التي بينك وبينه فأسمعها الآن منى. ألست شديد السخرية حاد الطبع إذا أنكرت هذا فإنني مستعد لإثباته بكل الطرق بما في ذلك البينة. ألست زماراً؟ بل أنك أبرع وأحذق في الزمر من مارسياس لأن مارسياس وكل من يزمر على طريقته إنما يسحر الناس بقوة الفم. وأي موسيقاً حاذقاً كان أو غير حاذق يطلق هذه الموسيقي فإنها وحدها كفيلة بأن تسوّده على عقول الرجال. ومن ربانية طبيعتها تظهر من كان محتاجاً للآلهة أو للدخول في حظيرة الأسوار الآلهية. ولكنك تختلف عن مارسياس في أمر واحد. وهو أنك تفوز بمأربك بغير أداة بل الألفاظ التي تنطق بها. لأننا إذا سمعنا برقليس أو غيره من الخطباء الفصحاء فلا نأبه له ولكن إذا سمعك أحد أو سمع حديثاً مروياً عنك مهما كان الراوي سخيفاً رجلاً كان أو طفلاً أو امرأة فإن كلماتك تقع من قلبه أعظم موقع. وإذا لم أكن أخشى من شدة سكري لأكدت لكم قولى بقسم عن الأثر الغريب الذي كان لكلماته في نفسي لأنني إذا سمعته ؟؟ فإن فلي يخفق أشد من خفقان قلوب المحتفلين بالخفايا ؟؟قوريبانية. ثم تجود عيناي

<sup>•</sup> ٣) تمثال زوج أم باكوس ممتطياً برذوا.

بالدموع كلها أستمر في الكلام لقد رأيت مثلى كثيرين يبكون إذا سمعوا كلامه خشوعاً ؟ طربا. لقد سمعت برقليس وغيره من الفصحاء ولكن لم . . حقني شيء من هذا ولم تضطرب نفسي ولم تمتليء تأنيباً لذاها كما لو أنها ذلت وأمتهنت وطرحت في الحضيض كما يصنع للأرقاء ولكن هذا «المارسياس» الحاضر قد فعل بي هذا؟؟ أصف إلى أن أحتقرت حياتي وأعتبرت أن عيشى لأخير؟. لا تنكر هذا يا سقراط. لأنني أعلم بيقين أنني إذا شئت الآن أن أسمع لك فلن أستطيع المقاومة. فتعروبي تلك الهزة ؟؟؟ وصفت ويحدث في نفسى الأثر الذي ذكرت لأنه أصدقائي يضطرين إلى الأعتراف بأنني على الرغم من حاجتي إلى أمور كثيرة أهمل شؤويي الضرورية وأهتم بأمور أهل أثينا فأضع أناملي في أذاني كما يصنع من يخشى سماع فتاة البحر وأفر إلى أقصى ما يمكنني خشية من الجلوس إليه فأشيخ وتبيض مفارقي من هول ما أسمع منه. لأن هذا الرجل جعلني أشعر بعاطفة الخجل التي ما كان يتهمني بما أحد. وهو وحده يوحي إليّ والوجل لأنني أشعر في حضوره بعجزي عن دحض أقواله. ورفض ما يأمرني به. ولكنني إذا أبتعدت عنه فإن المجد الذي يغمرني به الشعب يلهيني ويغلبني فلذا أفر وأختفي عنه فإذا رأيته غلبني الخضوع والذل لأهمالي تنفيذ ما أعترفت له بضرورة فعله وكثيراً ما منيت نفسى بفقدانه وأختفائه أبداً من هذه الدنيا. ولكن إذا حدث هذا لاقدرت الآلهة فإن الأمى إذن لن يكون لها حد لأجل هذا ترونني لا أدري ماذا أفعل بهذا الرجل. كل هذا قد تحملته أنا وغيري من رمز هذا «المارسياس» ولاحظوا أنه يشبه الذي ذكرت كل الشبه وكيف أنه ذو قوة عظيمة. أعلموا أنه ليس بينكم من يعلم طبيعة سقراط الحقيقية. وحيث أنني بدأت وصفه فسأستمر في إظهار حقيقته لكم لا يخفى عليكم أن سقراط شغوف بعشرة أهل الجمال والأختلاط بمم بمم وأنه دائماً يتظاهر بالجهل وهذان مظهران يقربانه من سلنوس في الغاية القصوى وهذا هو يا أصدقائي الشكل الخارجي الذي تدثر به وكأنه في ذلك أحد تماثيل سيلنوس. فأنكم أن شققتم عن مظهره الخارجي إذن لوجد ثم الصحو والأفاقة والأعتدال والحكمة. لأنه لا يعني بالجمال في ذاته بل يحتقر كل المظاهر الخارجة سواء كانت جمالاً أو مالاً أو مجداً أو أي شيء آخر مما يتهافت عليه الناس ويهنئون بعضهم بعضاً على أحرازه والتمتع به. وهو يعتبرنا نحن الذين نمجد هذين الشيئين كلا شيء ويعيش بيننا هازئاً بكل ما يعجب به الناس ويعتزون به على أنني لا أدري إن كان أحدكم قد هييء له أن رأي التماثيل الآلهية الكامنة في قلب هذا الرجل فتمتع به وهو مفتوح القلب جاد غير هازل أما أنا فقد رأيتها فإذا هي على أعظم جانب من الجمال الأبحة والفخار لدرجة أن كل شيء يأمر به سقراط لا بد من تنفيذه كما لو كان أمره صادراً عن إله لقد كنا رفيقيين في الجندية وكان لنا أخوان ومقصف أمام بوتيديا وقد غلبني سقراط وفاقنا جميعاً في تحمل مشاق الحرب. وإذ كانت مؤونتنا تشرف شرف على النفاذ كما هي العادة في كل معسكر فلم يكن أحد بيننا بأقدر على تحمل آلام الجوع من سقراط. ثم إذا توافرت المؤونة لم يكن تلذذ أحد بطعام الجند بأعظم من تلذذ سقراط. ولم تكن عادته الأفراط في الشراب برغبة ولكن إذا أرغم فكان يفوقنا في الشراب برغبة ولكن إذا أرغم فكان يفوقنا في الشراب بغير سكر والمدهش أن سقراط لم ير أبداً في حالة سكر بعد أقلال أو أفراط.

وفي منتصف الشتاء (وأن برد الشتاء لقارس في تلك الأنحاء) كان يحتمل بهدوء صنوفا من المصاعب لا يمكن تصورها. ذلك أنه كان إذا أشتد الصريب وبلغ الصقيع درجة لا تطاق بحيث لا يستطيع أحد من الجند الخروج من الخيام فإذا خرجوا تدثروا وتلفعوا بأعظم اعتناء ولفوا أقدامهم وأرجلهم بالجلود كان سقراط يخرج بقبائه العادي ويسير حافياً على الجليد ثم يمشى بأسهل ممن يدفئون أقدامهم على ما ذكرت حتى أن الجند كانوا ينون أنه يفعل ذلك ليهزأ بهم لعدم تجلدهم في الشدائد. ويحسن بي أن أحيى ذكر كل ما قام به هذا الرجل وكل ما تحمله أثناء تلك الحملة الحربية. فقد رؤى مرة في الصباح واقفًا في مكان معين غارقًا في التأمل وكان يبدو عليه أنه عاجز عن حل المعضلة التي عرضت له واستمر وقوفه على هذه الحال حتى الظهر, وقد رآه الجند وتمامسوا فيما بينهم من أنهم رأوه واقفًا منذ الصباح, ثم جاء بعض رجال أيونيا إلى تلك البقعة ثم تعشوا وأحضروا أغطيتهم من الصوف وناموا في العراء لأن حر الصيف ألجأهم لهجرة الخيام, وقد لاحظوا أن سقراط بقى واقفًا على حاله الأولى طول الليل حتى الصباح فلما أشرقت الشمس حياها بصلاة ثم تحرك من مكانه وانصرف.

ولا يليق أن أغفل ذكرى شجاعته في الحروب, فإنه في تلك الموقعة التي حياني بعدها القواد بوسام الأقدام, كان سقراط هو الى أنقذ حياتي

فأنا مدين له بنجاتي وسلامتي لأنه وقف بجانبي إذ كنت جريحا فصان حياتي وحمى أسلحتي من يد الأعداء, وقد ألححت إذ ذاك على القواد أن يعطوا القوس باريها فيقلدوه ذاك الوسام لجدارته به, وأنت يا سقراط لا تنكر أن القواد شاءوا أن يحاسنوا رجلا من طبقتي, فعزموا على تقليدي ذاك الوسام كذلك كنت أشد رغبة منهم في منحهم إياي الجائزة.

ولما هزم جيشنا وتشتت جموعه في (دليوم) كان منظر سقراط رائعا عجيبا خليقا بأن لا ينسى وكنت راكيا وكان هو من المنشأة ومثقلا بالأسلحة فلما أسفرت هزيمتنا عن فناء جيشنا تقهقر سقراط ولاشيز في فأدركتهما وشجعتهما بمرافقتي فما كان أعظم الفرق بين سقراط ولاشيز في سهو النفس وحضور البديهة والشجاعة ولم تخطئ كثيرا يا أرسطو فإن في تمثيله على المسرح إذ كان يسير بثبات وينظر حوله برزانة وتؤده آخذا بنظراته الهادئة ءصدقائه وأعدائه بلا فرق بحيث كان يظهر للبعيد عنه قبل القريب أن من يجازف بمهاجمته سوف يلقى مقاومة المستميت, وقد نجا وفريقه بسلام بفضل ثبات جأشه.. لأن الجنود المتقهقرة تقتفي آثارها وتقتل, ولكن العسكري المنتصر يتردد دون أن يمس رجلا كسقراط, كانت ظراته وثباته على ما ذكرت رغما عن انهزام طائفته.

إن لسقراط من الخلال العجيبة ما يستحق الثناء ولكن بعضها مشترك بينه وبين غيره من الناس, ولكن ذاك الذي يميزه عن غيره هو مخالفته جميع الرجال وكونه أرفع من ان يقارن بحم فإن براسيداس كان مثل أخيل وبرقليس يقارن بنسطور وأنطنور وكثيرون من الأقدمين تمكن

مقارنتهم برجال من نوعهم أما سقراط بشخصه وخطبه فلا يمكن تشبيهه بأحد إلا إذا شبهناه بسيلنوس وإنسان الغابة, إن من يسمع حديث سقراط يخيل له في أول الأمر أنه مضحك جدا فإن الألفاظ والجمل والتعبيرات التي يستعملها تدل على أنه ساتير لعوب (ساتير هو مخلوق خرافي نصفه إنسان ونصفه ماعز), فهو لا ينفك عن ذكر حمير للسوق وصب النحاس وقطع الجلد فإذا سمعه بليد غير واع فإنه يضحك منه, فإذا أتيح للسامع استنباط المعاني الخفية من عباراته الظاهرة تبين له أنه خير ما يقال ويسمع, وأن كل ما عاداها مما يستأذن على الأذن لا قيمة له في حنبها وأنها معان عميقة فاتنة مقنعة روحانية المنحى, وأنها تطرح أمام فكر السامع صورا بديعة فاخرة, وأنها تؤدى بالعقل إلى أسمى درجات التفكير.. هذه هي الصفات السقراطية التي دعتني إلى امتداحه والثناء عليه.. فلما فرغ السيباديس طرب الجماعة وضحكوا من حرية فكره أما سقراط فقال .. "يلوح لى أنك صاح يا السباديس وإلا ما تيسر لك أن تتم هذه الدورة الكلامية وأنت تضمر غايتك وتخفيها وراء ألفاظك التي عليها مسحة البساطة وحسن النية, وحقيقة مرادك التفرقة بيني وبين أجاثون.. أنت تظن أنه يجب على أن أكون صديقك دون غيرك وإلا ما احتلت لاختلاق هذه الرواية الساترية السلنية (نسبة إلى ساتير وسلينوس) ولكن يا عزيزي أجاثون حذاري من حيلته وأتوسل إليك أن لا تجعل أحدا يفوز بالتفريق بيني وبينك".

قال أجاثون لاشك في مقاصده فقد جاء وجلس بيننا ليفرق بيني وبينك, وها أنا أدنو منك لأكون بجانبك دونه.. قال سقراط هذا مكان

لك في جنبي فصاح السباديس: أيها المشتري ما أشد ما أحتمل من ذلك الرجل إنه يريد الغلبة في كل سبيل .. أرجوك أن تترك أجاثون بيننا.. قال سقراط ها محال لقد مدحتني لأننى على يمينك وواجبي يقضي بأن أمدحه لجلوسه عن يميني أما إذا جلس بجانبك فسيقتضي مجلسه أن يثني علي قبل أن أثني عليه, فقال أجاثون عني يا السباديس أغير مجلسي لأفوز بمدح سقراط إياي.. ثم نفض أجاثون وجلس بجانب سقراط, ولم يوشك أن يفعل ذلك حتى غشى المجلس جماعة من السكارى فاختلط الحابل بالنابل واضطرب نظام المجلس, فانسحب أريكسيماكوس وفيدورس وغيرهما.

قال اريسطوديمس – أما أنا فقد غلبني النوم ولم أتيقظ إلا لدى صياح الديك وإذا باريسطوفان وأجاثون وسقراط لا يزالون يشربون ويتبادلون فيما بينهم كاسا واحدة وكانوا يتناقشون وقد انتهت مناقشتهم بأن قال سقراط لصاحبيه أن من يقدر على وضع الرواية المخزنة قادر على وضع المبهجة لأن أصول الصنعتين "التراجدي والكوميدي" واحدة ثم نام أجاثون وارسطوفان أما سقراط فلم ينم فقد نهض وتبعته إلى أن بلغ ليسيوم فاغتسل كعادته وقضى يومه وعند المساء ذهب إلى أهله.

## الفهرس

تاريخ الفلسفة اليونانية
ليوسيب ٨٨
سقراط العظيم والفلسفة السقراطية٣
ما كتبه العرب عن سقراط
أفلاطون - حياته - مؤلفاته - فلسفته
الفيلسوف الأعظم أرسططاليس
ما كتبه العرب عن أرسطو ٨٤
الفلسفة بعد أرسطو (الرواقيون)٧٨
السينيك المشككون أو «المرتابون»
الأبيقورية أو «فلسفة الملاذ»
الأفلاطونية المستحدثة
خاتمة وخلاصة ما تقدم
الإنسانية والتقدم: تأثير الفلسفة اليونانية في العالم١٤٦
مائدة أفلاطونمائدة أفلاطون